



Gemeindeblatt Hohenbrunn



Foto: Norbert Güntner



Thomas Schmid

TRAUER- UND BESTATTUNGSDIENSTE

Erdbestattung

Feuerbestattung

Vorsorge



In guten Händen



Niemand spricht gern darüber, aber irgendwann wird Jeder mit einem Trauerfall konfrontiert - und dann kommt es darauf an, in guten Händen zu sein.

Jetzt in Ottobrunn:

Rosenheimer Landstraße 63

Sie erreichen uns jederzeit:

Telefon: 089 / 68 30 68

www.musik-und-trauer.de

Grußwort des Bürgermeisters	Seite 5
Telefonverzeichnis / Ärztedienste	Seite 7
Veranstaltungskalender	Seite 13
Aus dem Gemeinderat Beschlüsse aus der Sitzung vom 21.10.2010	Seite 14
Aus dem Rathaus Bürgersprechstunde Seniorenbus Begrüßung neuer Bürger Bürgerversammlung Hohenbrunner Christkindlmarkt Weihnachtsbläsermusik Silvesterkonzert	Seite 18
Amtliche Bekanntmachungen Wasserversorgung Schneeräumpflicht / Standort Streukisten Der neue Personalausweis Wohnungsvermietung in Riemerling	Seite 24
Energie & Umwelt Richtlinien zur Energieversorgung	Seite 28
Aus den Einrichtungen für Kinder und Jugendliche Einweihungsfeier Kinderwelt Hohenbrunn Jugendtreff Hohenbrunn Grundschule Hohenbrunn Haus des Kindes Riemerling Montessorischule Hohenbrunn	Seite 29
Aus den Vereinen und Einrichtungen	Seite 39
Aus den Pfarreien	Seite 73
Aus der Agenda 21	Seite 83
Aus den Parteien	Seite 85
Aus dem Gewerbe	Seite 92
Aus dem Landkreis	Seite 94

Jetzt bei SCHUHIDEEN: Stiefel-Alarm!

Eine Riesenauswahl an modischen und warmen Stiefeln und Stiefeletten finden Sie jetzt bei uns!



Kommen Sie jetzt und lassen Sie sich von unserer einzigartigen und modischen Stiefelkollektion für den Winter überraschen!

Mehr Info: www.schuhideen.de



Putzbrunner Straße 35 · 85521 Ottobrunn · Tel. 0 89 / 609 48 15
www.schuhideen.de - www.schuhideen-shop.de

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

wir sind ständig in Bewegung und ein Jahr vergeht manchmal wie im Fluge. Jetzt geht es mit großen Schritten dem Jahresende entgegen und so ist diese Zeit nicht wirklich eine „staade Zeit“ sondern vielmehr sehr bewegt und bewegend.

Bewegt war bereits der vergangene Monat. November ist die Zeit in der man sich erste Gedanken über das vergangene- und das kommende Jahr macht – Bilanz zieht und Pläne schmiedet. Unsere Jahresbilanz habe ich Ihnen ja mit dem „Bericht aus dem Rathaus“ und auf unserer Bürgerversammlung bereits vorgestellt. Die Pläne für das kommende Jahr werden gerade in unseren Gremien diskutiert. Es sind unsere kommunalen Haushaltspläne; die wichtigsten dabei der Gemeinde- und der Kreishaushalt.



Unseren Gemeindehaushalt haben meine Kämmerei und ich gründlich vorbereitet. Und zwar in langen Diskussionen mit den jeweiligen Fachabteilungen. Denn man schaut schon genau hin, dreht jeden Euro zweimal um. Schließlich ist es nicht das eigene Geld das man ausgibt, sondern v.a. Steuergelder, also „Ihr Geld“. Im nächsten Jahr kommen zudem wegen der Grundschulsanierung große Ausgabeposten auf uns zu. Es wird finanziell zwar eng, aber es wird ohne Schuldenaufnahme gehen. Den Entwurf unseres Haushalts habe ich dem Gemeinderat bereits vorgelegt. Dieser hat sich intensiv damit auseinandergesetzt und sich mit Vorschlägen und Anregungen eingebracht. Deshalb werden wir den Gemeindehaushalt nach vielen Sitzungen im Januar 2011 verabschieden können.

Der Kreishaushalt war Thema der Wochenendklausur meiner Kreistagsfraktion, von der ich gerade heimgekehrt bin. Der Landkreis wird fast ausschließlich durch uns Gemeinden finanziert. So ist es natürlich ganz wesentlich, hier einen genauen Blick darauf zu werfen. Gerade weil die Ausgaben des Kreishaushalts weiter steigen und trotz einer deutlichen Steigerung der Finanzkraft der Umlagesatz deutlich angehoben werden soll. Auch hier kämpft man um jeden Euro damit möglichst viel Geld den Gemeinden für Investitionen beispielsweise in Bildung und Infrastruktur verbleibt. Und da ich als Kreisrat die Funktion eines Finanzreferenten innehave, trifft mich dabei eine besondere Verantwortung. Was mich jedoch bei dieser Klausurtagung besonders bewegt hat, waren die intensiven Gespräche über viele Themen, die unsere Bürger im Landkreis derzeit bewegen. Mit den Kollegen aus dem Landtag und dem Bundestag an diesen zwei Tagen bis tief in die Nacht zu diskutieren, war zwar sehr anstrengend und auch sehr bewegend.

Was mich persönlich gerade jetzt am Jahresende allerdings besonders bewegt, sind die zahlreichen Gelegenheiten den Bürgerinnen und Bürgern meiner Gemeinde zu begegnen. Ein erster Anlass war bereits unser Kirchenkonzert bei Kerzenschein in St. Stephanus. Unser Kammervirtuos Gerd Zapf hat sich mit einem Mandolinenkonzert heuer etwas ganz besonderes einfallen lassen. Zahlreiche verzauberte Menschen sind mir danach sichtlich bewegt begegnet. Und ich freue mich schon sehr auf zahlreiche Weihnachtsfeiern, auf unseren Christkindlmarkt oder unsere Weihnachtseinstimmung am Heilig Abend am Gemeindefriedhof. Bewegte und bewegend Momente, die für mich die staade Zeit vor Weihnachten wirklich ausmachen.

In diesem Sinne wünsche ich Ihnen allen eine schöne staade Zeit, besinnliche Weihnachtsfeiertage im Kreise Ihrer Lieben und ein bewegendes, gutes und gesundes Neues Jahr!

Ihr

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Johann J. ...'. The signature is fluid and cursive.

Erster Bürgermeister



Bestattungstradition seit über 160 Jahren

TrauerHilfe **DENK** TrauerVorsorge

WIR HELFEN WEITER

- 25 x in München und Umgebung
- auf Wunsch Hausbesuche
- Erledigung aller Behördengänge und Besorgungen
- große Auswahl an Särgen, Urnen und Bestattungsartikeln
- Organisation würdevoller und individueller Trauerfeiern
- Gestaltung von Trauerdrucksachen und Todesanzeigen



Tag & Nacht immer für Sie erreichbar

SICHERHEIT DURCH VORSORGE

Im eigenen Interesse und dem Ihrer Angehörigen hilft eine Vorsorge, die letzten Dinge zu regeln

- Wünsche eigenverantwortlich festlegen
- Art und Umfang der Bestattung regeln
- Entlastung Ihrer Angehörigen
- finanzielle Absicherungsmöglichkeiten

Ottobrunn | Am Bogen 15 - am Rathaus | **089 / 608 610 30**

Neubiberg | Auf der Heid 6 | **089 / 660 115 83**

Alle Geschäftsstellen der TrauerHilfe DENK und weitere Informationen finden Sie unter www.trauerhilfe-denk.de und www.trauervorsorge.de

BESTATTUNGEN & ÜBERFÜHRUNGEN & VORSORGE

Notrufnummern

Rettungsdienst, Notarzt bei lebensbedrohlichen Erkrankungen und Unfällen, Feuerwehr	112
Polizeinotruf	110
Polizei Ottobrunn	089/629 80-0
Bestellung von Krankentransporten (Rettungsleitstelle, keine Notfälle)	089/19 222
Ärztlicher Bereitschaftsdienst der KVB	01805/19 12 12
Wochenende Sa 07.00 – Mo 07.00 Uhr	
Privatärztlicher Akut-Dienst	
PrivAD	01805/30 45 05
Apothekenauskunft ebenfalls über die Nummer der KVB	01805/19 12 12
Ärztliche Notarztpraxis Ottobrunn, Karl-Stieler-Str. 6	089/600 19 600
Sa., So., Feiertage: 09.00-13.00 Uhr	
Werktags: 00.00-24.00 Uhr	
Zahnarztnotdienst	089/7 23 30 93
Gift-Notruf	089/1 92 40
Sozialpsychiatrischer Dienst Ludwig-Thoma-Str. 46, 85521 Ottobrunn	089/60 50 54

Störungsstellen

Kanalwache Zweckverband München-Südost	089/6 08 09 10
Gaswache München	089/15 30 16/17
E.ON Bayern (Strom) Mo-Fr 17.00-07.00 u. Sa, So u. Feiertage	0180/41 92 091

Stromversorgung

E.ON Bayern AG – Zentrale	089/614 13-0
Mo-Fr 7.00-17.00	

Wasserwerk

Leitung Manfred Krischke	08102/800-24
Wasserwerk Hohenbrunner Str. 102	08102/773 693

Feuerwehr Hohenbrunn

Kommandant W. Feldmeier	08102/9976-23
Gerätehaus	Fax 08102/9976-25
Siegertsbrunner Str. 3	
85662 Hohenbrunn	

Abfall- und Abwasserbeseitigung

Zweckverband Mü-Südost 089/608 091-0
Haidgraben 1, 85521 Ottobrunn

Forstdienststelle Brunthal

Karl Martin Einwanger,
Gemeindehaus, Münchner Str. 5,
Sprechzeiten: Mittwoch 8-12 Uhr,
Tel.: 0 81 02/99 66 78, Fax: 0 81 02/99 66 79

Gemeindeverwaltung

Pfarrer-Wenk-Platz 1
85662 Hohenbrunn

Sammelrufnummer: 08102/800-0
Fax: 08102/800-13
E-Mail: info@hohenbrunn.de
Internet: www.hohenbrunn.de

Öffnungszeiten:

Montag – Freitag	8 - 12 Uhr
Mittwoch (zusätzlich)	15 - 18 Uhr
Montag u. Donnerstag (nur Bürgerbüro)	7.15 - 12 Uhr
sonst w. o.	

Erster Bürgermeister

Dr. Stefan Straßmair
Vorzimmer 800-26 u. -27
Privat 0 81 02/77 77 71

Zweiter Bürgermeister

Benno Maier 0 81 02/44 35

Dritter Bürgermeister

Jimmy Schulz 089/381575461

**Geschäftsleitung/
Bauverwaltung**

Manfred Krischke	800-24
Vorzimmer	800-25
Bauberatung	800-38
Erschließungsbeiträge,	800-40
Energie u. Umwelt	
Bauberatung, Bauanträge	800-42
Hoch- u. Tiefbau	800-43



Hauptamt

Leitung Thomas Wien	800-15
Öffentliche Sicherheit u. Ordnung, Wahlen	
Bürgerbüro (Gewerbe-, Pass-, Fund-, Standesamt,	800-0
Friedhofswesen, Senioren, Soziales)	
Familie, Kinderbetreuung,	800-18
Jugend u. Mittagstisch	
Presse- u. Öffentlichkeitsarbeit,	800-26
Sitzungsdienst	
Veranstaltungen	800-27

Finanzverwaltung

Leitung Christine Weiß	800-31
Gemeindekasse	800-20 u. -21
Liegenschaftsverwaltung,	800-34
Versicherung	
Anordnungen	800-35
Steuern	800-22

Bauhof

Leitung Alexander Walter	08102/74699
--------------------------	-------------

Hallenbad

Leitung Manfred Krischke	800-24
Hallenbad	089/602855
Schwimmbteilung	089/66000406
Cafeteria	089/60013180

Kinderbetreuung

Hohenbrunn

AWO Hort „Phantasia“	729240
Siegersbrunner Str. 11	
Kindergarten Kinderwelt	748900
Am Schulgarten 4	

Riemerling/Ottobrunn

Das Wichtelhaus e.V.	089/67846935
Kinderkrippe u. -garten „Am Waldpark“	089/67846929
Sommerstr. 3a	
Haus des Kindes	089/6062334
Georg-Kerschensteiner-Str. 5	
AWO Waldkindergarten	0176/83195912
„Die Waldmeister“	
Waldfläche Am Gangsteig	
AWO Hort „Hortensia“	089/60060544
Georginenstr. 2	
Kindertagespflegeprojekt	089/72632057
Am Bogen 5, 85521 Ottobrunn	
Kath. Hort u. Kindergarten	089/72632057
St. Magdalena	
Hermann-Löns-Str. 31, 85521 Ottobrunn	
Waldhort St. Magdalena	089/12034984
Friedrich-Hofmann-Str. 8	

LAGERVERKAUF

Eduard-Buchner-Str. 19
85662 Hohenbrunn

tinte24
günstig und schnell



Tinte & Toner
für ALLE
Drucker, Kopierer, Faxgeräte



0800 - 240 11 12



www.tinte24.de

Schulen

Hohenbrunn

Grundschule 08102/89549-0
Siegertsbrunner Str. 11
AWO Mittagsbetreuung 729523

Riemerling

Grundschule 089/605798
Hauptschule 089/603226
Georginenstr. 2
AWO Mittagsbetreuung 089/60011024

Montessorischule 089/6086470
Otto-Hahn-Str. 36

Weiterführende Schulen

Realschule Neubiberg 089/6601170
Buchenstr. 4

Gymnasium Neubiberg 089/6066640
Cramer-Klett-Str. 10

Gymnasium Ottobrunn 089/6066650
Karl-Stieler-Str. 1

Musikschulen

Hohenbrunner 089/683068
Lieder-Rasselbande

3klang e.V. 08102/7772896
Siegertsbrunner Str. 11, Hohenbrunn
Musikschule Unterhaching 089/6111858
Jahnstr. 1

Rosemarie-Theobald- 089/60808411
Musikschule
Rathausplatz 2, Ottobrunn

Volkshochschule SüdOst 089/60808444
InfoZentrum Ottobrunn
Rathausplatz 2
InfoZentrum Neubiberg
Rathausplatz 8

Jugendtreffs

Hohenbrunn & Riemerling
0177/4953739

Pframmerner Weg 5
Leiter Benedikt Rossiwal
www.jugendtreff-hohenbrunn.de
E-Mail: info@jugendarbeit-hohenbrunn.de
www.jugendtreff-riemerling.de
E-Mail: freizi-riemerling@gmx.de



Das Landhaus

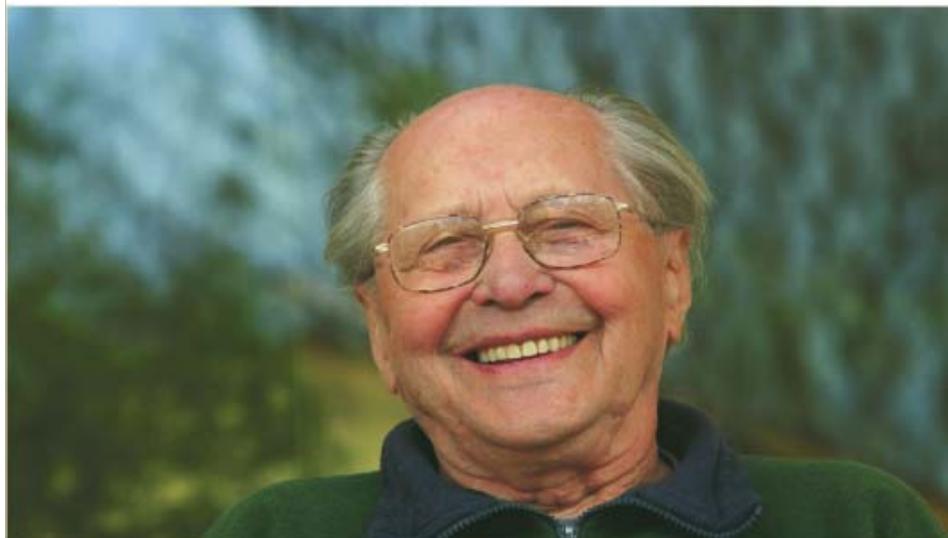


Geschenkideen zu Weihnachten!
Für die Damen
und auch die Herren

Rosenheimer Str. 7 · 85635 Höhenkirchen · Tel. 08102/4650
Öffnungszeiten: Mo – Sa 10 – 12.30 und 15 – 18 Uhr
Mo-, Mi- u. Samstagnachmittag geschlossen · Inhaberin: Ursula Katze

**Betreutes Wohnen
Ein Partnerschafts-Projekt
der Gemeinde Putzbrunn**

**Theodor
Heuss
Wohnpark**



**1,5-Zimmer-Wohnung 49,12m²
schon ab 177.300,- Euro**

**2,0-Zimmer-Wohnung 61,13m²
schon ab 212.200,- Euro**

Selbstständig in den eigenen vier Wänden leben. Selbst entscheiden, wie man den Tag gestaltet. Betreutes Wohnen ist die moderne Alternative für die Generation 60plus. Eine besonders helle Wohnanlage mit einer Infrastruktur, die bei Bedarf allen Lebenslagen gerecht wird. Sich wohlfühlen und unter Freunden leben. Mit der Sicherheit, langfristig planen zu können. Informieren Sie sich einmal unverbindlich über Ihre Möglichkeiten. Besuchen Sie uns, überzeugen Sie sich vor Ort.



Besichtigung Mo-Fr 10-12.00 Mo-Do 14-16.00
oder nach Terminvereinbarung - rufen Sie uns an

Betreutes Wohnen Putzbrunn GmbH
Parkstraße 3 b (Ecke Theodor-Heuss-Str.)
85640 Putzbrunn - Waldkolonie
Telefon 089 / 68 09 50

www.bw-putzbrunn.de info@bw-putzbrunn.de

Anästhesie

Gabriele Heemken, Rosenheimer Landstraße 129 a, 85521 Riemerling, Tel. 089/608 752-0

Chirurgie/Venenheilkunde

Dr. med. Ralph Heemken, Rosenheimer Landstr. 129a, 85521 Riemerling, Tel. 089/60 87 52-0

Dr. med. Anette Grau, Rosenheimer Landstr. 129a, 85521 Riemerling, Tel. 089/60 87 52-0

Frauenheilkunde

Dr. med. Ulf Schweckendiek, Rosenheimer Landstr. 107, 85521 Riemerling, Tel. 089/609 55 55

Hals-, Nasen- und Ohrenheilkunde

Dr. med. Arvid Beckmann, Rosenheimer Landstraße 129 a, 85521 Riemerling, Tel. 089/608 752-0

Dr. med. Rainer E. Golms, Rosenheimer Landstr. 107, 85521 Riemerling, Tel. 089/609 65 24

Heilpraktikerinnen

Michaela Anthofer, Dorfstr. 10a, 85662 Hohenbrunn, Tel.: 08102/89 77 03

Katharina Alice Bergel, Erikastraße 18 a, 85521 Riemerling, Tel.: 089/64208765

Katrin Bliedtner-Sisman, Dorfstr. 10a, 85662 Hohenbrunn, Tel. 08102/778773

Beate Faust-Mittelstädt, Grasbrunner Weg 5, 85562 Hohenbrunn, Tel. 08102/779060

Martina Hilmer, Georg-Kerscheneister-Str. 30, 85521 Riemerling, Tel: 089/43 57 47 47

Annie Müller, Otto-Hahn-Str. 11, 85521 Riemerling, Tel: 089/6 13 29 09

Bettina Weiss-Spencer, Weissdornbogen 4, 85662 Hohenbrunn, Tel.: 08102/780 800

Barbara Waigt, Brennereistr. 53, 85662 Hohenbrunn, Tel.: 08102/80 13 38

Innere Medizin/ Naturheilverfahren

Dr. med. Katharina Steinmann, Brennereistr. 25, 85662 Hohenbrunn, Tel.: 08102/78 47 02

Kinder- und Jugendheilkunde

Dr. med. Rainer Gillessen, Rosenheimer Landstr. 107, 85521 Riemerling, Tel. 089/609 17 77

Praktische Ärzte

Dr. med. Hans Joachim Wild, Rosenheimer Landstr. 107, 85521 Riemerling, Tel. 089/609 65 23

Dr. med. Ursula Wirth-Giacomelli, Dorfstr. 10a, 85662 Hohenbrunn, Tel.: 08102/89 62 90

Iris Philippsen, Ärztin für klassische Homöopathie, Erikastr. 7, 85521 Riemerling, Tel.: 089/294373

Psychologie/-analyse

Dipl. Psychologin Barbara Kroiss, Notinger Weg 32, 85521 Riemerling, Tel. 089/601 47 84

Jasmin Soudan, Rosenstraße 43b, 85521 Riemerling, Tel. 089/61 18 02 80

Physiotherapie

Henry van Bussel, Dorfstr. 6, 85662 Hohenbrunn, Tel.: 0 81 02/77 76 20

Tierheilkunde

Dr. med. vet. Lothar Knopf, Dorfstr. 14, 85662 Hohenbrunn, Tel. 08102/7 10 20

Zahnärzte

Dr. Detlef Hartmeyer, Rosenheimer Landstr. 107, 85521 Riemerling, Tel.: 089 / 609 67 67

Dr. Elena Heer, Rosenheimer Landstr. 113, 85521 Riemerling, Tel. 089/609 64 69

Dr. med. dent. Hans R. Seidenz, Dorfstr. 10, 85662 Hohenbrunn, Tel. 08102/48 91



Weihnachtspräsente VOM FASS

Geschenke- & Versandservice auch für Firmen

Wir sind seit 13 Jahren der verlässliche Partner für individuelle und hochwertige Geschenkideen *vom FASS*.

Wir bieten in höchster Qualität:

- Essige, Öle
- Spirituosen, Liköre
- Single Malt Whiskies, Cognac
- Weine vom Fass und edle Flaschenweine



VOM FASS Neubiberg

Hauptstr. 26, Neubiberg

Tel. 089/ 601 909 10

Mo. - Do. 9.30 - 13 und 15 - 18.30 Uhr

Fr. 9.30 - 18.30 Uhr, Sa. 9 - 13 Uhr




★
★
★
★
★


**Wir bedanken uns bei allen Gästen
für Ihre Treue und wünschen
besinnliche Weihnachten und
viel Glück und Gesundheit
im neuen Jahr.**




Öffnungszeiten:
Mo-Sa
10.00-24.00



Öffnungszeiten:
Sonntags
und Feiertags
09.00-24.00

Wirtshaus zum Alten Wirt · Taufkirchenerstr. 4 · 85662 Hohenbrunn
Tel. 08102 - 8979740 · Fax: 08102 - 8979741

Dezember 2010

Wann	Was	Wo	Wer
03.12. 18:00	Adventabend	Seniorenzentrum	Gemeinde Hohenbrunn
03.12. 19:00	Weihnachtsfeier	Alter Wirt	Schützenverein
06.12.	Busfahrt zum Augsburger Weihnachtsmarkt		Die privaten Seniorenfreunde
06.12. 17:30	Adventskalender	Rathaus	Pfarrei
07.12. 14:00	Weihnachtsfeier	Halle K	Seniorenclub Luitpoldsiedlung
07.12. 19:00	Ambrosiusfeier	Lehrbienenstand	Imkerverein
08.12. 14:00	Weihnachtsfeier	Halle K	Die privaten Seniorenfreunde
07.12. 19:30	Vereinstreffen	Ökoschule Neuberg	Natur und Umwelt Südost e.V.
11.12. 11:00	Aufbau Christkindmarkt	Pfarrer-Wenk-Platz	Gemeinde Hohenbrunn + Vereine
12.12. 10:30	Christkindmarkt	Dorfplatz	Gemeinde Hohenbrunn + Vereine
14.12. 14:30	Weihnachtsfeier	Haus im Wald	Seniorenzentrum
15.12. 20:00	Töchterstammtisch	Pfarrheim	Felicitas Fried
17.12. 14:00	Clubnachmittag	Pfarrsaal	Seniorenclub Hohenbrunn Dorf
17.12. 19:00	Christbaumschießen	Schützenheim	Schützenverein
18.12. 18:00	Weihnachtsfeier		Krieger- und Soldatenkameradschaft VdK
19.12. 14:00	Adventsfeier	Alter Wirt Höhenkirchen	
24.12. 15:00	Weihnachtliche Bläsermusik	Friedhof	Gemeinde Hohenbrunn
31.12. 21:00	Silvesterkonzert	St. Stephanus	Gemeinde Hohenbrunn

Januar 2011

Wann	Was	Wo	Wer
09.01. 10:00	Neujahrsempfang	Alter Wirt	CSU
10.01. 19:30	Vortrag: Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung J. Kamloth	Alter Wirt	CSU
11.01. 19:30	Stammtisch	Schinderhannes	Die Grünen
12.01.	100. Clubnachmittag	Halle K	Die Privaten Senioren

Termine ändern sich möglicherweise während der Produktion dieses Heftes. Nicht immer können alle Änderungen noch berücksichtigt werden.

Bitte beachten Sie auch die aktuellen Informationen im Veranstaltungskalender unserer Homepage: www.hohenbrunn.de



Beschlüsse aus der Sitzung vom 21.10.2010

Erster Bürgermeister Dr. Straßmair berichtet über die nachfolgend in Stichworten aufgeführten Ereignisse bzw. Themen:

- 24.09. Sportlerehrung Schwimmer
- 10.10. Auftritt Chor des Amtsgerichts München
- 10.10. Apfel- & Honigmarkt
- 11.10. Sitzung des Kulturkreises Ottobrunn
- 12.10. Sonderbezirksversammlung Bayer. Städtetag
- 14.10. Jubiläumsfest 25 Jahre Montessorischule
- 14.10. Bau- und Umweltausschusssitzung
- 16.10. Tag der offenen Tür im Feuerwehrhaus
- 20.10. Gewerbestammtisch
- 21.10. Besuch Weihbischof Siebler
- 15.11. Bürgerversammlung

Dr. Straßmair erklärt, dass für die Gemeinde die Möglichkeit besteht zum Bus-Fahrplanwechsel Änderungen einzureichen. Hierzu bittet er das Gremium um Vorschläge bis zur nächsten Bau- und Umweltausschuss-Sitzung.

Er informiert, dass der Haushalts-Entwurf samt Zuschussrichtlinien den Mitgliedern der Arbeitsgruppe Finanzen zugestellt wurde. Darüber hinaus wurde dem Gremium ein eea-Maßnahmenkatalog ausgeteilt.

Dr. Straßmair berichtet über mehrere Bürgerbeschwerden wegen der von der Grünen-Fraktion durchgeführten Plakatierung für den Waldlauf im Waldgebiet und verweist hier auf die Plakatierungsverordnung der Gemeinde.

Energievision – Festlegung von Zwischenzielen

Mit Beschluss vom 16.11.2006 ist die Gemeinde Hohenbrunn der Energievision des Landkreises München beigetreten. Diese Energievision besagt:

Bis zum Jahr 2050 soll der Energieverbrauch um 60% reduziert und die dann verbleibenden 40% mit regenerativen Energien gedeckt werden.

Die Energievision hat demnach drei wesentliche Säulen:

1. Energieeinsparung
2. Energieeffizienz
3. Umstellung auf regenerative Energieformen

**Weihnachtsgeschenk
Gutscheine**

BARBARA WAIGT
NATURHEILPRAXIS

Chinesische Medizin: Akupunktur // Massagen // Kräuterheilkunde

Brennereistraße 53 // 85662 Hohenbrunn // Tel. 08102/80 13 38 // Mobil 0 177/5 50 61 41
Termine nach Vereinbarung (auch Hausbesuche möglich) // www.heilpraktik-tcm.de

Es ergeben sich insbesondere zwei kommunale Handlungsfelder, nämlich

1. die Schaffung von Anreizen für und Motivation der Gemeindebürger zur Energie-wende (z.B durch EnergierRL und Aktienen) sowie
2. die Umsetzung der Energievision im eigenen Bereich

Im eigenen Bereich sollte die Gemeinde Vorbild- und Vorreiterfunktion erfüllen und sich insbesondere hinsichtlich der eigenen Liegenschaften feste Zielvorgaben zur Umsetzung der Energievision setzten. Dabei ist vom Energieverbrauch pro Quadratmeter im Jahr auszugehen. Als Vorgabe gelten die Werte aus der Energievision des Landkreises, die in linearer Berechnung in einen (fiktiven) Jahreswert umgerechnet werden (Regelwert).

Unter Berücksichtigung der Vorbildfunktion sollte ein Referenzwert vom 1,5 bis 2-fachen des Regelwertes angestrebt werden (Idealwert).

Da es sich bis 2050 um einen sehr langen Zeitraum handelt, sollen Zwischenziele zur Umsetzung in kürzeren überschaubaren Zeiträumen gesetzt werden. Es empfiehlt sich, hierfür einen Zeitraum von fünf Jahren mit Werten für Einsparung und Umstellung

festzulegen. Zunächst sollten Ziele für die Jahre 2012 und 2017 festgesetzt werden, die für Strom- und Wärmeverbrauch gesondert ermittelt und für die Zielwertereichung zusammengezählt werden.

Energieeinsparung:

Zielwert für das Jahr 2050 ist ein Einsparpotential von 60%. Geht man von den Ausgangswerten im Jahr 2006 aus, ergibt sich bei linearer Berechnung ein Einsparpotential von 1,4% pro Jahr (Regelwert).

2012 Regel(einspar)wert:	7%
Ideal(einspar)wert:	10-15%
2017 Regel(einspar)wert:	15%
Ideal(einspar)wert:	20-30%

2. Umstellung auf regenerative Energien

Im Jahr 2050 sollen die verbleibenden 40% Energieverbrauch auf regenerative Energien umgestellt sein, mithin also 100% der dann verbleibenden Energie. Unter dem Aspekt der Energieeffizienz empfiehlt sich, für die ersten beiden Zwischenziele innovative Versorgung wie Energie aus Blockheizkraftwerken und Wärmepumpen mit einzubeziehen.

Bei linearer Umstellung bis 2050 ergibt sich ein Jahreswert von 2,33% als Regelwert.

Damit ergeben sich folgende Ziele:

Spätdranderker? Herzlich willkommen.
Schenken Sie Ihren Lieben etwas, das sie sich wirklich wünschen.
Geschenkgutscheine vom Rettenberger

www.rettenerberger.de

werk markt
Rettenberger

Alte Landstraße 1
 85521 Ottobrunn
 Tel. 089/608 602 94 Fax 608 602 96
 Mo-Fr 8-19 Uhr Sa 8-16 Uhr



2012 Regel(umstellungs)wert: 12%
Ideal(umstellungs)wert: 17-23%

2017 Regel(umstellungs)wert: 23%
Ideal(umstellungs)wert: 35-46%

GRin Dr. Kreder-Strugalla stellt den Antrag den TOP zu vertagen und bis Januar 2011 in den Bau- und Umweltausschuss zu verweisen.

Dem Antrag wird mit 12 : 6 zugestimmt.

Hinweis: Der Bau- und Umweltausschuss hat das Thema am 18.11.2010 erneut behandelt und ein Zwischenziel für das Jahr 2017 beschlossen:

Die Gemeinde Hohenbrunn setzt sich zum Ziel bis zum Jahr 2017 einen Energieeinsparwert von 30% und einen Umstellungswert von 46% zu erreichen. (Vergleichswerte nach der Energievision 15% Energieeinsparung, 23% Umstellung).

Überarbeitung der Richtlinien für das Förderprogramm zur Energieeinsparung und Verbesserung der Luftqualität der Gemeinde Hohenbrunn

Die Gemeinde verfügt seit 1996 über Energiesparrichtlinien zur Förderung der ener-

getischen Sanierung der Häuser ihrer Bürger.

Diese Richtlinien werden in regelmäßigen Abständen an gesetzliche Vorgaben und den Stand der Technik angepasst.

GRin Dr. Kreder-Strugalla schlägt vor, bei Umstellung auf regenerative Energien eine spezielle Förderung zu gewähren.

Punkt 3.4.1. der Energiesparrichtlinien -Austausch von Fenstern, Fenstertüren und Außentüren- soll folgendermaßen lauten:

Verbesserung des Wärmeschutzes durch Anbringen von neuen Außentüren und/oder Austausch von einfach verglasten Fenstern/Fenstertüren durch Einbau von einer Wärmeschutzverglasung mit einem U-Wert von 1.0 wenn sie die gesamten Fensterflächen des Gebäudes betreffen.

GR Scharl stellt den Antrag die Einzelfördermaßnahmen 3.3 - einschließlich 3.6 ersatzlos zu streichen.

Dieser Antrag wird mit 4 : 14 abgestimmt und ist somit abgelehnt.

In den Richtlinien soll noch definiert werden, dass **Altbauten 8 Jahre und älter sein dürfen.**



GOLDSCHMIEDE Christina Köhler

Hauptstraße 30 · 85579 Neubiberg
Telefon 089 / 600 133 77
eMail: Christina.Koehler@gmx.net

Öffnungszeiten
Di. - Fr. 15.00-18.00 Uhr
Sa 9.30-12.30 Uhr



18 : 0 Der Gemeinderat beschließt die Richtlinien für das Förderprogramm zur Energieeinsparung und Verbesserung der Luftqualität der Gemeinde Hohenbrunn gemäß der Gemeindeverwaltung und der Einarbeitung der oben aufgeführten Änderungen.

**Antrag GR Karlheinz Vogelsang -
Errichtung einer durchgängigen Beleuchtung des Rad/Fußweges Hohenbrunner Straße bis Ortseingang Riemerling West**

GR Vogelsang erläutert dem Gremium seinen Antrag.

Für die ca. 1 km lange Strecke von der S-Bahn-Unterführung entlang der Hohenbrunner Straße bis zum Ortseingang Riemerling West werden 28 Lampen benötigt, die nach einer Schätzung € 74.660,00 kosten würden. In den Haushalt sind für diese Maßnahme Mittel in Höhe von € 75.000,00 eingestellt.

17 : 1 Der Gemeinderat beschließt die von GR Vogelsang beantragte durchgängige Beleuchtung von der S-Bahn-Unterführung entlang der Hohenbrunner Straße bis zum Ortseingang Riemerling West demnächst umzusetzen.

Bebauungsplan Nr. 77 – Gewerbegebiet Hohenbrunn

Energieversorgung der Grundstücke

Erster Bürgermeister Dr. Straßmair informiert darüber, dass seine Vorstellung für die Energieversorgung des neuen Gewerbegebietes den Aufbau eines modularen Nahwärmenetzes auf Hackschnitzelbasis beinhaltet. Das Ziel ist hier, dass dieses einen Ringschluss bildet - ein sogenanntes „offenes“ Nahwärmenetz, in welches Betriebe ihre Abwärme einspeisen könnten.

Er schlägt vor, ein unabhängiges Ingenieurbüro mit der Erstellung einer Machbarkeitsstudie zu beauftragen. Der Gemeinderat stimmt dem zu.

**Die Protokolle der öffentlichen Gemeinderatsitzungen können auf unseren Internetseiten eingesehen werden unter www.hohenbrunn.de
>Gemeinderat & Gremien>Sitzungen>Protokolle**

**Machen Sie Ihr Haus fit für den Energieausweis!
Bis zu 65% Heizungskosten sparen!**



Dachumdeckung – Wärmedämmungen – Altbausanierung – Dachfenster
Carport – Balkone – Gauben – Pergola



andreas schmidt
zimmerei
dachdeckerei

isarweg 34 ottobrunn
tel. 089 / 609 19 53
info@schmidt-zimmerei.de
www.schmidt-zimmerei.de



BÜRGERSPRECHSTUNDE – FÜR SIE DA !

Die Bürgersprechstunde findet in der Regel jeweils am
1. Mittwoch des Monats
von 16.00 bis 18.00 Uhr statt.

**Die nächsten Termine sind am
12. Januar und 2. Februar 2011.**

Nutzen Sie die Möglichkeit ohne vorherige Terminabsprache Ihre Anliegen mit dem Ersten Bürgermeister Dr. Straßmair zu besprechen.

Seniorenbus in Hohenbrunn

Die Gemeinde Hohenbrunn bietet einen Senioren-Bus an, mit dem alle älteren sowie auch alle gehbehinderten Bürgerinnen und Bürger kostenlos zum Friedhof Hohenbrunn und wieder zurück fahren können.

Unser Bus wird Sie 14-tägig immer mittwochs von 10 Uhr bis 11.30 Uhr von zu Hause abholen und dann zum Friedhof Hohenbrunn und wieder nach Hause fahren.

Um den Service nutzen zu können, müssen Sie lediglich zuvor bei der Gemeinde Hohenbrunn (Tel. 08102-800-0) anrufen, Ihre Adresse mitteilen und eine Abholzeit vereinbaren.

An folgenden Terminen (immer mittwochs) bieten wir unseren Fahrdienst an:

8./ 22.12.2010
5./19.01.2011
2.02.2011

Wir würden uns freuen, wenn Sie von diesem Angebot regen Gebrauch machen.

Die Gemeinde Hohenbrunn begrüßt ihre neuen Bürger und gratuliert den Eltern zur Geburt.

*Kinder sind ein wunderbares
Geschenk des Lebens -
gehen wir großzügig damit um!*

Unbekannt



Lucas Leupold Serrano, geb. 29.07.2010
Eltern: Cecilia Serrano Boix und Jan Leupold



Wäschetraum

Wäsche ♦ Bademoden ♦ Accessoires
für Damen und Herren

*Weihnachtsgutscheine von Ihrem
Wäschefachgeschäft*

BH s in A-G Cup s ♦ Herrenwäsche Gr. 4-8
R. Kameter, Ottostraße 69a,
am S-Bahnhof Ottobrunn, Tel. 089/ 179 25 758
Montag - Freitag 10 - 18 Uhr, Samstag 10 - 13 Uhr

Bürgerversammlung

Am Montag, 15. November 2010 fand in der Aula der Hauptschule Riemerling die diesjährige Bürgerversammlung statt. Erster Bürgermeister Dr. Straßmair konnte an diesem



Abend eine gut besuchte Versammlung eröffnen und begrüßte neben Landrätin Frau Johanna Rumschöttel, Polizeihauptkommissar Gerhard Haider, den Geschäftsführer des Zweckverbands München-Südost Herrn Wagner auch die Mitarbeiter der Verwaltung.

Landrätin Johanna Rumschöttel referierte in ihrer Rede unter anderem über die Notwendigkeit der Investitionen in die weiterführenden Schulen und stellte der Gemeinde Hohenbrunn im Punkt der Kinderbetreuung ein sehr gutes Zeugnis aus. Hier verzeichnet die Verwaltung in allen Bereichen eine Steigerung, die bei der Kinderkrippe durch die neu eröffnete „Kinderwelt Hohenbrunn“ sogar bis zu 500% Zuwachs erfährt. Hohenbrunn könne sich zu Recht eine „kinderfreundliche“ Gemeinde nennen.

Ebenso spricht sie beim Themenfeld Energie über eine erfreuliche Entwicklung und nennt hier den „European Energy Award“, den Hohenbrunn als eine der zehn ersten bayerischen Kommunen für überdurchschnittliche energiepolitische Leistungen erhalten hat.

Dr. Straßmair informierte anschließend die Anwesenden über die Themenbereiche

- Kinderbetreuung
- Finanzentwicklung
- Bauverwaltung und Energiebericht
- Schulen und Kommunale Zusammenarbeit

Eine umfassende Dokumentation des Rechenschaftsberichtes wurde mit dem November-Gemeindeblatt an alle Haushalte verteilt und liegt auch im Rathaus aus.

Nach den Ausführungen hatten die Bürger die Gelegenheit Anfragen zu stellen. Hier wurden Themen wie z.B. Buslinie 241, Verkehrsentlastung, Lärmschutz, Fernwärmeversorgung, Urnenwand und Mobilfunk besprochen.

Nach den zahlreichen Wortmeldungen schloss Dr. Straßmair die Versammlung mit dem Dank an die Anwesenden für ihr Kommen und dem regen Interesse an den Themen der Gemeinde Hohenbrunn.



GAST & COLLEGEN
RECHTSANWÄLTE
FACHANWÄLTE

Rosenheimer Straße 27
85635 Höhenkirchen
Tel. 08102/74 36-0

Zweigstelle Neuhauser Straße 15
80331 München
Tel. 089/23 23 88 99-0

e-Mail: RAe@gastcollegen.de

BEATE GAST
FAin Familienrecht
RAin Erbrecht

W. ERICH RAITHEL
FA Verwaltungsrecht
FA Bau- und Architektenrecht

MARTIN MAYR
FA Steuer- u. Arbeitsrecht



Die **Gemeinde Hohenbrunn, die Vereine und Einrichtungen** laden ein zum



Hohenbrunner Christkindlmarkt

Sonntag, 12.12.10
10.30-18.00 Uhr
vor dem Rathaus

Programm

09.00 Gottesdienst

10.30 Eröffnung durch Bürgermeister Dr. Stefan Straßmair

10.30 „Hohenbrunner Blechbläserquartett“ Leitung: Gerd Zapf

12.00 „Hohenbrunner Liederrasselbande“ Kinder- u. Jugendchor mit
Th. Schmid

13.00 Kindergartenkinder singen Weihnachtslieder

13.30 Kasperltheater

14.00 Kleiner Chor der Montessorischule Riemerling

14.30 Kasperltheater

15.00 Musikschule 3-Klang

15.30 Kasperltheater

15.30 Schulchor der Grundschule Hohenbrunn

16.00 „Gospelfeelings“

16.30 Kasperltheater

18.00 Konzert des „Sängerkreis Ottobrunn“

...für unsere Kleinen kommt der Nikolaus; Eisenbahnausstellung und großer

Bücherflohmarkt in der Lesestube St. Stephanus und viele verschiedene

Leckereien.....

Weihnachtsbläsermusik

auf dem gemeindlichen Friedhof in Hohenbrunn



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

auch dieses Jahr findet am

Freitag, 24. Dezember 2010

die alljährliche musikalische Einstimmung auf den Heiligen Abend durch das Münchner Posaunen-Quartett mit Bläsern des Bayer. Staatsorchesters unter der Leitung von Robert Kamleiter vor der Aussegnungshalle statt.

Beginn ist um 15.00 Uhr

Mit dem Vortrag weihnachtlicher Weisen will das Bläserensemble Ihnen Freude bereiten und Sie auf den Weihnachtsabend einstimmen.

Bürgermeister Dr. Stefan Straßmair lädt alle Bürgerinnen und Bürger sehr herzlich ein, sich mit dieser stimmungsvollen Musik auf Weihnachten zu freuen.



Yenoit.de

store
Höhenkirchen-Siegertsbrunn

Entdecken Sie bei uns

Netbooks, Notebooks und PCs
Software
Grafikkarten und Speichermedien
Smartphones
Drucker und PC-Zubehör

Rundum Service – auch bei Ihnen zu Hause

Hausinterne Werkstatt für Reparaturen
Um- und Aufrüstungen
Software-Installationen

599,-€
Starter-PC



AMD Sempron 140 (2,8 Ghz), 1024MB Arbeitsspeicher,
250GB Festplatte, DVD-Brenner, Windows 7 Home Premium
Philips E-line 19E25B TFT-Monitor 47 cm (18.5")
Canon PIXMA MX320 Farb-Multifunktionsgerät
(Fax/Kopierer/Drucker/Scanner)

Jetzt NEU!
store
in Höhenkirchen-Siegertsbrunn
Am Markt 2/
Nähe S-Bahnstation



Tel. 08102/78 45 906 | Am Markt 2 | Öffnungszeiten: Mo-Fr 8 – 20 Uhr, Sa 10 – 15 Uhr | www.yenoit.de

Wir wünschen frohe Weihnachten und ein glückliches neues Jahr!



Vor allem jetzt zur Weihnachtszeit denken wir an die Menschen, die Hilfe dringend brauchen.

Wir unterstützen den Bolivienkreis Heilig Blut/Rosenheim beim Bau eines Staudamms im kargen Hochland der Anden. So wird die Wasserversorgung verbessert und Forellen können gezüchtet werden.

Unsere Spende kommt an! Danke an Florian Schmidbauer, der bei diesem Projekt vor Ort mitgewirkt hat.



Weitere Informationen auf unserer Homepage.



Kirchenweg 1
85635 Höhenkirchen

Telefon: 0 81 02 37 77 kaspar-werner@t-online.de
Telefax: 0 81 02 35 35 www.kaspar-werner.de

- Heizung
- Sanitär
- Solartechnik

Die Gemeinde Hohenbrunn lädt ein zu einem
festlichen

Silvesterkonzert

Freitag, 31. Dezember 2010, 21.00 Uhr
Pfarrkirche St. Stephanus Hohenbrunn



Prof. Marlene Hinterberger und Gerd Zapf
spielen Werke von
Rheinberger, Fletcher, Rinck, Purcell

Orgel und Trompete

Eintritt frei



Wasserversorgung

Wasserzählerablesung 2010 in der Ortschaft Hohenbrunn, in der Luitpoldsiedlung, im Gewerbegebiet Muna, sowie in Riemerling - West

Die Gemeinde Hohenbrunn informiert, dass für ihr zuständiges Versorgungsgebiet die jährliche Wasserzählerablesung begonnen hat (die Schächte wurden bereits abgelesen).

Wir bitten Sie, wie in den Vorjahren, aus Kostenersparnisgründen das praktizierte Ableseverfahren per Zählerstandskarte durchzuführen.

Das bedeutet für Sie, dass Sie in den kommenden Tagen ein Schreiben erhalten, auf dem Sie in der anhängenden Zählerstandskarte Ihren Wasserzählerstand selbst eintragen und die ausgefüllte Rückantwort innerhalb 14 Tagen nach Erhalt der Ablesekarte, **spätestens jedoch bis 8. Dezember 2010** an die Gemeinde Hohenbrunn zurücksenden oder ganz einfach in den Briefkasten des Rathauses einwerfen.

Selbstverständlich ist es auch möglich uns den Zählerstand, unter Angabe der Zählernummer bzw. die Objekt-Nummer per Fax (0 81 02 / 800-13) oder E-Mail: mkuebler@hohenbrunn.de mitzuteilen.

Für Rückfragen zur Wasserzählerablesung in der Gemeinde Hohenbrunn steht Ihnen das Wasserwerkpersonal (08102/773693) oder unser Mitarbeiter im Rathaus, Herr Kübler (08102/800-23), gerne zur Verfügung.

Winterzeit–Schneeräumzeit!

Immer wieder gehen bei der Gemeindeverwaltung Beschwerden aus der Bevölkerung über nicht geräumte Gehwege ein. Leider wird es dabei auch immer mehr zur Mode, den Schnee von den Garageneinfahrten oder Gehwegen einfach auf die geräumten Strassen zu schaufeln. Um dieses ärgerliche Hin und Her zwischen Räumfahrzeugen und Grundstückseigentümern zu vermeiden, ist es erforderlich, den anfallenden Schnee auf dem eigenen Grundstück oder den eigenen Zufahrten zu lagern. Den Schnee vom Gehweg auf die Straße zu schaufeln, stellt eine erhebliche Gefahr für die Verkehrssicherheit dar und kann sogar mit einer hohen Geldbuße belegt werden.

Wenn wieder mehr Bürger mit gutem Beispiel ihrer Räum- und Streupflicht nachkommen und auch etwas auf die „Nachbarschaft“ schauen, wird das gute Beispiel sicher schnell Schule machen. Wir dürfen alle Bürgerinnen und Bürger bitten, die nachfolgenden Bestimmungen einzuhalten und so zu einem guten Miteinander beizutragen.

Schneeräumpflicht

Zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz sind die Eigentümer von Grundstücken verpflichtet, die Gehwege der an ihr Grundstück angrenzenden oder ihr Grundstück mittelbar erschließenden öffentlichen Straßen (Sicherungsfläche) in erforderlicher Breite auf eige-

GENUSSLADEN - HOHENBRUNN

feine Schokoladen
und mehr von Eybel

Bio-
Tee

ERLESENE WEINE
AUS DEM FRIAUL / ITALIEN

Roiboos

Grüntee

Früchtetee

verschiedene
Schwarztees

TAUFKIRCHENER STR. 3
85662 HOHENBRUNN



ne Kosten in sicherem Zustand zu halten. Besteht an Verkehrsflächen ein Gemeinschaftseigentum von mehreren Eigentümern, ist zwischen diesen eine Regelung zu treffen, dass die Sicherungsarbeiten (Räum- und Streupflicht) im erforderlichen Umfang gewährleistet sind.

Gehwege sind an Werktagen ab 7.00 Uhr und an Sonn- und Feiertagen ab 8.00 Uhr von Schnee zu räumen und bei Schnee-, Reif oder Eisglätte mit Sand oder anderen geeigneten Mitteln zu bestreuen oder das Eis zu beseitigen.

Die Räum- und Streupflicht ist bis 20 Uhr so oft zu wiederholen, wie es zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz erforderlich ist.

Standorte Streukisten

Hohenbrunn:

Schule Hohenbrunn
Feuerwehr
Kindergarten Hohenbrunn
Höhenkirchener- / Ecke Neulingerstraße
Jäger-von-Fall-Straße (südlich)
Jäger-von-Fall- / Ecke Hubertusstraße
Riemerlinger Straße / Ecke Am Baumgarten
Taufkirchener Straße (Waaghäusl)

Industriegebiet Hohenbrunn:

Georg-Knorr-Straße/Ecke Eduard-Buchner-Straße
(Muna): Eduard-Buchner-Straße

Riemerling-Ost:

Notinger Weg / Ecke Geranienstraße
Erikastraße / Ecke Dahlienstraße
Rosenstraße/Gemeindehäuser
Maiglöckchenweg / Ecke Ottostraße
Dahlienstraße / Gemeindehäuser
Georginenstraße / Parkplätze Schule
Georg-Kerschensteiner-Straße / Kindergarten
Privat: Dahlien- / Ecke Georg-Kerschensteiner-Straße
Privat: Diesterweg- / Ecke Georg-Kerschensteiner-Str.

Riemerling-West:

Hohenbrunner Straße / Ecke Forststraße
Waldparkstraße / Ecke Herbststraße
Rudolf-Diesel-Straße / Bushaltestelle
Otto-Hahn-Straße / Wendeplatz
Auenstraße / Ecke Sommerstraße
Hochackerstraße / Ecke Kufsteiner-Straße
Münchener Straße
Robert-Bosch- / Ecke Carl-Zeiss-Straße
Steinstraße

Luitpoldsiedlung:

Spielplatz Erlenstraße
Weißdornbogen

Grasbrunner Siedlung:

Falkenstraße



Kosmetik & Wellness Evelyne Mair



Höhenkirchener Str. 30 · 85662 Hohenbrunn · Tel. 08102 / 89 64 10
Mobil 01511 / 908 34 38 · www.kosmetik-und-wellness.de

Rundumpflege von Kopf bis Fuß
Permanent Make-up von einer qualifizierten Konturstylistin

Geschenk-Gutscheine zu Weihnachten erhältlich
Fußpflege und Gesichtspflege ab 60,- Euro



Der neue Personalausweis ist da!

Wenn Sie ab dem 1. November 2010 einen Personalausweis beantragen, erhalten Sie die neue Ausweiskarte im praktischen Scheckkartenformat. Neu ist, dass die aufgedruckten Daten im neuen Personalausweis auch digital abgelegt sind. Zusätzlich werden das Passfoto und auf Wunsch des Antragstellers die Fingerabdrücke digital gespeichert.

Werken und Unternehmen kommunizieren und müssen sich nicht mehr so viele verschiedene Passwörter und Benutzernamen merken. Mit der neuen Unterschriftsfunktion, der für deren Nutzung der neue Personalausweis vorbereitet ist, lassen sich sogar Verträge, Anträge und andere Dokumente ganz schnell, einfach und bequem online unterzeichnen.



Neu sind auch die Online-Ausweisfunktion und die Unterschriftsfunktion. Mit der Online-Ausweisfunktion haben Sie erstmals die Möglichkeit, sich auch im Internet und an Automaten auszuweisen. Dadurch können Sie einfacher mit Online-Shops, Banken, Versicherungen, Behörden, sozialen Netz-

Ob Sie die neuen Möglichkeiten nutzen möchten, können Sie sowohl bei der Ausgabe des Personalausweises als auch jederzeit nachträglich entscheiden. Bei der Beantragung des Personalausweises erhalten Sie Informationsmaterialien, die Ihnen bei dieser Entscheidung helfen.

Gratis-Eintrittskarte
für den BergTierPark beim Kauf eines ChristBaumes und Abgabe dieser Anzeige.

Blindham 3
85653 Aying
Tel 08063.
20 76 38

Frisch ab Hof:

- ★ ChristBäume selber sägen
- ★ Großer Verkaufsstand
- ★ Riesige Auswahl
- ★ Tannenzweige

Täglich geöffnet!
www.bergtierpark.de

ChristBäume
BLINDHAM

Auf die biometrischen Daten können nur bestimmte staatliche Behörden wie Polizei, Bundespolizei, Steuerförderungsstellen, Ausweis- und Meldebehörden zugreifen, um die Identität festzustellen.

Im Übrigen behält Ihr bisheriger Personalausweis natürlich bis zum regulären Ablaufdatum seine Gültigkeit. Eine vorzeitige Umtauschpflicht Ihres Ausweises besteht nicht. Wenn Sie allerdings Ihren alten Personalausweis vorzeitig gegen einen neuen umtauschen möchten, ist dies jederzeit möglich.

Für Kinder unter 16 Jahren können Personalausweise ohne Online-Ausweisfunktion beantragt werden. Die Gebühren, die bei der Beantragung des neuen Personalausweises

anfallen betragen 22,80 Euro für Antragsteller unter 24 Jahren und 28,80 Euro für Personen ab 24 Jahren. Die Gültigkeit des Dokuments beträgt zehn Jahre, bei unter 24 Jährigen sechs Jahre.

Weitere Fragen zum neuen Personalausweis beantworten die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Bürgeramts gern. Außerdem stehen Ihnen Informationen zum neuen Personalausweis über die Internetseite www.personalausweisportal.de zur Verfügung. Zusätzlich können Sie sich auch an die Hotline des Bürgerservice (Telefonnummer: 0180-1-33 33 33, Montag bis Freitag von 7-20 Uhr erreichbar, Kosten: 3,9 ct/Minute aus dem deutschen Festnetz, maximal 42 ct/Minute aus dem Mobilnetz) wenden.

Wohnungsvermietung in Riemerling

Die Gemeinde Hohenbrunn kann in der Rosenstr. 37 in Riemerling-Ost eine freifinanzierte Mietwohnung im 2. OG (Dachgeschoss) ab voraussichtlich 15.02.2011 anbieten.

Die Wohnung ist modern und gut ausgestattet: kontrollierte Wohnraumlüftung, elektrische Rollos, Fliesen in Flur und Küche, Dusche und Badewanne sorgen für ein angenehmes Wohnen mit Komfort. Die Wohnung unterliegt keiner Sozialbindung, weshalb die Vermietung zum ortsüblichen Mietpreis erfolgt.

Interessenten wenden sich bitte an Frau Ostermeier um Detailauskünfte zu erhalten (Telefon 08102/800-34 bzw. E-Mail: iostermeier@hohenbrunn.de).

Wir würden uns freuen, Mieter aus unserer Gemeinde dort mit schönem Wohnraum versorgen zu können.

Henkels Spezereien

... und der Tag wird gut

Brände • Liköre • Essig • Öle
Mediterrane Spezialitäten
Dekoratives für die Wohnung



Henkels Spezereien, Inh. Wilma Henkel
 Am Markt 4, 85635 Höhenkirchen
 Tel. 0 81 02 / 80 19 099, E-Mail: info@henkels-spezereien.de

Gutschein für 5%*

**Weihnachtswichtel-
 Rabatt
 vom 1.12. bis 24.12.**

* einmaliger Einkaufsrabatt
 gegen Vorlage dieses Gutscheins





Richtlinien zur Energieeinsparung aktualisiert

Die Gemeinde Hohenbrunn hat ihre Energie-sparrichtlinien aktualisiert.

Dabei wurden die geförderten Maßnahmen sowie die maßgeblichen U-Werte unter Einhaltung der gesetzlichen Vorgaben angepasst.

Besonderer Wert wird in der Gemeinde aber auf eine Energiesparberatung gelegt. Deshalb wurde zur Gebäudethermographie, die sich bereits in den letzten Jahren als Beratungshilfe bewährt hat, die "Haus-zu-Haus-Beratung", eine Erstberatung neu im Programm aufgenommen. Dabei können sich Bürger gegen einen kleinen Unkostenbeitrag von 15,— € für Ein- und Zweifamilienhäuser und für Mehrfamilienhäuser 45,— €, in ihrem Gebäude von einem externen Energieberater beraten lassen.

Weiter gefördert wird außerdem der Wärmeschutz an Altbau, Thermische Solaranlagen im Altbau, Passivhaus, Kraftwärmekopplung sowie Sondermaßnahmen die besondere Energieeinspareffekte erwarten lassen.

Im Interesse einer gesunden bzw. zur Erhal-

tung einer gesunden Umwelt bitten wir Sie, von dem Beratungsangebot und der Förderung der Gemeinde Hohenbrunn regen Gebrauch zu machen. Die geänderten Richtlinien treten ab 01.01.2011 in Kraft und können unter www.hohenbrunn.de nachgelesen werden.

Das Landesamt für Umwelt informiert:

In den Heizungskellern gibt es immer noch viel zu viele alte Heizungsumwälzpumpen, die Tag und Nacht vor sich hin brummen und viel zu hohe Stromkosten verursachen. Damit soll jetzt Schluss sein - und alle bayerischen Installationsbetriebe können dabei mitwirken. Das Bayerische Landesamt für Umwelt führt nämlich seit kurzem die Gutscheine-Aktion „Kostenlose Beratung vor Ort“ durch und sucht weitere interessierte Betriebe.

Unter folgendem Link finden Sie alle Informationen: http://www.izu.bayern.de/aktuelles/detail_aktuelles.php?pid=01030101001792&utm_source=newsletter&utm_medium=email&utm_campaign=nl1064



Josef Maier

Jäger-von-Fall-Str. 23b

85662 Hohenbrunn

www.maier-josef.de

Ihr Fachbetrieb für
Fenster und Türen!

Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr.

Feierliche Einweihungsfeier der „Kinderwelt Hohenbrunn“

Nachdem sich Bürger, frühere und jetzige Gemeinderatsmitglieder, ehemalige Kindergartenleiterinnen des Kindergartens und natürlich die Hauptpersonen - Kinder vom Kindergarten und der Kinderkrippe mit den Erzieherinnen und Eltern in der Turnhalle der Kinderwelt eingefunden hatten, eröffnete Erster Bürgermeister Dr. Stefan Straßmair die Einweihungsfeier.

Er sprach in seiner Rede über die Entstehung der Kinderkrippe, die verschiedenen Bauphasen, lobte die sehr gute Zusammenarbeit von Gemeinderat, Gemeindeverwaltung, Architekten und der Leitung der Kinderwelt, Frau Frieß. Er bedankte sich bei allen beteiligten Personen und überreichte Blumen an Frau Frieß und an Frau Kölbl vom Architekturbüro Bonnet.

Anschließend zeigte sich Herr Bonnet, Inhaber des Architekturbüros, ebenso erfreut über die gute Zusammenarbeit. Danach gab es noch eine Schatzkiste für die Kinder. In dieser lag, neben vielen kleinen Spielsachen, ein

großer Schlüssel, der Schlüssel für die fertige Kinderkrippe.

Es folgte die feierliche Segnung des Gebäudes durch Pfarrer Nobs und der Pfarrerin Wist. Nach einem gemeinsamen Gebet sangen die Krippen- und die Kindergartenkinder



jeweils noch eigens geschriebene Lieder. Nun hatte jeder die Möglichkeit, sich in einer Führung die Räumlichkeiten der neuen Krippe und auch des teilweise umgebauten Kindergartens anzusehen. Es gab viele nette Geschichten zu hören, auch wie es früher war und wie rasant der Kindergarten gewachsen ist. Alle waren überzeugt: „den Kindern geht es hier bestens“.

Musik Oettl

Instrumente • Noten • Zubehör
• Reparaturen •

Gartenstraße 12 • 85635 Höhenkirchen
Tel. 08102/748168 • Fax 08102/748107
www.musik-oettl.de



Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 8.30 - 12.30 Uhr und 14.30 - 18 Uhr
Sa. 10 - 12 Uhr • Mittwochnachmittag geschlossen



Jugendtreff Hohenbrunn

Die ersten Ferien des neuen Schuljahres sind vorbei. Das bedeutet auch, dass das erste Ferienprogramm des Jugendtreffs Hohenbrunn gelaufen ist.

Die Mädchenübernachtung mit der Jugendleiterin Rose Pearson musste leider mangels Teilnehmerinnen abgesagt werden. Somit war der Treff am Dienstag normal geöffnet (16.00-20.00Uhr) und auch gut besucht.

Für fünf Jungs ging es dann am Mittwoch früh um 10.00 Uhr mit der S-Bahn los in Richtung Erding. Ziel war das Rutschenparadies Galaxy in der Erdinger Thermo. Das Bad war wie erwartet sehr gut besucht, so gut, dass die Jungs und der Sozialarbeiter Benedikt Rossiwal darauf warten mussten, dass einige Gäste das Bad verlassen, damit die Spinde in den Umkleiden wieder frei wurden. Nach einer guten halben Stunde Anstehen ging es dann endlich mit der wilden Rutsche frei los. Um halb sechs Uhr abends kamen dann alle glücklich und erschöpft am Bahnhof in Hohenbrunn wieder an.

Am Donnerstag fand die in der Grundschule Hohenbrunn beworbene Nachtwanderung statt. Nicht nur für die sieben Mädchen und Buben war das eine Premiere, sie durften zum ersten Mal in den Hohenbrunner Jugendtreff, sondern auch für die Jugendlichen Lorenz Frankenberger und Benedikt



Hildenbrand. Die beiden Schüler unterstützten den Pädagogen Benedikt Rossiwal und die Jugendleiterin Rose Pearson bei dieser Aktion tatkräftig und schnupperten so ein wenig Jugendleiterluft. An diesem Abend passte alles, das Wetter war perfekt, die Fackeln brannten gut und die Geschichte die vor, während und nach der Nachtwanderung am Lagerfeuer noch vorgelesen wurde, war sehr lustig. Der Kinderpunsch und die Kekse die es anschließend noch gab, rundeten den

Weihnachtswelt

bei Däumling *LebensArt* in allen Bereichen





Däumling
LebensArt

Fachhaus starker Marken

Erweiterte Öffnungszeiten:

2. 3.+4. Advents-Samstag bis 16:00 Uhr durchgehend, in der Weihnachtswoche täglich durchgehend bis **18:00 Uhr**.

TEE-ECK

Georg Däumling KG, Münchner Straße 5
85635 Höhenkirchen, T.08102/ 74 89 64
Öffnungszeiten: Mo-Fr: 8:30-12:30, 14:30-18:00
Sa. 8:30-12:30 Uhr.

Am 3.1.2011 wegen Inventur geschlossen!

Haushaltsartikel
Porzellan + Glas
Geschenke
Eisenwaren
Spielwaren
Werkzeug



Abend ab. Eigentlich hätte der Treff nach dieser Aktion um 20.00 Uhr schließen sollen, wären da nicht noch die Hohenbrunner Jugendlichen gewesen die gerade an diesem Abend nichts mit sich anzufangen wussten. Somit schloss der Treff erst um 22.00 Uhr.

Am Freitag ging es dann für die besagten Jugendlichen nach Brunenthal in das neue Bowlingcenter. Zwei Stunden lang rollten die Kugeln und flogen die Kegel. Anschließend ging es dann in den Treff, der dann regulär (17.00-21.00 Uhr) geöffnet hatte.

Samstag fand dann von 14.00-18.00 Uhr die traditionelle Hausversammlung statt. Die Besucher des Treffs konnten hier all ihre Wünsche rund um den Treff und das Ferienprogramm 2011 äußern.

Mit der Hausversammlung ging eine ereignisreiche und schöne Ferienwoche für alle Teilnehmer und Besucher des Jugendtreffs Hohenbrunn zu Ende.

Das Programm für die Weihnachtsferien wird ab Anfang Dezember im Jugendtreff Hohenbrunn ausliegen. Auf Wunsch kann es natürlich auch per E-Mail verschickt werden.

info@jugendarbeit-hohenbrunn.de



KINDER- BRILLEN



GEIGER OPTIK

Ludwig-Thoma-Str. 48
Nähe S-Bahnhof
85521 Ottobrunn
Tel. 089/ 688 80 60



Grundschule Hohenbrunn

Das war ein abwechslungsreicher Unterricht, der den 28 Mädchen und Buben der Klasse 1c der Grundschule Hohenbrunn auf dem Betriebsgelände der Firma Gruber GmbH & Co.KG in der Robert-Bosch-Straße geboten wurde.

Nicht nur, dass Herr Tusch ihnen die moderne Busflotte vorstellte, nein, sie durften ihren Schulbus sogar von unten betrachten und zusehen, wie schnell er von außen wieder blitzblank gewaschen wurde, bereit für den nächsten Einsatz.

Fasziniert lauschten die Schüler Herrn Boin von der Polizeiinspektion Ottobrunn, der



ihnen die Gefahren des toten Winkels äußerst anschaulich erklärte. Sie versprochen, in Zukunft sehr vorsichtig und umsichtig bei ihren Schulbusfahrten zu sein.

Mit einem Elternbrief, einem Schulbuscheck-up Stundenplan und einem Erfrischungsgetränk versehen ging es wieder zurück zur Schule – und zum normalen Unterricht!

Modellbau Spielwaren

Vordermaier

idee+spiel

Weihnachts-Zauberwelt

2010

Der Wunschzettel-Katalog für Kinder, Familien und Generationen

AN DEN ADVENTSAMSTAGEN 09:00 BIS 16:00 UHR

WWW.MODELLBAU-VORDERMAIER.DE

Ottostraße 26
85521 Ottobrunn
Tel. 089/23718683
info@spielwaren-vordermaier.de

Mo.-Fr. 09:00 - 12:30 Uhr 14:00 - 18:00 Uhr
Sa. 09:00 - 13:00 Uhr

Bergstraße 2
85521 Ottobrunn
Tel. 089/60850777
info@modellbau-vordermaier.de

Haus des Kindes Riemerling

Die Natur erleben...

konnten wir auch dieses Jahr wieder in dem Erlebnispfad Siegertsbrunn. Unsere 21 Vorschüler vom „Haus des Kindes“ Riemerling waren voller Vorfreude, jetzt endlich konnten auch sie in diesem abwechslungsreichen Garten von Frau Rüttinger einen Vormittag verbringen. Die Kinder verteilten sich gleich zielstrebig auf die verschiedenen Angebote im Garten.

Benni, August, Oliver und Lukas wählten die Wasserpumpe. Gar nicht so leicht eine Wasserpumpe zu bedienen und Ausdauer braucht man auch, bis das Becken mit Wasser gefüllt ist. Dann wurde der Stöpsel gezogen: Interessant zu sehen, wie das Wasser die Rinne hinunter lief und das Wasserrad sich in Bewegung setzte...

Piraten hatten sich inzwischen auf dem Holzschiff versammelt. Sturm kam auf und ein Mann ging sogar über Bord. Zum Glück war gleich die Piratenrettungsmannschaft da.



In dem kretischen Labyrinth versuchte jeder seinen Weg zu finden. Ella meinte schon nah am Ziel zu sein, aber was jetzt? ...Je weiter ich gehe, umso weiter entferne ich mich wieder. Es braucht doch seine Zeit, bis man ans Ziel gelangt.

Endlich angekommen! Jetzt darf ich mir etwas wünschen: ... Augen zu und Wunsch losschicken...



Im Weidentunnel kann man sich gut verstecken. Und das Hin- und Herlaufen macht wirklich Spaß!... Das Klingeln der Klanghölzer tragen einen in dieser Umgebung auf eine Phantasiereise...

Ruhig und ausgeglichen vom Spielen in natürlicher Umgebung konnten unsere Vorschüler jetzt töpfern: Mit viel Spaß und voller Konzentration formten die Kinder aus einem Tonklumpen kleine Kränze verzierten sie mit Herzen, Blumen und Igel. Zum Schluss wurde alles noch mit Tonfarbe bemalt. Es hat uns allen sehr viel Freude gemacht und der Vormittag verging so schnell. Wir würden gerne gleich morgen wieder dorthin fahren.



In Zukunft bessere Noten!

Ausgezeichnete Nachhilfe für alle Klassen und alle Schultypen

- Quali-/ Realschulabschluss-/ Abivorbereitung
- Grundschulkurse
Vorbereitung auf weiterführende Schulen
- Gruppen- / Einzelunterricht

Ottobrunn • Karl-Stieler-Str. 8 • Telefon: 66 00 66 81

Unterhaching • Hauptstr. 4 • Telefon: 673 59 673

INFO-HOTLINE

089-66 00 66 81
www.schuelerhilfe.de

Schülerhilfe![®]

MEHR WISSEN, MEHR CHANCEN.



Unsere Erkundungen im Wald als Walddetektive waren wieder sehr spannend ...

Zuvor haben wir Vorschulkinder Blätter und Früchte einiger Waldbäume im Kindergarten genauer unter die Lupe genommen und Plakate zu den einzelnen Bäumen gestaltet.

Dann wollten wir natürlich wissen, ob wir diese Bäume auch im Wald

wiederfinden und sind warm und wetterfest eingepackt lustig losgewandert... Im Wald ist es einfach immer spannend!



Ihr glaubt es nicht aber im Hohenbrunner Bannwald gibt es tatsächlich einen Bösewicht... wir haben seine Spuren gefunden! Er ist nur sooo klein auf einem 1 Cent Stück... aber er macht die Bäume kaputt!...

...auch die Kinder vom Waldkindergarten haben wir an einem Tag besucht, um zu sehen wie und mit was man dort spielen kann und haben beschlossen, dass wir jetzt noch viel öfter in den Wald gehen, weil es sooo Spaß macht!!!



Ja is denn heit scho Weihnachten?

Viele Geschenkideen für groß und klein finden Sie bei uns.

Wir beraten Sie gerne !

SCHREIBWAREN SQUARRA

Schule - Büro - Geschenke - Spiele - Basteln - Kurzwaren - Postagentur
Rosenheimer Straße 14, 85635 Höhenkirchen
Tel. 08102 / 1370, Fax 777 866, schreibwaren.squarra@gmx.de

Zur Silvesterfeier führen wir eine große Auswahl an Feuerwerkskörpern und Glücksbringern !



Montessorischule Hohenbrunn

Winterkleidung, wohin das Auge reicht

Am Samstag, den 16. Oktober 2010, fand der zweite Herbstbasar der Montessorischule Hohenbrunn mit riesigem Anklang statt.

Die fleißigen Mitglieder des Basarteams – Claudia Mayer, Claudia Pohl, Tanja Römer, Veronika Marek, Matthias Zscheile, Janine Brand, Kerstin Eberhard, Monika Schuster, Nina Brown – konnten es kaum glauben: ein nicht enden wollender Strom von Verkäufern brachte am Freitagnachmittag solche Mengen an Winterjacken, Schneeanzügen, Skiern, Schlittschuhen und Spielzeug zum Verkauf in die Schule, dass die Turnhalle fast aus allen Nähten platzte.

War auf den ersten beiden Basaren immer noch genügend Platz für die Verkaufsware, so war es an diesem Verkaufswochenende mitunter schwierig, die große Menge an gut erhaltener Kinderkleidung, an Sportgeräten und Zubehör verkaufswirksam unterzubringen.

Da blieb die Frage offen, ob auch mehr Käufer den inzwischen fast schon traditionellen Basar aufsuchen würden, um das eine oder andere Schnäppchen zu erstehen. Doch die Sorge war völlig unbegründet: Schon um 9.15 Uhr am Samstagmorgen sammelten sich die Schwangeren vor dem Eingang der Schule, um vor dem großen Käuferstrom eingelassen zu werden. Ab 10 Uhr wurde dann für alle der „Run“ auf die besten Angebote eröffnet.

Aber auch hier ebnete der Strom der Kaufwilligen nicht wie sonst schon nach einer Stunde ab, sondern es kamen stetig neue Interessenten, die zum Teil ihre ganze Familie dabei hatten. Viele brachten ihre Kinder in die erstmals eingerichtete Kinderbetreuung, um sich in Ruhe und ohne Stress umsehen zu können. Hatte man ein schönes Teil gefunden, konnte Sohn oder Tochter gleich probieren, ob die Größe auch passt. Und zum Abschluss eines erfolgreichen Einkaufs



konnten die Besucher im Foyer Kaffee und hausgemachten Kuchen genießen.

Den Erfolg des diesjährigen Herbstbasars verdeutlicht auch dieses fantastische Ergebnis: Nicht nur der Umsatz hat sich im Vergleich zum Vorjahr verdoppelt, sondern auch der Gewinn. So kann der Förderverein weiterhin Familien unterstützen, die sich Schulgeld, Klassenfahrten oder Ähnliches sonst nicht leisten können.

Vielen Dank an dieser Stelle dem Basarteam und allen HelferInnen, ohne die der Basar nicht möglich gewesen wäre!

„Unsere Schule ist ein Fest“

Die Montessorischule Hohenbrunn feiert ihr 25-jähriges Jubiläum

Anlässlich ihres 25-jährigen Bestehens fand am Donnerstag, 14. Oktober 2010 in der Montessorischule Hohenbrunn ein feierlicher Festakt statt. Höhepunkt des Abends war ein Vortrag des bekannten Montessori-Pädagogen Claus-Dieter Kaul.

„Wie kann man Zeit begreifen“, so philosophierte Zauberer Gaston, der mit viel Humor und Weisheit durch den Punkt 18 Uhr mit Pauken und Trommeln eröffneten Jubiläumsabend der Montessorischule Hohenbrunn führte. Aber nicht nur er sinnierte über ein Vierteljahrhundert Montessoripädagogik in Hohenbrunn, sondern auch die Schulleiterinnen Walburga Kortz und Monika Nather, die Vorstandsvorsitzende Anke Lunemann sowie die geladenen Gäste. Wie Königinnen



KERSTEN^{GmbH}

Galerie für zeitgenössische Kunst

ULRICH LIPP MALEREI & STEINSKULPTUREN AUS SIMBABWE

**26. November 2010
bis 8. Januar 2011**



Öffnungszeiten der Ausstellung
Mo.-Fr. 9.00 - 12.30 u. 14.00 - 18.00 Uhr
Sa. 10.00 - 13.00 Uhr u. an den
Advent-Sonntagen 13.00 - 16.00 Uhr

Otterloher Str. 6 · 85649 Brunntal
Tel. 08102 / 1440 · Fax 08102 / 3103
info@galerie-kersten.de

Wir haben geschlossen vom
24. - 26.12.2010 und 31.12.2010 - 2.1.2011

und Könige im Märchen durften sie auf einem goldenen, mit rotem Samt überzogenen Thron Platz nehmen, um von dort aus ihre Geburtstagsgrüße zu verkünden. Landrätin Johanna Rumschöttel lobte das Konzept der Schule, die Leiterin des staatlichen Schulamts, Evelyn Sehling, zeigte sich von der Lebendigkeit und Lebensfreude, die hier herrsche, beeindruckt, und der Hohenbrunner Bürgermeister, Dr. Stefan Straßmair, meinte, er freue sich immer wieder, in diese „coole“ Schule eingeladen zu werden. Schon



Landrätin Frau Rumschöttel



Erster Bürgermeister Dr. Straßmair

fast märchenhaft war die Entwicklung der Schule, seit sie am 15.10.1985, damals noch ganz klein in der Siegertsbrunner Straße in Hohenbrunn, mit einer ersten Klasse ihre Pforten öffnete. Sichtlich stolz auf diesen Werdegang war auch Günter Matthes, Vorstandsmitglied des Montessori Landesverbandes Bayern, der sich noch gut an die Anfänge erinnert. Heute ist die Montessorischule Hohenbrunn eine renommierte Schule, die über 300 Schüler, engagierte Eltern, Lehrerinnen und Lehrer zu ihrer Schulfamilie zählt und ihren Schülern zusammen mit der Montessori Oberschule sogar das Abitur ermöglicht.



Gisela und Fritz Schopka

An diesem Abend war noch ein weiteres Geburtstagskind geladen: Maria Montessori zusammen mit ihrem Sohn Mario, hervorragend gespielt von Gisela und Fritz Schopka, gaben sich persönlich die Ehre, um den 140. Geburtstag der berühmten Pädagogin mit Schlagworten aus der Montessori-Pädagogik, Kuchen – köstliches Sinnesmaterial –, Coffee to go – die moderne Art der vorbereiteten Umgebung – und satirischen Kommentaren zur Bildungspolitik wie Barrosos Schulfruchtprogramm – „Möhrchen gegen PISA“ – zu feiern. Vor der stimmungsvollen Kulisse eines Geburtstagskreises mit 25 nacheinander hereingetragenen großen Kerzen leiteten dann die Schüler Leon van Deun und Nicki Zuber mit einem Rap, zu dem Meri Su Alici tanzte, sowie der Lehrerchor musika-



Geburtstagskreis

lich zum Vortrag von Claus-Dieter Kaul über. Mit Applausstufe zwölf wurde der Leiter des Instituts für ganzheitliches Lernen (www.ifgl.de), laut Zauberer Gaston die „Keimzelle der Schule“, begrüßt. Wesentlich an der Gründung der Montessorischule Hohenbrunn beteiligt, war der engagierte Montessori-Pädagoge gerne gekommen, um darüber zu sprechen, was Kinder zu glücklichen Lernern macht. Dabei gehe es nicht um „Kuschelpädagogik“, sondern darum Kinder als Persönlichkeiten wahrzunehmen, ihnen Selbstvertrauen auf ihrem Weg mitzugeben und vor allem ihnen ein Lernen nach ihrem eigenen Rhythmus zu ermöglichen. Er sei überzeugt davon, dass die Zukunft nur noch Schulen vorsehe, die den Kindern Zeit geben für ihren Bildungsweg. Es mache ihn traurig, dass in unserer Gesellschaft immer öfter von schwierigen Kindern die Rede sei, und so forderte er eine positivere Sichtweise: „Werden Sie wieder freudvoller und aufgeschlossener Kindern gegenüber.“

Bei Fingerfood und Getränken klang der Abend dann gemütlich aus, und wer sich davon überzeugen wollte, wie positiv Schule sein kann, brauchte sich nur den im Musiksaal gezeigten Film über das Jubiläumssommerfest anzusehen: „Unsere Schule ist ein Fest.“

www.montessorischule-hohenbrunn.de



Gartenpark 3

Abb. aus Sicht des Illustrators



Eigentumswohnungen



Familienhaus

Höhenkirchen: Energiebewusste Wohn- und Lebensqualität

MUSTERHAUS
in Höhenkirchen,
Jäger-Schöttl-
Straße 29,
Zufahrt über
Altlaufstraße,
täglich, auch am
Wochenende
von 15 – 18 Uhr

Die Niedrigenergiehäuser sind entwickelt in Kooperation mit



Die hohe Lebensqualität eines traditionellen, gewachsenen Ortes trifft im Gartenpark Höhenkirchen auf attraktives, generationenbewusstes Leben und Wohnen. Zeitlose Architektur, helle Räume, hochwertige Ausstattung und eine nachhaltige Bauweise nach dem Standard KfW-Effizienzhaus 70 (nach EnEV 2009) sorgen für eine ganzheitlich angenehme Atmosphäre in den Wohnungen und Häusern. Die Niedrigenergiehäuser mit besonders geringem Energiebedarf überzeugen durch ihre Weitläufigkeit. Die 2- und 4-Zimmer-Wohnungen bieten den Bewohnern ein modernes Zuhause im Grünen.

2-Zimmer-Wohnung	EG	55,34 m ² Wfl.	€ 191.000,-
2-Zimmer-Wohnung	1.OG	61,29 m ² Wfl.	€ 206.000,-
4-Zimmer-Wohnung	UG/EG	125,61 m ² Wfl.	€ 406.000,-
Familienhaus: 4 Zi.	130,94 m ² Wfl.	166,16 m ² W-/Nfl.	€ 440.000,-

Auf Wunsch TG-Stellplatz ab € 12.900,-
Bezug Häuser: Frühjahr 2011, Bezug Wohnungen: Sommer 2011



BAYERISCHE HAUSBAU
WERTE, DIE BLEIBEN.

Gebührenfrei
0800 84 48 88 87 17
www.hausbau.de

Vereinsübersicht

Traditionelle Vereine

Burschenverein

1. Vorstand Stephan Fritzmaier,
Pfarrer-Wenk-Platz 3, 85662 Hohenbrunn
Tel. 08102/4611

Freiwillige Feuerwehr Hohenbrunn

1. Vorstand Benno Maier sen.,
Jäger-von Fall-Str. 23b, 85662 Hohenbrunn,
Tel. 08102 / 44 35,
www.feuerwehr-hohenbrunn.de,
E-Mail: info@feuerwehr-hohenbrunn.de

Hohenbrunner „Lieder Rasselbände“

Der Kinder- und Jugendchor der Gemeinde
Hohenbrunn, Leitung Thomas Schmid,
Tel. 089 / 68 30 68

Hohenbrunner Wasserbüffel

1. Vorstand Herbert Eichinger,
Brunnengasse 37, 85662 Hohenbrunn,
Tel. 08102 / 895 20

Krieger- und Soldatenkameradschaft

1. Vorstand Alexander Bujak,
Erikastr. 25, 85521 Riemerling,
Tel. 089 / 60 51 85
www.KSK-Hohenbrunn.de

Sportliche Vereine

Dynamo Genschmen e.V.

c/o Gillis Sportgaststätte,
Infos über Peter Weinmaier, Am Markt 4,
85635 Höhenkirchen-Siegertsbrunn,
Tel. 5 55 42 72

Kart-Verein - Hot Wheels 05 e.V.

1. Vorstand René Schwaiger,
Siegertsbrunner Str. 4, 85662 Hohenbrunn,
Tel. 0 81 02 / 99 48 99, www.hotwheels05.de

Pfeifenclub-Wanderfreunde

1. Vorstand Andreas Schlick,
Am Baumgarten 38, 85662 Hohenbrunn,
Tel. 08102 / 998 320, Fax 08102 / 998 321,
www.pfeifenclub-hohenbrunn.de,
E-Mail: schlick@online.de

Schützenverein „Gemütlichkeit“

1. Schützenmeister Lothar Birkner,
Hauptstr. 8, 85630 Harthausen,
Tel. 08106 / 89 89 73, Fax 08106 / 89 89 74

Sportfischer-Club

1. Vorstand Albert Geser,
Dorfstr. 12 a, 85662 Hohenbrunn,
Tel. 08102 / 61 08,
www.fischer-hohenbrunn.de,
E-Mail: vorstand@fischer-hohenbrunn.de

Tennisclub Riemerling e.V.

1. Vorsitzende Dr. Hildegard Popp-Ginsbach,
Blombergstr. 26, 81825 München,
Tel. 089 / 431 10 91,
E-Mail: hpoppginsb@aol.com

TSV Hohenbrunn-Riemerling e.V.

Vorstand Christian Menzel,
Geschäftsstelle: Georgienstr. 2,
85521 Riemerling, Tel. 089 / 601 64 86,
Fax 089 / 680 927 10, E-Mail:
geschaeftsstelle@tsv-hohenbrunn-riemerling.de
www.tsv-hohenbrunn-riemerling.de

Kirchliche Einrichtungen

Chorgemeinschaft St. Magdalena

Chorleiterin Margret Joswig,
Tulpenweg 26, 85521 Riemerling,
Tel. 089 / 60 60 15 55

Evang. Diakonieverein Neubiberg- Ottobrunn-Höhenkirchen e.V.

Vorsitzender Johannes Schattenmann,
Lilienstr. 20, 85521 Riemerling,
Tel. 089 / 601 93 33

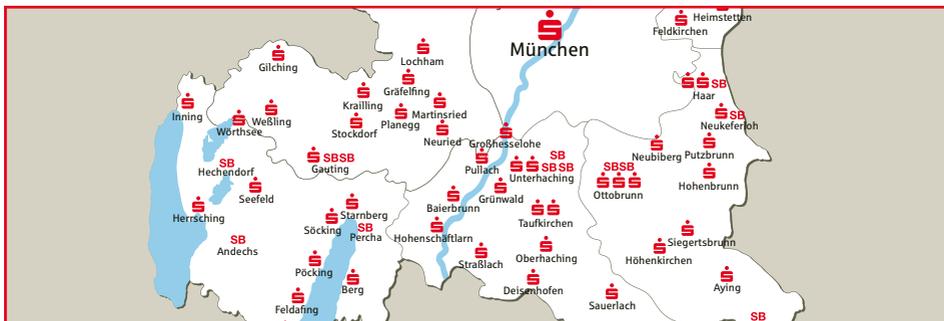
Evang.-Luth. Michaelskirchengemeinde

Ottbrunn-Neubiberg-Hohenbrunn
Michaelskirche, Ganghoferstr. 28,
85521 Ottobrunn, Tel. 089 / 660 391 20,
Fax 089 / 660 391 25,
E-Mail: pfarramt@michaelskirchengemeinde.de

Corneliuskirche, Wendelsteinstr.1,
85579 Neubiberg Tel. 089 / 60 40 40,
Fax 089 / 60 60 15 60, E-Mail:
corneliuskirche@michaelskirchengemeinde.de

Kath. Jugendstelle Dekanat Ottobrunn

Lindenring 59, 82024 Taufkirchen,
Tel. 089 / 611 990 37,
www.jugendstelle-ottobrunn.de



Kreissparkasse. Gut für die Region.

Mit Ideen und Engagement kümmern wir uns um Ihre Finanzen. Ob Geldanlage, Finanzierung oder Knax-Heft, wir sind für Sie und Ihre Familie da. Der persönliche Kontakt wird bei uns groß geschrieben, die Menschen stehen im Mittelpunkt unseres Denkens und Handelns. Testen Sie uns.

089 238010 · www.kskms.de

 Kreissparkasse
München Starnberg

Stay2MUNICH
HOTEL & SERVICED APARTMENTS

FESTE FEIERN - GÄSTE BEGEISTERN
RESTAURANT · BAR · TERRASSE



★ **Moderne Zimmer
zu moderaten
Preisen**



★ **Sonlige
Dachterrasse
unter Palmen**



★ **Familienfeiern,
Firmenfeiern, Events,
Hochzeiten & mehr...**



★ **Junge, frische
Saisonküche
mit Pfiff**

www.stay2munch.de

Zusestraße 1 (bei IKEA)
85649 München-Brunnthal

Tel.: 089-689 066 066
Fax: 089-689 066 099

Kirchenchor Hohenbrunn

Kontakt Josef Gailer, Tel. 089 / 688 83 70

**Kirchenchor der Michaelsgemeinde
Ottobrunn**

Kantorin Gundula Kretschmar,
(08102 / 896 29) und Gundi Gabrielle

Ministranten Hohenbrunn

Pastoralreferent Christoph Mayer,
c/o Pfarramt, Tel. 089 / 60 60 93-1

Ministranten Riemerling St. Magdalena

Gemeindereferentin Monika Kaukal,
c/o Pfarramt, Tel. 089 / 60 60 93-4

Pfarrverband St. Magdalena**Ottobrunn/Riemerling****St. Stephanus Hohenbrunn**

Ottostr. 102, 85521 Ottobrunn,
Tel. 089 / 60 60 932, Fax 089 / 60 693 99

Kirchenpflegerin Brigitte Estendorfer
08102 / 78 57 70,

E-Mail: b_estendorfer@gmx.de

**Pflegezentrum St. Michael Diakonie
ambulante Pflege - Tagespflege**

Geschäftsführer Jan Steinbach,
An der Ottosäule 2, 85521 Ottobrunn,
Tel. 089 / 660 693-0, Fax 660 693-14

Pfarrgemeinderat St. Magdalena

Günter Dependahl, Goethestr. 12,
85521 Ottobrunn, Tel. 089 / 601 94 83,

E-Mail: gm.dependahl@t-online.de

Pfarrgemeinderat Hohenbrunn

Christa Remig, Neulinger Str. 9,
85662 Hohenbrunn, Tel. 08102 / 14 75,

E-Mail: ch.remig@online.de

Evang.-Luth. Kirchengemeinde**Kreuz-Christi-Kirche**

Esterwagnerstr. 10,
85635 Höhenkirchen-Siegertsbrunn,
Tel. 08102 / 780 858, Fax 08102 / 71909
E-Mail: kreuzchristihksb@aol.com

Seniorenclubs**Die Privaten Seniorenfreunde
Hohenbrunn e. V.**

Paul Krämer, Friedrich-Fröbel-Str. 40,
85521 Riemerling, Tel. 089 / 60 59 81

Seniorenclub Hohenbrunn

Marianne Fritzmaier, Dorfstr. 9b,
85662 Hohenbrunn, Tel. 08102 / 16 03

Seniorenclub Luitpoldsiedlung

Waltraud Gringel, Eduard-Buchner-Str. 30,
85662 Hohenbrunn, Tel. 08102 / 18 38

**Sonstige Einrichtungen
für Kinder und Jugendliche****Elternkreis Montessorischule
München-Land e.V.**

Vorsitzende Anke Lunemann
Otto-Hahn-Str. 36, 85521 Riemerling
Tel. 089/608647-0, Fax 608647-19

Kinder- und Jugendatelier „Die Maltiger“

Leiterin Monika Hubbauer
Geranienstr. 100, 85521 Riemerling
Tel. 089/6062610

Kindertagespflegeprojekt

Am Bogen 5, 85521 Ottobrunn
Tel. 089/72632057

Lebenshilfe München**Kinder und Jugend GmbH**

(Schulvorbereitende Einrichtung mit
Heilpädagogischer Tagesstätte)
Grünwalder Weg 8, 82008 Unterhaching,
Tel. 089 / 604 480, Fax 089 / 60 60 00 00,
E-Mail: hpt-sve-rie@lebenshilfe-muenchen.de

**Soziale bzw.
caritative Einrichtungen****AWO Ortsverband Ottobrunn-Hohenbrunn**

1. Vorsitzende Helene Nestler,
An der Ottosäule 12, 85521 Ottobrunn,
Tel. 089 / 67 20 87-14, Fax 67 20 87-29,
E-Mail: helene.nestler@awo-kvmucl.de

AWO Nachbarschaftshilfe

An der Ottosäule 2, 85521 Ottobrunn,
Tel. 089 / 990 166 96, Fax 990 166 94,
E-Mail: info@awo-nbh.de

Klawotte

Friedrich-Hofmann-Str. 8,
neben der Waldkapelle, 85521 Riemerling,
Info über: 089/99016696,
E-Mail: klawotte@awo-nbh.de

**AWO Beratungsstelle für Eltern, Kinder
und Jugendliche**

Jägerweg 10, 85521 Ottobrunn,
Tel. 089 / 601 93 64, Fax 66 00 99 72,
E-Mail: eb.neubiberg@kijuhi.awo-obb.de,
www.eb-neubiberg.awo-obb.de



Caritas Haus Ottobrunn

Putzbrunner Str. 11a, 85521 Ottobrunn,
Ambulante Pflege, Sozialstation,
Tel. 089 / 60 85 20-20,
Soziale Beratung Tel. 089 / 60 85 20-10,
Schuldnerberatung Tel. 089 / 60 85 20-11,
Freiwilligenzentrum Tel. 089 / 60 85 20-12

Helferkreis

St. Stephanus Hohenbrunn, ökumenisch
offen, Frau Remig Tel. 08102 / 14 75,
E-Mail: ch.remig@online.de,
St. Magdalena Riemerling,
Frau Gollwitzer, Tel. 089 / 640 140

Hilfswerk Lions Club Ottobrunn

Schatzmeister Dr. Albert Schmöger,
Waldparkstr. 23, 85521 Riemerling,
Tel. 089 / 609 63 89

Hospizkreis Ottobrunn e.V.

Putzbrunner Str. 11a, 85521 Ottobrunn,
Tel. 089 / 66 55 76 70, Fax 66 55 76 72,
E-Mail: hospizkreis-ottobrunn@t-online.de,
www.hospizkreis-ottobrunn.de

Johanniter-Unfall-Hilfe e.V.

Ortsverband Ottobrunn

Rosenheimer Landstr. 120, 85521 Ottobrunn,
Tel. 089 / 60 87 88-0, Fax 60 87 88-29,
E-Mail: ottobrunn@juh-bayern.de

Luitpold u. Ludwig Rothenanger-Stiftung

Rathausplatz 1, 85521 Ottobrunn,
Rathaus Ottobrunn, Frau Söker,
Tel. 089 / 608 08-111,
Rathaus Hohenbrunn, Frau Sedlbauer,
Tel. 08102 / 800-18

Malteser

Essen auf Rädern
Kögelweg 9, 82024 Taufkirchen
Tel. 089 / 666 288-0

Seniorenwohn- und Pflegezentrum

Lore-Malsch-Haus und Haus im Wald

Sozialdienst Frau Calik Tel. 6005-241,
www.haus-imwald.de

Sozialverband VdK Bayern

OV Höhenkirchen und Umgebung

Ortsvorsitzender Wolfgang J. Rotzsche M.A.,
Finkenstr. 3, 85635 Höhenkirchen-
Siegertsbrunn, Tel./Fax 08102 / 715 49,
Mobil 0162 / 936 13 50,
E-Mail: wjrotzsche@web.de

Paritätischer Wohlfahrtsverband

Bezirksverband Oberbayern

Fachstelle für pflegende Angehörige Landkreis München

Angererstr. 38, 80796 München,
Tel. 089/242 07 78-251/o. -252,
Fax 089/2420778-158,
E-Mail: fachstellelandkreismuc@paritaet-bayern.de

Überörtliche Vereine

American Football Verein

Taufkirchen Lions,
Teamleiter Jugend-Flagfootball Rudi Stix,
Tel. 0172 / 923 42 84

ars musica Chor Ottobrunn

Kontaktadresse: Jutta Wirth,
Rudolf-Gütlein-Weg 36, 81739 München,
Tel. 089 / 66 00 26 82,
E-Mail: jutta.wirth@t-online.de

Bund Naturschutz

1. Vorstand Maximiliane Königer-Reuß,
Siegfriedstr. 3a, 85579 Neubiberg,
Tel. 089 / 601 93 40,
E-Mail: bn.ottobrunn@mnet-online.de

Dt. Amateur Radio Club

Ortsverband München-Land, C 09
1. Vorstand Rainer Hettler,
Perlacher Bahnhofstraße 3, 81737 Mün-
chen,
Tel. 089 / 6 70 16 31,
E-Mail: dl4mca@darf.de

Eigenheimervereinigung

Ottobrunn-Hohenbrunn e. V.

1. Vorsitzender Gerald Hammerschmidt,
Gottfried-Keller-Str. 38, 85521 Ottobrunn,
Tel. 089 / 601 82 29, Fax 089 / 660 113 87,
E-Mail: hammerschmidt@t-online.de

Eisenbahnfreunde München-Land e.V.

1. Vorstand Franz Mikudim,
Therese-Giehse-Allee 62, 81739 München,
Tel. 089 / 637 70 46,
E-Mail: info@eisenbahnfreunde-muenchen-
land.de

Golf und Landclub Mangfalltal e.V.

1. Vorstand Dr. Albert Schmöger,
Waldparkstr. 23, 85521 Riemerling,
Tel. 089 / 609 6389

Imker-Verein Ottobrunn und Umgebung e.V.

1. Vorsitzende Ulrike Windsperger,
Auflegerstr. 39, 81735 München,
Tel. 089 / 811 48 26,
www.imkerverein-ottobrunn.de,
E-Mail: ulrike.windsperger@online.de

Literaturkreis „Die Federlese“

Leitung Margret Tüchel,
Bahnhofstr. 19, 85662 Hohenbrunn,
Tel. 08102 / 81 91,
E-Mail: jaspismargret@web.de

MAC eV (Music & Art Comp.)

Wilfried Schwaighofer,
Kontaktadresse:
Tel. 0 81 02 / 8 97 91 20,
E-Mail: mac.ev@T-online.de

Mittelalterverein Grünwalder Ritter

Trossleiter Hohenbrunn - Michel Geiß,
Brennereistr. 15, 85662 Hohenbrunn,
Tel. 0175 / 936 20 29

Natur & Umwelt Südost e.V.

1. Vorstand Rüdiger Berger,
Prof.-Göttsberger-Str. 1, 85579 Neubiberg,
Tel. 089 / 601 56 11, Fax 012 12 / 531 781 340
E-Mail: NUSO-e.v@web.de

Reservistenkameradschaft**Haar-Ottobrunn**

Vorsitzender Harald Bollmann,
Höhenkirchener Str. 13, 85662 Hohenbrunn,
Tel. 08102 / 36 54

Sängerkreis Ottobrunn e.V.

1. Vorstand Hans Berger,
Anton-Günther-Str. 2a, 85521 Ottobrunn,
Tel. 089 / 60 35 33

Schachklub München-Südost e.V.

1. Vorstand Michael Podleska,
Pfarrer-Sickingen-Weg 2, 85579 Neubiberg,
Tel. 089 / 609 02 83, www.schachklub.info

Wirtschaftliche Vereine und Verbände

Skatclub „Contra-Re“ Höhenkirchen

1. Vorsitzender Gernot Hoffmann,
Tel. 08102 / 46 24,
www.skatclub-hoehenkirchen.de

Apfel & Honigmarkt e.V.

1. Vorsitzende Vera Schempp,
Siegertsbrunner Str. 6, 85662 Hohenbrunn,
Tel. 08102 / 718 80

Bayerischer Bauernverband

Ortsobmann Lorenz Ballauf,
Höhenkirchener Str. 90, 85662 Hohenbrunn,
Tel. 08102 / 52 42, Fax 715 36

Gewerbeverband**Hohenbrunn/Riemerling**

1. Vorstand Andreas Schlick,
Am Baumgarten 38, 85662 Hohenbrunn,
Tel. 08102 / 998 320, Fax 99 83 21,
2. Vorstand Kirsten Lamprechter,
Veilchenweg 15, 85521 Riemerling,
Tel. 089 / 427 535 89



GEORG STENGER GmbH

- Fliesenhandel
- Ausführung sämtl. Fliesenarbeiten
- Badsanierung aus einer Hand

**Günstige Preise durch
Direktimport vom Hersteller!**

Jäger-von-Fall-Str. 23b · 85662 Hohenbrunn
Telefon 08102/ 3037 · Fax 08102/ 3038
Mobil 0171/ 23 702 98 · www.fliesenleger.de/ms



Abb. zeigt Sonderausstattungen.

Der neue Opel Astra Sports Tourer.



Die PKW Anschlussgarantie für Ersthalter nach den Bedingungen der CG Car Garantie bis max. 160.000 km. Der Garantieschutz ist auf den Zeitpunkt des Fahrzeuges zum Eintritt des Garantiefalles begrenzt. Mehr Informationen auf opel-garantie.de

Er macht jetzt noch mehr möglich. Denn mit seiner sensationellen Flexibilität erweitert er Ihren Spielraum ebenso leicht wie seinen Gepäckraum. Verwandeln Sie Herausforderungen in Belanglosigkeiten – so einfach wie nie zuvor:

- FlexFold Rücksitzlehne, mit Fernentriegelung, 60:40 geteilt vor-klappbar¹
 - EasyAccess Gepäckraumabdeckung, mit Komfortöffnung¹
 - Zwischenboden im Gepäckraum¹
 - zahlreiche Ablagemöglichkeiten im Innenraum¹
 - FlexOrganizer[®]-Paket für noch mehr Ordnung im Gepäckraum¹
- Lassen Sie sich von seinem Charisma verführen!

Unser Barpreis

für den Opel Astra Sports Tourer, Selection mit 1.4 ecoFLEX, 74 kW

schon ab **18.000,- €**

Kraftstoffverbrauch in l/100 km Opel Astra Sports Tourer, Selection 1.4 ecoFLEX, 74 kW, innerorts: 7,4, außerorts: 5,1, kombiniert: 5,9; CO₂-Emissionen, kombiniert: 139 g/km (gemäß 1999/100/EG).

¹ Je nach Ausstattungsvariante teilweise Sonderausstattung gegen Mehrpreis.

RADLMAIER GMBH

AUTO | MOBIL | ERFAHREN

Karl Radlmaier GmbH

Putzbrunner Strasse 89 · 81739 München

Telefon 089 / 6734900 · Fax 089 / 6734906

info@autohaus-radlmaier.de · www.autohaus-radlmaier.de



Freiwillige Feuerwehr Hohenbrunn

Kleiner Grisu ganz groß bei Hohenbrunner Feuerwehr

Trotz Regenwetters reges Interesse an Öffentlichkeitsveranstaltung

Kein Geheimnis ist der Wunsch des Jungdrachens Grisu, Feuerwehrmann zu werden. Unzählige Male hat der grüne Drache seinen Vater Fumé mit seinem Ansinnen zur Weißglut gebracht, vor allem dann, wenn er seinen Feuerwehrhelm gezückt hat, anstatt Feuer zu speien. Seit 1977 wird diese Zeichentrickserie in Deutschland ausgestrahlt und hat nicht nur Kinderherzen erwärmt und viele zum Lachen gebracht, sondern sicherlich auch dazu beigetragen, den Wunsch, Feuerwehrmann oder –frau zu werden, zu bestärken. So wunderte es kaum, dass beim diesjährigen Tag der offenen Tür der Feuerwehr Hohenbrunn vor allem Kinder das Areal rund ums Gerätehaus bevölkert und belebt haben. Trotz der feuchtnassen Witterung wurde die Öffentlichkeitsveranstaltung der Feuerwehr ein Familienfest.

Tatsächlich war der kleine Grisu auch anwesend, in Form von unzähligen Plüschfiguren in zwei Größen. Zu einem guten Zweck wurden diese verkauft, denn ein Teil des Erlöses geht direkt auf das Sonderkonto „Hilfe für Helfer“ des Landesfeuerwehrverbandes Bayern. Dieses wird zugunsten verunfallter und geschädigter Feuerwehraktiver und



deren Angehörigen geführt. Nicht nur Kinder haben das Maskottchen lieb gewonnen, sondern auch zahlreiche Erwachsene, und Feuerwehrleute ebenso. Am Tisch in der Fahrzeughalle, an dem Gemeinderatsmitglieder beisammen saßen, wurden gleich mehrere Drachen gesichtet. Selbst Bürgermeister Stefan Straßmair erfreute sich an Grisu.

Besonders freute sich die Hohenbrunner Feuerwehr über Besuche aus der Landkreisebene, von Kreisbrandinspektor Erwin Ettl aus Ottobrunn und Kreisbrandmeister Stephan Kroiß aus Siegersbrunn. Die Johanniter Unfallhilfe stellte über mehrere Stunden einen Rettungswagen und die Besatzung für den Veranstaltungsnachmittag zur Verfügung, so dass sich Interessierte über die Arbeit der Ottobrunner Wache informieren konnten, die im nächsten Jahr nach Riemering wechseln wird. Und auch das Notarzteinsetzfahrzeug der Berufsfeuerwehr München, das seit Juli am Ottobrunner Feuerwehrgerätehaus stationiert ist, konnte besichtigt werden. Daneben wurden alle Einsatzfahrzeuge der Freiwilligen Feuerwehr Hohenbrunn ausgestellt. Der 2009 in Dienst gestellte Versorgungs-Lkw „Florian Hohenbrunn 81/1“ fand dabei besondere Aufmerksamkeit. Auch bei den Kindern, die – unter wachsamen Augen eines Feuerwehrmanns – ideenreich die Ladeklappe für sich entdeckt haben.

In einer Mal- und Bastecke konnten die Kinder auch im Trockenen mehr über die Feuerwehr erfahren oder sich das Gesicht verziern lassen.



Bereitwillig standen Vertreter von Feuerwehrführung und –verein den Besuchern Rede und Antwort, um über das vielfältige Tätigkeitsgebiet der Ehrenamtlichen und über die Beitrittsmöglichkeiten Auskunft zu geben. Vor allem der Vereinsvorsitzende Benno Maier machte mehrere Führungen durch das Feuerwehrgerätehaus. Dass derzeit die Jugendfeuerwehr personell sehr stark ist, konnten die Anwesenden anhand deren Präsenz selbst feststellen. Und von den rund dreißig Aktiven, die in Hohenbrunn den First-Responder-Dienst unter der Leitung von Feuerwehrärztin Dr. med. Johanna Feldmeier erbringen, waren deren Mitglieder anhand der auffälligen Einsatzkleidung zu erkennen.

Selten zu Gesicht bekommt die Bevölkerung die Chemieschutzanzüge der Feuerwehr, da diese, wie der Name es bereits sagt, vor allem bei Chemieunfällen eingesetzt werden. Zwei Feuerwehrmänner präsentierten unter der Anleitung von Kommandant Willi Feldmeier und Gruppenführer Martin Irlinger, wie schwierig es ist, mit dieser Schutzkleidung zu arbeiten, um beispielsweise eine Leckage an einem Container zu verschließen. Da die Träger von der Umwelt isoliert sind, haben sie auf ihren Schultern auch Pressluftatmergeräte. Besonders in der warmen Jahreszeit ist das Arbeiten unter solchen Bedingungen

ein wahrer Kraftakt. Die beiden quietschig orangefarbenen Anzüge waren nur ein Schmankerl beim Tag der offenen Tür.

Dank der Bewirtschaftung aus den eigenen Reihen kamen auch gesellige Runden bei Kaffee, Kuchen, Schmalzgebäck, Ge grilltem und einem kühlen Bier nicht zu kurz. So konnten die Verantwortlichen trotz der unangenehm kalten Witterung eine positive Bilanz ziehen, dass sich die Mühen gelohnt haben, um auf die Aktivitäten der Wehr aufmerksam zu machen.

Bei dieser Gelegenheit wurde auch schon darauf hingewiesen, dass die Feuerwehr Hohenbrunn im Jahr 2011 auf 150 Jahre Geschichte zurückblicken kann. Der Burschenverein Hohenbrunn feiert im gleichen Jahr seinen 100. Geburtstag. Gemeinsam feiern die Vereine als Festgemeinschaft 250 Jahre bayerische Tradition in Hohenbrunn mit einem Fest, das zwischen dem 1. und 5. Juni begangen wird.

„Geben gibt.“ Gratuliert und informiert

Auch für das Jahr 2010 ist die Feuerwehr Hohenbrunn für den Deutschen Engagementpreis nominiert worden. Damit gehört die Wehr zu den insgesamt 1800 Personen und Einrichtungen, denen Bürgerinnen und Bürger mit dieser Nominierung einen Dank



Schneefräsen!

Damit Sie leichter durch den Winter kommen.



MICHAEL GAAR
LANDTECHNIK

Friedrich-Bergius-Straße 2
85635 Höhenkirchen-Siegertsbrunn
Gewerbegebiet Hohenbrunn

Tel. 0 81 02/7 10 10
Fax 0 81 02/7 11 58
info@gaar-landtechnik.de
www.gaar-landtechnik.de

für die geleistete Arbeit ausgesprochen hat. Leider hat die Feuerwehr Hohenbrunn aber nicht gewonnen. Die Leiterin der Kampagne „Geben gibt.“, Dr. Cornelia Kunkat, schrieb dem Kommando folgende Zeilen: „Wir sind nicht nur beeindruckt von der Quantität der Nominierungen und Einreichungen, sondern auch von der Qualität, dem Ideenreichtum und der Themenvielfalt Ihrer Projekte“. Mehr als ein Drittel der Deutschen engagiert sich für die Gesellschaft - die breite Öffentlichkeit nimmt eher selten davon Notiz. Mit dem Deutschen Engagementpreis möchten die Initiatoren der Kampagne „Geben gibt.“ und das Bundesnetzwerk Bürgerschaftliches Engagement (BBE) engagierten Personen und beeindruckenden Projekten ein Gesicht geben und die Anerkennungskultur für alle Formen des Engagements in Deutschland nachhaltig ausbauen.



Dem Feuer zur Wehr

An der staatlich anerkannten Ausbildungsstätte, dem Brand- und Katastrophenschutzzentrum Haar bei München, hat Christin Striebe am Lehrgang „Atemschutzgeräteträgerin“ mit Erfolg teilgenommen. Die 22-Jährige hat die theoretischen und praktischen Ein-

heiten durchlaufen und bestand sowohl die schriftliche als auch die eigentliche aktive Prüfung. Christin Striebe ist in diesem Ausbildungsjahr die einzige aus der Hohenbrunner Feuerwehr, die diesen wichtigen und gleichzeitig anstrengenden Lehrgang durchlaufen hat. Sie erhält auf ihren Helm einen blauen Punkt, der sie damit auch nach außen hin als Atemschutzgeräteträgerin der Wehr kenntlich macht.

Feuerwehr dankt Bäckerei Schabmüller für 500-Euro-Spende

Von der Riemerlinger Bäckerei und Konditorei Schabmüller hat die Freiwillige Feuerwehr einen Scheck in Höhe von 500 Euro erhalten. Dankbar zeigten sich (von links nach rechts) Kommandant Willi Feldmeier, Bürgermeister Stefan Straßmair, Ehrenvorsitzender Leonhard Sigl sen. und Vereinsvorsitzender Benno Maier. Auch über das Jahr



Frohe Weihnachten und ein gutes, erfolgreiches neues Jahr wünscht Ihre Familie Melzner.

Metzgerei Melzner auf „Gut Siegertsbrunn“

Hohenbrunner Straße 8
85635 Höhenkirchen-Siegertsbrunn
Tel. 0 81 02 / 72 98 57
Fax 0 81 02 / 72 98 59

Öffnungszeiten:

Mo. 8 – 13 Uhr
Di. – Do. 8 – 13 Uhr + 15 – 18 Uhr
Fr. 8 – 18 Uhr · Sa. 7 – 12 Uhr



hinweg erfährt die Feuerwehr Hohenbrunn durch die Bäckerei Schabmüller immer wieder Wertschätzung, vor allem mit entsprechender Versorgung durch Semmeln, Brezen und Gebäck. Auch hierfür möchte die Feuerwehr an dieser Stelle ein herzliches Vergelt's Gott sagen!

Wir freuen uns für das Brautpaar

Angelina Maria und Stefan Josef Gantner haben am 23. Oktober in Hohenbrunn den Bund der Ehe geschlossen. Für die Feuerwehr Hohenbrunn gratulierte der Vereinsvorsitzende Benno Maier dem frisch vermählten Brautpaar und überbrachte ein Geschenk und die besten Glückwünsche der Feuerwehr.



7. Dezember - Tag des brandverletzten Kindes

Jedes Jahr müssen allein in Deutschland mehr als 30.000 Kinder unter 15 Jahren mit Verbrennungen und Verbrühungen ärztlich versorgt werden, ca. 6000 Kinder verletzen sich so schwer, dass sie stationär behandelt werden müssen. Um auf die Folgen von thermischen Verletzungen im Kindesalter, deren Behandlung und die Unfallgefahren aufmerksam zu machen, ruft Paulinchen – Initiative für brandverletzte Kinder e.V. - am 7. Dezember zum bundesweiten „TAG DES BRANDVERLETZTEN KINDES“ auf.

Ziel des nationalen Aktionstages am 7. Dezember ist es, nicht nur auf die Folgen thermischer Verletzungen im Kindesalter und deren Behandlung hinzuweisen, sondern auch gleichzeitig vor Unfallgefahren zu war-

nen. „Viele Erwachsene sind sich nicht bewusst, dass schon eine einzige Tasse mit heißer Flüssigkeit bis zu 30 Prozent der Körperoberfläche eines Säuglings oder Kleinkindes verbrühen kann“, erklärt Adelheid Gottwald, die Vorsitzende des Vereins Paulinchen. „Wir beraten jedes Jahr viele Familien, deren Kinder durch heiße Flüssigkeiten und Flächen sowie Brandbeschleuniger, Feuer, Strom und Säuren schwerste Verbrennungen erlitten haben.“

In ganz Deutschland werden sich an diesem erstmalig stattfindenden „Tag des brandverletzten Kindes“, der jährlich wiederholt werden soll, Kliniken, u. a. die Spezialkliniken für Schwerbrandverletzte, Feuerwehren sowie Organisationen und Personen, die mit thermischen Verletzungen im Kindesalter zu tun haben, mit Aktionen beteiligen und damit auf Verbrennungs- und Verbrühungsunfälle, die Unfallgefahren und die vielen schwer verletzten Kinder aufmerksam machen.

„Brandverletzungen sind ganz besonders schmerzhaft, die Behandlung schwerer Ver-



Initiative für brandverletzte Kinder e.V.

www.gantner.de

7. Dezember 2010 TAG DES BRANDVERLETZTEN KINDES www.paulinchen.de

www.tag-des-brandverletzten-kindes.de

brennungen geht über Jahre und die Kinder sind ein Leben lang durch Narben gezeichnet“, gibt Univ.-Prof. Norbert Pallua, Direktor der Klinik für Chirurgie, Hand- und Verbrennungschirurgie an der RWTH Aachen und medizinischer Schirmherr von Paulinchen e.V. zu bedenken. „Wer die Gefahren kennt, kann sein Kind am besten schützen. Mit den Präventionskampagnen von Paulinchen wird exzellente Aufklärungsarbeit geleistet.“

Die Initiative „Paulinchen – Initiative für brandverletzte Kinder e.V.“ wurde 1993 gegründet, arbeitet bundesweit und ist als gemeinnützig anerkannt. Der Verein berät und begleitet Familien mit brandverletzten Kindern in jeder Phase nach dem Unfall. Ein großes Kompetenznetzwerk steht zur Verfügung, so dass keine Frage rund um die thermische Verletzung offen bleibt. Ziel ist es, für jedes verletzte Kind individuell die bestmögliche Versorgung zu erreichen. Mit jährlichen Seminaren gibt Paulinchen e.V. Hilfestellung in der Rehabilitationszeit und warnt mit Prä-

ventionskampagnen vor den Gefahren durch heiße Flüssigkeiten und Flächen, sowie Brandbeschleunigern, Feuer, Strom und Säuren.

Die Feuerwehr Hohenbrunn macht auf die Internetpräsenz aufmerksam, auf der Sie weitere Informationen zu diesem Thema finden können: www.paulinchen.de

Aus dem Einsatzgesehen

Dunkle Rauchschwaden waren bereits deutlich zu sehen, als am Montag, 18. Oktober, kurz nach 18 Uhr die ersten Einsatzkräfte vor ein Einfamilienhaus in der Geranienstraße in Riemerling-Ost fuhren. Gemeldet war ein Zimmerbrand. Aufgrund dessen hat die Feuerwehrereinsatzzentrale des Landkreises München die örtliche Feuerwehr Hohenbrunn und eine Gruppe der Feuerwehr Otto-brunn, sowie den Siegertsbrunner Kreisbrandmeister Michael Deuter alarmiert.

Ungeklärt ist bisher, welche Ursache das Feuer im Wohnzimmer des Gebäudes hatte.



Ihre
Anmeldung
nehmen wir
gerne
entgegen!

Gesundheitszentrum am Schlossanger GmbH



Starten Sie mit uns gesund und fit ins neue Jahr!

Unsere neue Kursreihe beginnt am 10. Januar 2011!

Ihre Krankenkasse übernimmt bis zu 85% der Kosten bei unseren nach §20 SGB zertifizierten Präventionskursen.

Mit unserem interdisziplinär arbeitenden Team aus Physiotherapeuten und Sportwissenschaftlern bieten wir Ihnen:

- Pilates, Rückenfit, QiGong, Nordic-Walking, Bodystyling, Kontur-Fit u.v.m.
- Workshops für individuelle Gesundheitsförderung am Arbeitsplatz
- Personal-Training

Ein auf Sie abgestimmtes Trainingsprogramm in kleinen Gruppen gewährleistet Individualität und hohe Effektivität.

Alle Kurse
können Sie
auch als
Gutschein
verschenken!



Gesundheitszentrum am Schlossanger GmbH

Schlossangerweg 7b / Bahnhofstraße 8
85635 Höhenkirchen-Siegertsbrunn
Telefon: 08102 779057
Fax: 08102 784766
www.praxis-am-schlossanger.de





Die drei Familienmitglieder (55, 18 und 16), die zum Zeitpunkt der Entstehung im Haus waren, konnten sich selbst retten. Sie atmeten jedoch Rauchgase ein. Mutter, Tochter und Sohn wurden von den Teams der First Responder Hohenbrunn und Ottobrunn erstversorgt und kamen anschließend mit einem Rettungswagen des Bayerischen Roten Kreuzes in ein städtisches Krankenhaus zur weiteren Untersuchung. Die Integrierte Leitstelle München beorderte sowohl ein Notarzteinsatzfahrzeug der Berufsfeuerwehr München als auch drei Rettungswagen



Fotos: Feuerwehr Hohenbrunn

(Johanniter, BRK und Aicher Ambulanz) an den Einsatzort. Zudem kam der „Organisatorische Leiter Rettungsdienst“.

Unter schwerem Atemschutz gingen Trupps der Feuerwehr Hohenbrunn und der Feuerwehr Ottobrunn im Einfamilienhaus vor, um den Brandherd zu finden und abzulöschen. Bereits nach einer knappen Viertelstunde konnte „Feuer aus“ übermittelt werden. Trotzdem zog sich der Einsatz über drei Stunden hinweg. Für den weiteren Verlauf der notwendigen Schritte musste die Einsatzstelle großräumig ausgeleuchtet wird. Ein Belüftungsgerät wurde vor der Eingangstür errichtet, um den Brandrauch aus dem Gebäude zu bringen. Auch wenn sich der Brand auf das Wohnzimmer und das dortige Inventar beschränkte, so zog der Brandrauch in Windeseile in mehrere Zimmer des Hauses. Das Löschwasser wurde mittels Wassersaugern entfernt, während der Arbeiten musste das Gebäude kurzzeitig stromlos geschaltet werden, um etwaigen Gefahren vorzubeugen. Die zerstörte Glasfront des Wohnzimmers sollte anfänglich verschalt werden, weswegen entsprechendes Rüstmaterial der Feuerwehr hinzugezogen worden ist. Hierzu fanden sich jedoch andere Lösungen. Mit dem 57-jährigen Hausbesitzer, der erst später eingetroffen ist, wurde das Haus besichtigt. Er konnte anschließend seine Familie im Krankenhaus aufsuchen.

Umfangreich waren anschließend die Arbeiten im Feuerwehrgerätehaus, um die eigenen Fahrzeuge wieder aufzurüsten, Schläuche und Atemschutzgeräte auszutauschen

Ihr Spezialist für erlesene Wein- & Feinkost-Präsente



BONVINO
AUS LIEBE ZUM WEIN



Präsent „Le Confesse“
€ 22,95



Präsent „Brindisi“
€ 20,95



Präsent „Schatztruhe“
€ 29,95

Casa del BONVINO, Münchner Str. 3, Höhenkirchen
Mo – Fr 10 – 18.30 h, Sa 10 – 16 h

<p>BONVINO Siegertsbrunn Weine & Präsente Egmatinger Str. 3 85635 Höhenkirchen-S. Mo – Fr 9 – 18 h Sa 10 – 12.30 h Tel. 08102 / 7 1073 info@bonvino.de</p>	<p>BONVINO Magazzino Weine günstiger ab Lager Otterloher Str. 7 85649 Brunnthal Do + Fr 14 – 18 h Sa 10 – 13 h Tel. 08102 / 80 14 35 www.bonvino.de</p>
---	--

und zu säubern, benutztes Material aufzuräumen und die Einsatzfähigkeit wieder herzustellen.

Am Einsatzort ermittelte bereits während der Maßnahmen von Feuerwehr und Rettungsdienst die Polizei. Hinzugezogen wurde jedoch noch die Brandfahndung. Laut Presseberichten beläuft sich der Schaden auf 100.000 Euro.

Die Einsatzleitung hatte Hohenbrunns Kommandant Willi Feldmeier. Von Seiten der Hohenbrunner Wehr waren 23 Einsatzkräfte dem Alarm gefolgt.

Christkindmarkt

Ihre Freiwillige Feuerwehr Hohenbrunn freut sich, Sie und Ihre Lieben, Freunde und Bekannten am Stand der Wehr auf dem Hohenbrunner Christkindmarkt begrüßen zu dürfen. Der Christkindmarkt findet, wie seit vielen Jahren schon, direkt vor dem Hohenbrunner Rathaus und der Pfarrkirche St. Stephanus am dritten Adventssonntag, also heuer am 12. Dezember 2010, statt. Am Stand Ihrer Feuerwehr können Sie Schmalzgebäck, Pommies und Gyrossemeln, sowie selbst gemachten Punsch zu erschwinglichen Preisen erwerben. Für Kinder gibt es

einen nicht alkoholischen, heißen Kinderpunsch.

Außerdem wird die Feuerwehr auch heuer wieder auf Kommission Holzspielzeug und viele weitere Geschenkideen verkaufen, die Menschen mit Behinderung geschaffen haben.

GRISU-Plüschfiguren werden am Stand der Hohenbrunner Feuerwehr, wie beim diesjährigen Tag der offenen Tür, in zwei verschiedenen Größen angeboten. Ein Teil des Erlöses hieraus geht direkt an die Aktion des Landesfeuerwehrverbandes Bayern „Hilfe für Helfer“. Es handelt sich dabei um ein Spendenkonto, welches bei einem Einsatz verunglückten Feuerwehrmännern und deren Familien direkt und schnell unter die Arme greift.

www.feuerwehr-hohenbrunn.de

Kontoverbindungen der Freiwilligen Feuerwehr Hohenbrunn (gemeinnütziger Verein):

Konto 400 033, BLZ 70169402, Raiffeisenbank Höhenkirchen und Umgebung eG

Konto 250 754 488, BLZ 702 501 50, Kreissparkasse München Starnberg



Beleuchtungstechnik

Elektroinstallation aller Art

Kundenorientierte Beratung

Montage und Wartung

Leuchtmittelvertrieb

Rasterreinigung

LED-Technik



PK Beleuchtungstechnik
Ernst-Heinkel-Ring 18a
85662 Hohenbrunn
Tel.: 08102/999328
Fax: 08102/999329
Info@luxlite.de
www.luxlite.de

Neuer Online-Shop
www.leuchtmittelcenter.de






Fröhliche Weihnachten!



Für Sie ist uns
kein Nebel zu dicht,
kein Schnee zu tief,
kein Berg zu hoch ...

S **K** Scherer & Kurz, Ingenieurbüro für Vermessung und Tiefbauplanung, Hohenbrunn

ARNE TAMM RAUM AUSSTATTUNG / POLSTEREI

Ahornstraße 1, Siegertsbrunn, Tel. 08102-995770

Öffnungszeiten: Mo-Fr 9.30-12Uhr u. 14-18 Uhr, Sa 9.30 - 12.30 Uhr, Mi geschlossen

- Gardinen und Dekostoffe -
- Schienensysteme und Stilstangen -
- Montage und Nähservice -
- Sonnenschutzsysteme -





TSV Hohenbrunn- Riemerling e.V.

Sport „mit Handycap“: ein Gewinn für Alle

Der Sport stellt jeden Einzelnen immer wieder vor eine Herausforderung. Jeder sucht seine persönlichen Grenzen zu überwinden, wächst in der sportlichen Herausforderung über sich hinaus. Durch sportliche Aktivität nehmen jedoch nicht nur unsere physischen Kräfte zu, sondern wir gewinnen auch mehr und mehr an Selbstvertrauen, lernen in die eigenen Stärken und Fähigkeiten zu vertrauen.

Sport fördert somit die eigene persönliche Entwicklung, stärkt dabei das Selbstvertrauen und vermittelt uns Werte wie Respekt und Toleranz im Umgang mit Anderen. Für Menschen mit einem Handicap ist Sport nicht nur ein zentraler Bereich der Rehabilitation und sondern auch ein gelungener Weg, die soziale Integration in eine Gemeinschaft aktiv zu fördern.

Durch gegenseitiges Kennenlernen bauen Menschen mit und ohne Handicap Distanz und Vorurteile ab, lernen von und miteinander zu profitieren. Wir alle werden auf unterschiedliche Art im Sport zum Teammitglied und zu einem Teil der Gemeinschaft – eine wichtige Erfahrung für Jeden!

Der Sport gibt uns die Möglichkeit der physischen und psychischen Stärkung sowie der sozialen Integration von Menschen mit Behinderung. Er fördert die Kommunikation, baut Ängste ab und verbessert die Teilhabe an der Gesellschaft. Sport und Spiel ermöglichen ein unbefangenes Miteinander. Darüber hinaus trägt der Sport zur Erhaltung und Steigerung der Leistungsfähigkeit und zur Stärkung des Selbstvertrauens bei. Bewegung kann also nicht nur die Gesundheit fördern, sondern darüber hinaus auch zu einer wirksamen Lebenshilfe werden. Mit Mut in die eigenen Fähigkeiten stärkt Bewegung und sportliche Aktivität das Selbstbewusst-

sein bei Menschen mit und ohne Handycap gleichsam: wir lernen gemeinsam sportlich aktiv zu sein!

Bewegung, Sport und Spiel ist für die Persönlichkeitsentwicklung unserer Kinder von großer Bedeutung. Der Sportverein Hohenbrunn gibt Kindern und Jugendlichen, mit und ohne Behinderung die Möglichkeit, das eigene Bewegungspotential auszuschöpfen und dabei in einer Gemeinschaft aktiv zu sein.

In der Abteilung Schwimmsport bietet der TSV in verschiedenen Alters- sowie Leistungs-Gruppen sowohl für Anfänger- als auch für Fortgeschrittene Schwimmkurse für Behinderte Kinder und Jugendliche, sowie einen allgemeinen, betreuten Schwimmbereich für Behinderte Menschen ab dem 18. Lebensjahr an. Durch das gezielte Eingehen auf die jeweils unterschiedlichen Bedürfnisse, wird die Entwicklung eines Jeden Teilnehmers individuell gefördert. Spielend werden unter professioneller Anleitung bereits erlernte Schwimmtechniken aufgefrischt oder Neues dazugelernt.

Nähere Informationen erhalten Sie unter folgender Telefonnummer 089 66 000 406 oder direkt am Riemerlinger Ozon-Hallenbad an der Georg-Kerschensteiner-Str.1.



Abteilung Schwimmen

46 Podestplätze für die Riemerlinger Schwimmer bei den

Oberbayerischen Kurzbahn-Meisterschaften 2010

Offen: 1 x Gold – 2 x Silber – 2 x Bronze
Jahrgang: 15 x Gold – 7 x Silber – 19 x Bronze

Ines Hahn wird Oberbayerische Meisterin über 800 m Freistil

Vanessa Breunig holt bei 9 Starts 9 Siege im Jahrgang 1996



Mit 27 Schwimmern und Schwimmerinnen startete der TSV-Hohenbrunn-Riemerling in Ingolstadt bei den Oberbayerischen Kurzbahnmeisterschaften.

Dabei zeigten gerade die jüngeren Riemerlinger Haie, dass auch in Zukunft im Nachwuchs großes Potential zu erwarten ist.



Die erfolgreichsten Schwimmerinnen waren Ines Hahn die sich auf Platz 1 über 800m Freistil schwamm. Mit ihrer Zeit von 10:14,18 min. war sie damit Tagesschnellste und Beste in ganz Oberbayern. Im Jahrgang 1996 war Vanessa Breunig bei diesem Wettkampf nicht zu schlagen. Sie ließ ihre Gegner bei keiner der 9 Schwimmstrecken vorbei und wurde mit 9 x Gold im Jahrgang belohnt. In der offenen Wertung über 100m Freistil wurde sie damit Zweite und über 200m Rücken Dritte.

Gold und Silber im Jahrgang 1994 sicherte sich Susanna Fesl und im Jahrgang 1998 Eric Florian Henschel.

Alle Riemerlinger Schwimmer zeigten sich bei diesem Schwimmwettkampf kämpferisch und konnten zu den vielen Medaillen viele Bestzeiten aus dem Wasser fischen.

Mit insgesamt 46 Podestplätzen, davon in der offenen Wertung 1 x Gold, 2 x Silber und 2 x Bronze sowie in der Jahrgangswertung 15 x Gold, 7 x Silber und 19 x Bronze waren die Riemerlinger Haie und auch Cheftrainer Jens Lunemann mehr als zufrieden.

Teilnehmer weiblich:

Melissa Bakan, Louisa Baumgartner, Theresa Boocock, Vanessa Breunig, Laura Brus, Carla Diem, Susanna Fesl, Fabienne Gehrmann, Ines Hahn, Carina und Felicitas Hirler, Sara-Viola Kuntz, Sarah-Isabelle Mai, Jennifer Müller, Lisa Nordgauer, Daniela Püllen, Svenja Rau, Friederike Schoppek, Katharina Schweiger, Veronika Soyer, Sophie von Meyeren.

Teilnehmer männlich:

Steffen Büttner, Eric Florian Henschel, Andreas und Patrick Meier, Noah Rueff, Magnus Schweiger

Merck Schuchardt OHG

Feinchemikalien • Reagenzien • Lösungsmittel



Sicher und verantwortungsvoll im Umgang mit Chemikalien seit über 140 Jahren

Eduard-Buchner-Str. 14-20 • 85662 Hohenbrunn
Tel. 08102/802-0 • Fax 08102/802-175
schuchardt-vertrieb@merck.de • www.schuchardt.de

TSV Hohenbrunn-Riemerling Top 2 unter den Bayerischen Vereinen bei den Kurzbahnmeisterschaften

10 x Gold – 3 x Silber – 5 x Bronze

Der Schwimmverein TSV-Hohenbrunn-Riemerling setzte sich bei den Bayerischen Kurzbahnschwimmmeisterschaften in Augsburg von 24 teilnehmenden Bayerischen Vereinen auf den hervorragenden 2. Platz sowohl in der offenen wie auch in der Gesamtwertung des Medaillenspiegels. Die Athleten erschwammen hier 10 x Gold, 3 x Silber und 5 x Bronze.

In der offenen Wertung dominierte **Teresa Baerens**. Mit insgesamt 5 Bayerischen Meistertiteln, einer Silber- und einer Bronzemedaille war sie wohl eine der erfolgreichsten Schwimmerinnen dieses Wettkampfes. Auf allen Lagenstrecken (100m, 200m und 400m) ließ sie keiner Gegnerin die Möglichkeit an ihr vorbeizuziehen. Weiteres Gold brachte sie über 100m Freistil in 0:57,09 min. mit nach Riemerling.

Zusammen mit der Damenstaffel in der Besetzung: **Helen Scholtissek, Vanessa Breunig** und ihrer Schwester **Antonia** gab es weiteres Gold und den Bayerischen Meistertitel. In der gleichen Besetzung fischte die Damenmannschaft über die 4 x 50m Lagenstrecke noch die

Bronzemedaille aus dem Wasser. Auch die Männerstaffel mit **Jonas Lunemann, Tim Büttner, Patrick Hausotter** und **Benedikt Bartenschlager** erkämpften erfolgreich zwei Goldmedaillen. Sie wurden Bayerische Meister über 4 x 50m Freistil in 1:35,09 min. und 4 x 50m Lagen in 1:46,48 min.

Im Jugendfinale glänzte **Helen Scholtissek** über 50m Rücken, 50m Freistil und 100m Rücken mit hervorragenden Ergebnissen und dreimal Gold. Bronze erreichte sie dann noch über 100m Freistil.

Jonas Lunemann holte zusätzlich zu seinen beiden Goldmedaillen in der Staffel Silber über 50m Freistil und Bronze über 100m Freistil.

Vanessa Breunig freute sich zu der Goldmedaille in der Staffel über ihren erfolgreichen 2. Platz in der Jugendwertung über 100m Rücken in 1:06,86 min sowie Bronze über 200m Rücken in 2:25,89 min.

Eine Glanzleistung erbrachte die erst 13jährige **Antonia Baerens**. Sie erschwamm in der offenen Wertung über 1500m Freistil den 3. Platz. Ebenfalls für eine Überraschung sorgte auch **Tim Büttner**. Er kam als Zweitschnellster ins 100m Freistilfinale und erreichte dort mit neuer hervorragender persönlicher Bestzeit von 0:52,35 min den 4. Platz.

• • Neueröffnung • •

Lernen Sie einen außergewöhnlichen Menschen neu kennen: *sich selbst!*

Wir bieten Ihnen den besten Service in

- Schnitt
- Farbe
- Style
- Haarverlängerung, -verdichtung

Lassen Sie sich von unseren erfahrenen Friseurinnen und Stylisten beraten, welche Frisur optimal zu Ihnen passt.

cute
hairdesign

Bahnhofstr. 9 • 85635 Höhenkirchen
Tel. 08102 - 99 45 45 7 • www.cute-hairdesign.de

SEBASTIAN

10 %
Willkommensrabatt
bei erstem
Besuch



THE ENGINEERS OF FOCUS

Optik
Weiglein
GmbH

Putzbrunner Str. 29
85521 Ottobrunn
Tel. 089/ 609 39 60

PORSCHE DESIGN
READING TOOLS
P'8800

*Ein besinnliches Weihnachtsfest
wünscht Ihnen das Team von
Haustechnik + Accessoires*

Haustechnik & Accessoires
Alexander Breu

Am Bogen 38 · 85521 Ottobrunn · Tel. 089/66 08 50 50
Notruf: 0170/4 87 71 92



Hinten von links: Tim Büttner, Benedikt Bartschlagler, Vanessa Breunig, Helen Scholtissek, Jonas Lunemann

Vorne von links: Patrick Hausotter, Teresa Baerens, Antonia Baerens

Patrick Hausotter der zu seinen zwei Goldmedaillen in der Staffel sich mit seinen beiden Teamkollegen **Jonas Lunemann** und **Teresa Baerens** auf den Weltcup vorbereitet, fischte 5 neue Bestzeiten auf seinen Nebenstrecken aus dem Wasser.

Damit zählen nun die Hohenbrunn-Riemerlinger Haie zu den besten Schwimmern Bayerns. Ein großer Verdienst auch ihres Trainers Jens Lunemann, der zu recht stolz auf seine Schwimmer und Schwimmerinnen ist.

6 Münchner Schwimmer beim Schwimm-Weltcup erfolgreich in Berlin

Mit 40 Nationen und einem Staraufgebot von Olympiasiegern, Weltrekordlern und Weltmeistern stand Berlin nun zum 11. Mal ganz im Mittelpunkt der Welt-Schwimmelite. Insgesamt acht Welt- und 12 Europameister sowie zwölf Welt- und 13 Europarekordhalter waren hier beim Weltcup auf der kurzen Strecke vertreten. Darunter auch Doppel-Olympiasiegerin Britta Steffen und Doppel-Weltmeister Paul Biedermann.

Mit dabei unter den besten der besten waren auch sechs Schwimmer aus München und Umgebung gemeldet. Von der SG-Stadtwerke München starteten Benno Hawe, Tobias Hollaus und Alexandra Wenk und vom TSV-Hohenbrunn-Riemerling Teresa Baerens, Jonas Lunemann und Patrick Hausotter.

Dass dieser Wettkampf etwas Besonderes für alle Athleten war, war ohne Frage. Er beflügelte so manchen Schwimmer hier unter den Stars einen kleinen Stern zum Leuchten zu bringen. So erging es wohl auch **Benno Hawe**, als er als neuntschnellster in neuer hervorragender Bestzeit über 200m Brust in 2:13,90 min. anschlug. Damit verpasste er den Finallauf nur ganz knapp.

Die 16-jährige **Teresa Baerens** kam über 400m Lagen auf einen spitzenmäßigen 12. Platz in 4:52,95 min.

Teamkollege **Jonas Lunemann** fightete sich über 100m Freistil erfolgreich auf Platz 15 in 0:49,43 min. Damit blieb er deutlich unter der 50.00-Marke.

Die erst 15-jährige Rückenspezialistin und Deutsche Kurzbahnmeisterin über 200m Rücken von 2009 **Alexandra Wenk** erreichte einen guten 16. Platz über 100m Rücken in 1:01,42 min.

Souverän schwamm auch Tobias Hollaus über 100m Brust. Er verwirklichte sein Ziel die 1.02-Marke zu durchbrechen und freute sich über die neue Bestzeit von 1:01,83min und Platz 17.

Ebenfalls eine Bestzeit fischte Patrick Hausotter aus dem Wasser. Er ging über 100m Lagen an den Start und lag am Ende auf Platz 22 in 0:59,73 min.

Ein insgesamt gelungenes Ergebnis für die sechs Münchner Schwimmer.



Von links: Patrick Hausotter, Tobias Hollaus, Benno Hawe, Alesandra Wenk, Jonas Lunemann und Teresa Baerens



Ihr Getränkemarkt und Heimdienst im ♥ von Hohenbrunn.



Getränke Gailer



Dorfstraße 7 · 85662 Hohenbrunn
Telefon 0 81 02 / 78 35 47
Telefax 0 81 02 / 78 35 48

Für Sie geöffnet:
Mo – Fr 8 – 12 und 14 – 18 Uhr
Sa 8 – 12 Uhr

Pro Kiste „Festbier“ erhalten
Sie ein Glas König-Ludwig-Senf



Matthias Meyer
Spezialist für Einbau
und Service.

Standheizung statt Daunenjacke !!

All inclusive
schon ab:

€ **998,-**

Willkommen
im warmen
Auto!

Webasto
Feel the drive



Reifen
www.widholzer.de
GOODYEAR

Weil wir die Spezialisten sind !!

Widholzer
GmbH

Ottobrunn-Riemerling
Carl-Zeiss-Straße 51
Telefon 089/608585-0
ottobrunn@widholzer.de



München-Moosfeld
Schatzbogen 47
Telefon 089/423030
muenchen@widholzer.de

www.widholzer.de



Jazz & Ballett

Modern / Fit & Dance

HipHop & Streetjazz

Boogie Woogie & Swing

Stepptanz

Boogie Magic's gewinnen souverän ihre 8. Weltmeisterschaft

Traumwertung 1-1-1-1 setzt Maßstäbe

Veranstalter der Weltmeisterschaft war der WRRRC (World Rock 'n' Roll Confederation). Der SV Anzing und die Tanzschule Wolfgang Steuer (TWS) haben in Zusammenarbeit mit dem Tanzzentrum Hohenbrunn als Ausrichter die Weltmeisterschaft perfekt und professionell organisiert. 35 Formationen aus zehn Ländern tanzten vor 2.000 begeisterten Zuschauern in der ausverkauften Halle des Unterschleißheimer BallhausForums um Titel und Medaillen.

Anfang Oktober die Deutsche Meisterschaft gewonnen, eine verkorkste Generalprobe, nach 3 Jahren wieder das 1. Internationale Turnier – die Boogie Magic's von Trainer Johann Preuhs tappten im Dunklen, wussten nicht wo sie international stehen.

Die Vorbereitung auf das Turnier war perfekt, die Unterbringung und Organisation während des Turniers ebenfalls – die Mannschaft sollte den Kopf frei bekommen und sich nur auf das Tanzen konzentrieren.

Bericht mal anders - der Ticker aus Sicht der Tänzer:

Freitag 18:30 Uhr: Check-in im Hotel – Begehung der Örtlichkeiten – gemeinsames Abendessen – gemütlicher Abend an der Kaminbar – so viel Spaß hatten wir schon lange nicht mehr – die Stimmung hat gepasst.

Samstag 07:40 Uhr: 1 Stunde eintanzen für die Stellprobe – so früh ohne Frühstück –

Passagentraining – Akrobatik – wollen kein Frühstück mehr;

08:42 Uhr: Stellprobe – 3:45 min Zeit – auf die Tanzfläche – Choreografie getanzt; 09:15 Uhr: doch Frühstück; danach schminken; Haare stylen;

12:30 Uhr: 1 Stunde eintanzen für die Vorrunde – Passagentraining – Akrobatik – kompletter Durchgang – einchwören – Schlachtruf – wir wollten es mit aller Gewalt;

13:40 Uhr: Vorrunde – Ansage – auf die Tanzfläche – Johann gibt das Signal – jetzt gilt's – bis in die Haarspitzen konzentriert – alles hervorragend gelaufen – warten auf die Wertung; die Boogie Magic's vom Tanzentrum Hohenbrunn haben sich direkt für die Endrunde qualifiziert und das mit der besten Bewertung.

14:30 Uhr: Mittagessen – lecker Nudeln und Salat – ausruhen;

18:30 Uhr: Spaziergang im Park – frische Luft;

19:00 Uhr: Einmarsch der Nationen – empfangen von 2.000 begeisterte Zuschauer – überwältigend;

20:45 Uhr: 1 Stunde eintanzen für die Endrunde – Passagentraining – Akrobatik – kompletter Durchgang – wir spüren den Titel – einchwören – Schlachtruf;

21:50 Uhr: Endrunde – Adrenalin pur – wieso ist die Musik so langsam? – tanzen wie in Trance -Szenenapplaus - was schon vorbei? Haben wir was vergessen? – Zuschauer stehen – applaudieren immer noch - wir wollen hier nicht weg - Wow Standing Ovations; Pause bis zur Siegerehrung – unerträglich – war's das? Hat das gereicht?

23:20 Uhr: Siegerehrung – angespannt – nicht 7.6.5.4.2.2.Platz - sondern Goldmedaille und Pokal in der Hand – Standing Ovations - Nationalhymne mitgesungen – ist das wirklich war – das muss es sein; 23:35 Uhr: Siegertanz – mit Gänsehaut – Freudentränen – Spaß – Erleichterung; Ab hier Party bis teils um 05:00 Uhr in der Früh!



Mit der Traumwertung 1-1-1-1 setzten die Boogie Magic's vom TSV Hohenbrunn-Riemerling e.V. erneut Maßstäbe. Die Vize-Weltmeister BackBeat Boogies (Deutschland) und Cadillac Gang (Frankreich) hatten beide die Wertung 2-2-5-3-3. Das macht zusätzlich den Abstand zum neuen Weltmeister deutlich. So ein deutliches Ergebnis gab es noch nie, das ist fast eine andere Liga. Hier die restliche Platzierung: 4. LIA School (Ukraine), 5. Wieny Rock Studio (Italien), 6. Three Generations (Deutschland), 7. Young Spirit (Deutschland), 8. Henckell Dans (Dänemark)

Die einzige Deutsche Nationalhymne bei diesem Turnier wurde für die Boogie Magic's gespielt. Die Boogie Magic's (jetzt 8-fache Weltmeister, 3-fache Europameister und 11-fache Deutscher Meister) vom Tanzzentrum Hohenbrunn sind derzeit die erfolgreichste Formation im Welt- und Deutschem Rock'n'Roll und Boogie Woogie Verband. Keine Formation im Boogie Woogie und Rock'n'Roll Formationstanzen kann so viele Titel wie die Mannschaft von Johann Preuhs vorweisen.

Durch den 8. Weltmeistertitel sind jetzt alle Choreografien der Boogie Magic's ab 1998 mit einem Weltmeistertitel bestückt. Die aktuelle „Rockabilly Vision“ tat sich besonders schwer, da eine WM ausfiel und sie durch die Reglementänderungen des WRRC (Tanzzeit von 4:30min auf 3:00min gekürzt, Anzahl der Paare von maximal 8 auf 6 Paare reduziert) neu überarbeitet werden musste.

Johann Preuhs: „Die Mannschaft hat meine Order perfekt umgesetzt, die ich ihr vor dem Turnier mitgegeben habe: Leute, lebt die Choreographie und konzentriert euch auf jede Akrobatik. Beide Durchgänge, Vorrunde wie auch Endrunde wurden fehlerfrei getanzt.“

Michael Becht: „Als der Block unserer rund 200 Fans zum Applaudieren geschlossen aufstand, und das restliche Publikum ebenfalls, war das einfach überwältigend und die ersten Freudentränen sind geflossen. Vielen Dank an alle Fans für die tolle Unterstützung.“

Auf der Weltmeisterschaft 2010 tanzten: Sibylle Stärk + Michael Becht

Sabine Büchl + Manfred Becker
Elke Langer + Florian Prosch
Eva-Maria Schmid + Alexander Ley
Claudia Schedel + Richard Forster
Angelika Stiegler + Harald Daller
Sandra Gerlicher + Jürgen Rulofs
Trainer: Johann Preuhs
Betreuer: Adelise Dastin



Die SiegesParty für die Weltmeisterschaft und Deutsche Meisterschaft fand am Freitag, den 26. November 2010 in der Halle K (Siegertsbrunnerstr. 103) statt.

Der Erste Bürgermeister von Hohenbrunn Dr. Stefan Straßmair ehrte die Mannschaft mit Trainer für ihre Erfolge. Wir zeigten Videos und Bilder von den Turnieren und anschließend wurde gefeiert und getanzt. Weitere Informationen finden Sie unter www.boogie-magics.de



Fotos: Boogie Magic's privat

Neue Kurse bei tanzplusplus!

Nach einigen Verschiebungen und Änderungen, bedingt durch die Schließung der Grundschule Riemerling und damit dem von der Tanzabteilung stark frequentierten Trainingsraum, stehen nun endlich alle Stunden fest. Der neue Stundenplan ist online und freut sich auf zahlreiche Downloads.

Ab November wird donnerstags um 16.30 Uhr ein neuer Parallelkurs für Kleinstkinder – Wichteltanz und Zwergertanz - ins Leben gerufen. Die Kleineren, 2-3 Jahren, können mit einer Begleitperson bei Sylvia Forster in die zauberhafte Welt der Musik und des Tanzes einsteigen. Aufgrund ihrer herzlichen und sicheren Art haben die Wichtel die Lehrerin sicher schnell in Herz geschlossen. Fingerspiele, Übungen mit diversen Kleinmaterialien wie Luftballons, Klanghölzer, Tücher u.a. und natürlich viel Bewegung zur Musik mit Mami oder Papi entlocken den Kleinsten ein freudestrahlendes Lächeln. Wenn man diversen Aussagen bereits angemeldeter Mütter Glauben schenken darf und es nach den Nachwuchs tänzerchen ginge, könnte der Unterricht täglich stattfinden, so sehnsüchtig erwarten sie die nächste Unterrichtsstunde.

Die Kindergartenkinder im Alter zwischen 4 und 5 Jahren kommen natürlich schon ohne Begleitung aus. Im Zwergertanz werden tänzerische Grundlagen für verschiedene Tanzstile wie klassisches Ballett, Modern und Jazz Dance gelegt; Bewegung zur Musik, kindgerecht in der Jahreszeit angepasste Themenbereiche verpackt, und Improvisationsspiele stehen im Vordergrund. Sabrina Zach, langjährige Tänzerin und angehende Sportlehrerin, leitet die Kleinen mit viel Engagement und Fachwissen dazu an. Da die Stunden zeitgleich und in nebeneinanderliegenden Räumen in der Hauptschule Riemerling stattfinden, sind diese perfekt für Geschwister. Die eher späte Uhrzeit, nämlich 16.30-17.15 Uhr, wurde extra dem Schlafrythmus der Kleinsten angepasst und dürfte auch den Größeren, die nach dem Kindergarten ihre Erholungspause brauchen, entgegen kommen. Aber es werden natürlich auch Kinder ohne Geschwister im entsprechenden Alter aufgenommen.

Außerdem sind beim Zwergertanz Plätze frei in Hohenbrunn: Montag, 15.45-16.30h (4-5Jährige) bei Donata Eberle und Mittwoch, 16.00-16.45h (5-6Jährige) bei Lina Hartmann, in Riemerling: Dienstag, 15.30-16.15h (5Jährige) bei Manuela Rogers. In allen Kursen kann kostenlos geschnuppert werden.

Moderner Kindertanz für ab 8Jährige in Hohenbrunn, immer montags ab 16.30h bei Donata, hat ebenso noch Kapazität wie der neue Parallelkurs in Riemerling, mittwochs ab 16.30h bei Alexandra Eberle. In diesen Stunden werden die Grundlagen des Modernen Tanzes wie Training auf dem Boden, durch den Raum und Improvisation zu abwechslungsreichen Musiktiteln unterrichtet.

In Planung ist ein Kiddy-Jazz-Kurs für Kinder von 9-12 Jahre bei Sabrina Zach, extra spät am Donnerstag ab 17.15h. Für Grundschüler, die sich bereits Poster von Miley Cyrus und Justin Bieber an die Wand hängen, bietet sich hier eine tolle Gelegenheit ihren Stars nachzueifern und Tanzstile a la „Step Up“ kennen zu lernen.

Im Erwachsenenbereich kann Power Pilates in Riemerling am Dienstag Vormittag, 09.30h, noch Einsteiger aufnehmen, auch Fit&Dance in Hohenbrunn um 20.15h freut sich immer über Zuwachs. In Planung ist ein Yoga-Kurs immer dienstags ab 20.15h in Riemerling. In allen fitneßorientierten Erwachsenenkursen sind keine Vorkenntnisse erforderlich, Zielsetzung ist Steigerung der allgemeinen Fitneß, Kräftigung der großen Muskelgruppen, Erhaltung der Beweglichkeit und somit Vorbeugung von körperlichen Einschränkungen.

Weitere Infos und Stundenangebote finden Sie auf der Homepage. Anmeldung für neue Kurse per E-Mail erwünscht.

TANZ++ TANZZENTRUM HOHENBRUNN-RIEMERLING
 FON: 0049+89.6016486 FAX: 0049+89.68092710
 WWW.TANZPLUSPLUS.DE EMAIL: info@TANZPLUSPLUS.DE





Abteilung Fußball

Am 18. Oktober dieses Jahres fand im Vereinsheim "Gillis" die ordentliche Mitgliederversammlung der Abteilung Fußball mit Neuwahlen der Abteilungsleitung statt. Dieser Herausforderung stellte sich Karl-Heinz Harasym und wurde in diesem Amt auch klar bestätigt. Herr Harasym blickt in seiner über 30 jährigen fußballerischen Erfahrung, welche er sich in Ottobrunn, Putzbrunn, Waldperlach und bei MBB Ottobrunn aneignete, trotz vieler anstehenden Veränderungen und damit auch verbundenen erhöhten Einsatzbereitschaft seines Teams, positiv in die Zukunft. In diesem Team begrüßt er: Gilbert Bischoff als zweiten Abteilungsleiter, der lange Jahre die Geschicke des TSV Hohenbrunn als Abteilungsleiter bestimmte, Silvia Gravino-Weinert als Schatzmeisterin, Aaron Bianco als ersten Jugendleiter, Kurt Simon ebenfalls Jugendleitung, Norbert Weidenthaler als Schiedsrichterobmann und als Kenner der Historie Vereinsheim die Beratung und Lenkung für die Abteilungsleitung signalisiert, Heiko Hahm hat die Bauausschuss-Aktivitäten für die Abteilungsleitung übernommen. Zur erweiterten Vorstandschaft konnten wir Harald Spanner, Jörg Alter, Jürgen Weinert und Martin Maier gewinnen. Am 2. November 2010 fand die offizielle inhaltliche Übergabe der Abteilungsleitung statt. Die Fußballabteilung bedankt sich hiermit nochmal für den persönlichen Einsatz aller Beteiligten. Erfreulich für die neue Führungs-

riege ist, dass die erste Mannschaft nach einer langen sportlichen Durststrecke, jetzt mit zwei Siegen in Folge den Start der Leitung erleichtert. Am 4. November 2010 traten alle Verantwortlichen zusammen und bildeten Arbeitsgruppen für die anstehenden verschiedenen Aufgaben. Diese Teams werden jetzt ihre Arbeit aufnehmen. Hierbei sind noch einige Aufgabengebiete zu besetzen. Zu betreuen gilt es eine erste und zweite Mannschaft, eine Damenmannschaft, eine Integrationsgruppe, drei Mädchenmannschaften, zehn Jugendmannschaften und eine Seniorenmannschaft. Zusammen 18 Mannschaften. Die Zusammenarbeit aller Mannschaften und vor allem der sportliche Kontakt der Jugendlichen zur Integrationsgruppe soll neben der Förderung der Damen und Mädchenmannschaften im Fokus der Jugendarbeit stehen. Gerade im Mädchenbereich rechnet die Abteilungsleitung durch die bevorstehende Damen Fußball WM im Jahr 2011 in Deutschland mit einem Spielerinnenzuwachs den es zu bewerkstelligen gilt. Besonderen Wert legen wir auch auf den A und B Jugendbereich. Sind diese Spieler doch unsere Zukunft für die erste und zweite Mannschaft und haben ihr Herz durch ihre langjährige Zugehörigkeit in der Jugend des TSV Hohenbrunn bei diesem Verein.

Haben wir Ihr Interesse geweckt, den Fußball und vor allem die Jugendarbeit in Hohenbrunn in einem Themengebiet ganz oder auch nur teilweise zu unterstützen, so wen-

RADSPORT PRANDL
Ihr Fahrradspezialist

Mountainbike
Trekkingrad
Crossrad
Rennrad
Cityrad
Faltrad
Kinder- und Jugendrad

Bahnhofstrasse 24 · 85635 Höhenkirchen-Siegertsbrunn
Telefon 0 81 02 / 78 47 47 · www.radsport-prandl.de

den Sie sich bitte an unseren Abteilungsleiter (0162 -1782497 oder per Mail an AL@Fussball-Hohenbrunn.de), dieser informiert Sie gerne. Es gilt Unterstützung für die verschiedensten interessanten Aufgabengebiete zu finden. Das fängt an von der Öffentlichkeitsarbeit über Sponsorensuche bis hin zu sportlichen Unterstützung. Das Team freut sich auf Ihre Unterstützung!



v.l.n.r.: Gilbert Bischoff, 2. Vorstand, Aaron Bianco, Jugendleiter, Karl-Heinz Harasym, 1. Vorstand, Silvia Gravino-Weinert, Schatzmeisterin, Norbert Weidenthaler, Schiedsrichterobmann

Berichte zu den einzelnen Mannschaften und deren Erfolge werden wir in der nächsten Ausgabe einbringen.

Turnier der Integrations-Teams in Hohenbrunn

Dreimal waren die Integrations-Teams des SC Gröbenzell, SV Aubing, TSV Oberpfrafern und TSV Hohenbrunn, in denen beeinträchtigte und nicht beeinträchtigte Mädchen und Buben zusammen Fußball spielen, schon bei Turnieren aufeinander getroffen. Das vierte Event fand am Sonntag, 07. 11.

2010, auf dem Sportgelände des TSV Hohenbrunn statt. Entgegen der Prognose der Wetterfrösche hatte Petrus ein Einsehen. Und so konnte das Turnier nach dem Modus „Jeder gegen Jeden“ bei trockenem Wetter und noch ganz angenehmen Temperaturen abgewickelt werden. Alle Beteiligten hatten viel Spaß und bei allem Ehrgeiz gab es natürlich nicht nur Sieger. Aber das spielt bei diesen Veranstaltungen auch eher eine nebensächliche Rolle. Das Motto ist vornehmlich: Dabei sein ist alles. Mit dem Turnier wurde für dieses Jahr auch die Freiluft-saison beendet. Am Samstag, 04. 12. 2010, findet in Gräfelfing ein Hallenturnier statt. Der Leiter der Integrationsgruppe des TSV Hohenbrunn, Alfred Rietzler, hofft indessen auf die Gründung weiterer Teams und wundert sich, dass es bisher in der Großstadt München noch keine einzige Mannschaft gibt. Aber das wird sich hoffentlich noch ändern.



- Jalousien • Markisen • Lamellenvorhänge
- Rolläden aus Aluminium, PVC, Holz
- Sicherheitsrolläden (auch nachrüstbar)
- Rollos • Wintergartenbeschattungen
- Elektroantriebe mit Zeitsteuerung

• **Reparaturen** • **Gurtwechsel** • **Ersatzteile**

Sperberstraße 3 • 85662 Hohenbrunn

Tel. 0 89 / 439 88 400 • Fax 0 89 / 439 88 402

www.rolladen-muenchen.com • info@rolladen-muenchen.com



Pfeifenclub Wanderfreunde und Stocksützen

Mühltalwanderung

Bert Messmer hatte die Idee mit der Wanderung durchs Mühltal und übernahm an diesem Tag die Führung der Gruppe. Die 40 „Pfeifenclubberer“ fuhren zuerst mit der S-Bahn von Hohenbrunn nach Gauting, um von



dort die Würm entlang zur Reismühle, weiter über einen Waldweg an den Resten der Karlsburg vorbei bis Leutstetten zu marschieren. In der Schlossgaststätte Leutstetten fand dann die Mittagseinkehr statt. Dies alles bei strahlendem Sonnenschein. Nach dem Mittagessen ging es an der romantischen St. Alto Kirche vorbei bis Buchendorf. Auf der Keltenschanze genoss die Gruppe die schöne Aussicht, bevor der Wegverlauf die Wanderer nach 15 Kilometer und etwas über 3 Stunden Gehzeit wieder zurück nach Gauting führte. Bei der Rückfahrt mit der S-Bahn über die Münchner Stammstrecke überlegten einige kurz das Oktoberfest zu besuchen, war es doch der letzte Wies'n-Sonntag. Der Verstand siegte über den Durst und so kam die Gruppe wieder geschlossen am frühen Abend, mit einer schönen Herbstwanderung im Gepäck, in Hohenbrunn an.

Wanderung „Rund um Hohenbrunn“

Benno Maier führte die 50 Mitwanderer bei der traditionellen Abschlusswanderung über die Hohenbrunner Flur. Das besondere an dieser Tour: Die „Hohenbrunner Brunnen“, die für Teile der Gemeinde und auch für die Ottobrunner das Wasser liefern, wurden zur Besichtigung geöffnet. Interessante Informationen gab es zu der Qualität und Menge des Wassers. 2/3 der Gesamtmenge wird zum Beispiel von den Ottobrunnern bezogen. Wenn 2013 die Verträge auslaufen, kann es sogar sein, dass ganz Riemering und evtl.

auch ganz Ottobrunn mit dem Hohenbrunner Wasser versorgt wird. Die Kapazitäten sind bei einer hohen Wasserqualität laut Benno Maier gegeben. Über Wiesen und Wälder verlief die Wanderung entlang der Grenze zur Nachbargemeinde Höhenkirchen bis in einem Schlänker der Weg im Gailer-Stadl endete. Bier, Glühwein und Würstel erwartete alle zur Mittagszeit und das doch sehr schöne Wetter für diese Jahreszeit erlaubte es auch im Freien lange beieinander zu stehen und zu sitzen. Als die letzten am

Abend nach Hause schlenderten, war der erwartete Regen in Hohenbrunn angekommen. Dem ein oder anderen, der einen etwas weiteren Weg vor sich hatte, dürfte es da ziemlich nass „neiganga sei“. Danke an Helmut Wallin, Rolf Scherbauer, Hans Wende, Martin Schmid, Ingo Schale, Johann Schilcher und Franz Gailer für die Verköstigung der hungrigen Wanderer.





Schützenverein „Gemütlichkeit“

Das Schützenjahr 2010/2011 begann mit dem Anfangsschießen am 08.10.2010. Erfreulich war die rege Beteiligung der Schützen hierzu. Bis Anfang April 2011 treffen sich die Schützen jeden Freitag ab 19.00 Uhr zum gewohnt geselligen Freitagsschießen.

Mit der neuen Saison haben auch die Rundenwettkämpfe wieder begonnen. Die „SG Hohenbrunn“ ist mit fünf Mannschaften (3 im Erwachsenen- und 2 im Jugendbereich) vertreten.

Besonders stolz sind wir auf unsere erste Mannschaft, die in einer Gewaltanstrengung in den vergangenen zwei Jahren durch die Bezirksligen A und B geradewegs in die neue „Münchener Liga“ (ehem. Bezirksoboberliga) „durchmarschiert“ ist und jetzt hier mit den Konkurrenten um Punkte und den Aufstieg in die Bayernliga streitet.

Die Jugend-Mannschaften sind inzwischen erfolgreich gestartet.

Nach einem Sieg in der zweiten Runde gegen die „SG Taufkirchen“ hat Mannschaft I das Halbfinale des diesjährigen Kreisspar-

kassenpokal-Wettkampfes erreicht. Die zweite Mannschaft musste sich gegen die Mannschaft Würmtaler I aus Gräfelting mit 2:3 Punkten geschlagen geben und wird am Halbfinale leider nur als Zuschauer teilnehmen können.



Maria Birkner

Bei dem diesjährigen Gauschießen in der Zeit vom 9. bis 24. April 2010 erzielte unsere Schützin Maria Birkner einen 32,1Teiler und wurde damit Vizekönigin des Gaus. Die Proklamation war am 30.10.2010 anlässlich des Gau-Königsballs in Ismaning. Herzlichen Glückwunsch.

Auch in diesem Jahr freuen sich die Schützen wieder auf ein Treffen mit Ihnen am jetzt schon traditionellen Christkindlmarkt mit den nun schon legendären fränkischen Bratwürsten.

Zum Jahresende wünscht die Schützengesellschaft „Gemütlichkeit Hohenbrunn“, gegr. 1884 e. V. allen Mitgliedern, Bürgerinnen und Bürgern sowie allen Gästen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein glückliches und erfolgreiches neues Jahr 2011.



WEINE FÜR FREUNDE

Wir führen Weine von Winzern aus Frankreich, Italien, Spanien, Österreich und Deutschland, denen ehrliches Handwerk und umweltschonender Anbau wichtig sind.

Öffnungszeiten Dezember:

WEIN-MUSKETIER OTTOBRUNN Gabi & Toni Wallisch
Rosenheimer Landstraße 94, 85521 Ottobern
Tel: 089 32499158, www.weinmusketier-ottobrunn.de
info@weinmusketier-ottobrunn.de

Mo - Mi. 10:00 - 20:00 Uhr
Donnerstag 10:00 - 20:00 Uhr
Freitag 10:00 - 20:00 Uhr
Samstag 09:00 - 17:00 Uhr





“Die Privaten Seniorenfreunde Hohenbrunn e.V.”

Am Samstag, den 16. Oktober 2010 unternahmen die Seniorenfreunde eine Busfahrt zum Schliersee und nach Bayerisch Zell. Der Schliersee ist 2,2 km² groß, bis 40 m tief und liegt 777 m über dem Meeresspiegel. Bayerisch Zell ist ein bayerischer Luftkurort und Wintersportplatz am Fuß des Wendelsteins.

In Bayerisch Zell im Gasthof zur Post gab es Mittagessen. Anschließend war noch Zeit für einen Spaziergang, aber bei dem schlechten Wetter machte es keinen besonderen Spaß. Deshalb fuhren wir bald weiter, mit einem Abstecher zum Tatzlwurm und anschließendem Kaffeetrinken im Winkelstüberl. Gut gestärkt ging es wieder nach Hause.

Clubnachmittag am Mittwoch, den 10. November 2010

Gemütliches Treffen bei Kaffee und Kuchen. Herr PHK Boin, Kontaktbeauftragter für Senioren, von der Polizeiinspektion 28, hielt ein Referat über das Verkehrsverhalten im Winter. Es ist ratsam besonders helle Kleidung zu tragen.

Begleitet wurde Herr Boin von Herrn POK Arend. Dieser berichtete über die gegenwärtige Gefahr von Taschendiebstählen und Trickbetrügereien, besonders bei Senioren. Die Zahl der gemeldeten Schadensfälle zeigt eindeutig, dass die Senioren gegenwärtig als



Zielgruppe ausgewählt worden sind und somit sehr vorsichtig sein müssen.

Herr Boin geht demnächst in Pension, daher wurde ihm als Dankeschön für die vielen Informationen, die er unseren Senioren vermittelt hat, ein Blumengesteck und ein Bierkrug überreicht.

Vorschau:

Mittwoch, den 12. Januar 2011

Es wird der 100. Clubnachmittag in der „Halle K“ mit einem Glas Sekt gefeiert!

Mittwoch, den 09. Februar 2011

Jahreshauptversammlung und Neuwahl des Vorstandes (nur für Mitglieder)



*Und wieder ist ein Jahr verflogen,
als hätt's der Wind verweht.
Hat's was gebracht? Hat's uns betrogen?
Hat's hin und her uns dreht?*

*Es war halt so, wie's immer war,
für einen gut, für'n andern schlecht.
Nicht immer ist's verflossene Jahr
so wie man's wünschen tät und möcht.*

*Gut, dass der Mensch nichts ändern kann,
am Schicksal und am Leben.
Wer klug ist nimmt's wie's kommt, so an
und denkt: So ist's! Nehmen und Geben!*

Mit diesen Zeilen wünschen
“Die Privaten Seniorenfreunde
Hohenbrunn e.V.”

allen Leserinnen und Lesern des Gemein-
deblattes Hohenbrunn
ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein
friedvolles neues Jahr.

Paul Krämer
1. Vorsitzender

Erika Becker
2. Vorsitzende



VdK-Ortsverband Höhenkirchen und Umgebung

Einladung zur diesjährigen ADVENTSFEIER

Sonntag, 19. Dezember 2010, 4. Advent, 14.00 Uhr,
GASTHOF ALTER WIRT

Rosenheimer Straße 2, Höhenkirchen

mit Grußworten der Vorstandschaft und der Bürgermeister, Totengedenken, Ansprache des Vorsitzenden, den diesjährigen Ehrungen, Zeit zum Ratschen und Besammensein. Zur besinnlichen Stunde begrüßen wir im Rahmen unserer Adventsfeier „**Die Vielsaitigen**“ und „**Das Kleeblatt**“, die unter der Leitung von **Petra Hamberger** singen und musizieren, aber auch Texte, passend zur Adventszeit, vortragen werden.

Sie sind herzlich eingeladen, gerne in Begleitung, an der Adventsfeier teilzunehmen. Die Kosten für Kaffee, Tee und Gebäck werden vom VdK-Ortsverband getragen.

Für Rollstuhlfahrer und Gehbehinderte bieten wir einen Fahrdienst an. Sollten Sie sonst keine andere Möglichkeit haben, zur Adventsfeier zu kommen, so kontaktieren Sie bitte bis zum 17. Dezember Herrn Klaus Träger (Telefon 08102/4254) für Höhenkirchen-Siegersbrunn oder Frau Lydia Becher (Telefon 08104/2018) für Brunntal, Faistenhaar und Hofolding.

*Auf Ihr Kommen freut sich die Vorstandschaft
des VdK-Ortsverbandes Höhenkirchen und Umgebung!*



Heinrich Müller

Generalvertretung der
Allianz Versicherungs-AG
Münchner Straße 4
85635 Höhenkirchen
Tel.: (08102) 783521
Fax: (08102) 783523
hu.mueller@allianz.de

Weihnachten: immer wieder schön.

Lebkuchen, Lichterglanz, leuchtende Kinderaugen, Geschenke und die Zeit mit den Lieben. Trotz aller Hektik sollte an Weihnachten Zeit zur Besinnung bleiben. Ihr Allianz Fachmann wünscht Ihnen eine schöne Adventszeit und ein frohes Fest.

Allianz



„Mobile Werkstatt“- ein Projekt des Caritas Freiwilligenzentrums OttoBrunn



für den Raum OttoBrunn,
Neubiberg, Hohenbrunn,
Putzbrunn, Höhenkir-
chen-Siegertsbrunn,
Brunnthal und Aying

Die „Mobile Werkstatt“ ist ein engagiertes Team ehrenamtlicher Mitarbeiter aus allen Sparten des Arbeitslebens, die sich ohne Entgelt gerne für Sie einsetzen.

Unsere ehrenamtlichen Fachkräfte helfen umgehend, wenn zum Beispiel

- ... Ihre Waschmaschine streikt ...
- ... der Staubsauger seinen Geist aufgibt ...
- ... Ihre Schranktüre klemmt ...
- ... die Vorhangschiene an die Wand muss
- ... Ihr Computer muckt oder der Drucker nicht mehr kann ...
- ... die Kleinmöbel nach Anleitung zusammengebaut werden müssen ...
- ... Ihr Fahrrad keine Luft mehr hat...
- ... der Wasserhahn tropft
- ... Sie Beratung brauchen bei anstehenden Reparaturen und / oder der Ersatzbeschaffungen von technischen Geräten ... usw.

Wir helfen ehrenamtlich

Nehmen Sie unseren kostenlosen Reparatur-Service in Anspruch.

Sie übernehmen bei allen Reparaturen nur die anfallenden Materialkosten.

Ein Anruf bei der Caritas-Kontakt-Nummer genügt. Wenn ein Gegenstand so defekt ist, dass er gar nicht mehr zu reparieren ist oder aus rechtlichen Haftungsgründen von uns nicht repariert werden darf, beraten wir Sie gerne, an welchen Fachhändler oder an welche Fachwerkstatt Sie sich wegen der Beschaffung eines günstigen Ersatzes oder einer Fachreparatur wenden können.

Wir prüfen

ob Ihr defektes Gerät oder sonstige Gegenstände noch zu reparieren sind.

Wenn ja, reparieren wir fast alles – von A bis Z.

Wir kommen zu Ihnen

Sie müssen Ihre Geräte nicht in unsere Werkstatt bringen.

Sie können mithelfen, wenn Sie wollen

Gerne zeigen wir Ihnen bei kleinen Reparaturen, wie diese durchgeführt werden.

Sie können es dann vielleicht beim nächsten Mal schon selber machen.

Wir unterstützen Sie bei handwerklichen Arbeiten

Wir helfen Ihnen beispielsweise beim Auf- und Abbau Ihrer Möbel (Kleiderschrank, Bett etc.) oder wenn Sie eine neue Lampe installieren wollen und nicht wissen, wie das elektrisch funktioniert.

Wann können Sie unsere Hilfe in Anspruch nehmen?

Wenn Sie von Sozialhilfe, Arbeitslosengeld II, Grundsicherung, einer kleinen Rente oder einem vergleichbar geringen Einkommen leben und im Einzugsbereich unserer Caritas-Einrichtung wohnen.

Wenn Sie sich nicht sicher sind, ob Sie diese Voraussetzungen erfüllen, wenden Sie sich bitte einfach telefonisch an die unten angegebene Telefonnummer.

Wie erreichen Sie uns?

Sie können im Caritas Freiwilligenzentrum OttoBrunn anrufen und uns Ihre Probleme schildern.

Dort wird Ihr Anliegen aufgenommen und umgehend an die Helfer der „Mobilen Werkstatt“ weitergegeben.

Unsere Mitarbeiter werden sich schnellstmöglich mit Ihnen in Verbindung setzen und einen Termin mit Ihnen vereinbaren.

Zentrale Auftragsannahme:

Telefon: 089 / 60 85 20 10

Di. / Mi. / Do. / Fr. von 09:00 bis 12:00 Uhr

Wir werden gefördert durch

- Diverse Stiftungen
- Private Spender
- Eigenmittel der Caritas

Gesprächskreis für Trauernde Ein Angebot des Hospizkreises Ottobrunn.e.V.

Und immer wieder kommt die Trauer...

Unter diesem Motto bietet der Hospizkreis Ottobrunn, an 10 Abenden, Trauernden die Möglichkeit mit anderen Betroffenen über ihren Verlust zu sprechen.

Im geschützten Rahmen einer geschlossenen Trauergruppe erfahren Sie einen heilsamen Umgang mit ihrer Trauer. Die 10 Abende sind inhaltlich aufeinander aufgebaut. Mit Übungen und Gesprächen befassen wir uns mit Themen, die in Verlustsituationen besonders aktuell sind, wertfrei und konfessionsübergreifend.

Die Abende werden begleitet von Ursula Sautter-Ledl, Trauerbegleiterin beim Hospizkreis Ottobrunn.

Der Gesprächskreis trifft sich zweimal im Monat, jeweils donnerstags, von 19:00 bis 21:00 Uhr, im Gemeindehaus der Michaelskirche in Ottobrunn, Ganghoferstr. 28.

Kosten € 50.00 (für 10 Abende)

Infos, Anmeldung und Termine:

Hospizkreis Ottobrunn, Tel. 089-66 55 76 70

Oder im Internet unter: www.hospizkreis-ottobrunn.de



Schreckliche Weihnacht

Tannenduft und Kerzenlichter,
durchs Schlüsselloch zum Christkind schau,
große Augen, Frohgesichter,
„Vom Himmel hoch“ vorm Weihnachtsbaum.

Glückseligkeit vor vielen Jahren:
die alte Puppe glänzt in neuer Pracht,
mit Plisseekleid, Lockenhaaren
und die Puppenmama lacht.

Wo ist diese Zeit geblieben,
dies kleine Glück, das durch die Herzen geht?
Erschöpfung heißt heut' Weihnachtsfrieden.
Ist es schon zu spät?

In den Zimmern leuchten Plastikbäume,
„Oh Tannenbaum“ als Discoschrei.
Lebt wohl ihr leisen Kinderträume.
„Stille Nacht“ vorbei?

Paul Heinrich Strobl ©

NEU

Wir haben das Sortiment erweitert

✓ zusätzlich eine große Auswahl
an gespielten **YAMAHA**
Klavieren

✓ **Familienaktion.** Neue Klaviere
zu familienfreundlichen Preisen



Riemerling 089-625 14 82
www.piano-fies.de



Bund Naturschutz erstellt Einkaufsführer: „Bio? Wo? Her damit!“

Von der Projektstelle Ökologisch Essen der Kreisgruppe München wurde ein **neuer Einkaufsführer** erstellt. Die Broschüre im Pocket-Format umfasst alle Rubriken des Bio-Angebots und enthält mehr als 250 Anbieter. Neben den Naturkostfachgeschäften sind Adressen von Ökokisten, Bio-Bäckereien und Bio-Metzgereien erfasst, sowie Wochenmärkte mit Bio-Angeboten. Außerdem sind zahlreiche Restaurants mit Bio-Angebot aufgeführt.

Der Bund Naturschutz unterstützt mit diesem Einkaufsführer (in der inzwischen 9.Auflage) seit Jahren den ökologischen Landbau. Denn dort wird auf mineralische Düngemittel und die Ausbringung von Pflanzenschutzmitteln verzichtet. Mit dem Kauf von ökologischen Lebensmitteln leisten die VerbraucherInnen somit einen Beitrag zum Schutz unserer Böden, Artenvielfalt und der Ressourcen. Außerdem hat der Bio-Konsument die Garantie, dass Bio-Lebensmittel nicht gentechnisch verändert sind oder gentechnisch veränderte Bestandteile enthalten. Von besonderer Bedeutung für den Klimaschutz ist neben der ökologischen auch die regionale Herkunft der Lebensmittel und ein sparsamer Konsum tierischer Produkte.

Die neue Broschüre liegt an der Rathausinformation von Ottobrunn, Neubiberg, Hohenbrunn und Putzbrunn aus. Im Internet gibt es die Broschüre als pdf-Datei zum Herunterladen unter www.oekologisch-essen.de

Schachklub München-Südost e.V.

Schach – Regionalliga Südwest:

Zweiter Sieg im zweiten Spiel für Südost 1

In der zweiten Runde der Regionalliga-Saison 2010/2011 hatte es Südost 1 am 24. 10. mit den Schachfreunden aus Sonthofen zu tun. Viele dramatische Kämpfe wurden schon gegen Sonthofen ausgetragen, oft ging es um den Klassenerhalt. Auch dieses Jahr war es ein hartes Stück Arbeit, aber letztlich gewann Südost verdient mit 5,5:2,5. GM Vlado Kostic, der nun schon in der 15. Saison regelmäßig am Spitzenbrett für Südost spielt, Djordje Bucan, Stefan Linke und Klaus Hönnekes holten ganze Punkte, Avigdor Bergauz, der Hohenbrunner Neuzugang FM Christopher Wood, der auch am Freitag



Brett 1: GM Vlado Kostic



Markus Jahn
Meisterbetrieb für Ofenbau
Erlenstraße 2
85662 Hohenbrunn

Tel.: 08102 99 78 20
Fax: 08102 99 78 19
Mobil: 0173 3 16 50 49

-Kachelöfen
-Kaminöfen
-Schornsteine
-Heizkamine

-Reparaturen



Neuzugang FM Christopher Wood

immer den Nachwuchs des Schachklubs München Südost trainiert und Thomas Höfelsauer steuerten jeweils einen halben Punkt zum Gesamtsieg bei.

Südost liegt nun hinter Siemens 1 zusammen mit Garching 2 und vor Unterhaching 1 auf Platz 2 der Tabelle.



**Volkshochschule
Südost**

Prozessmanagement zum Anfassen

Viele Abläufe in den Unternehmen erfordern einen hohen Zeitaufwand, bis sie endlich erledigt sind. Doch war dieser Zeitaufwand tat-

sächlich nötig oder wäre es vielleicht schneller und reibungsloser gegangen? War es wirklich notwendig, dass ein Vorgang drei Mal über den Tisch ging, bevor er abgeschlossen werden konnte? Diese und weitere Fragen werden in diesem Seminar erörtert und anhand eines Beispiels aus der Praxis untersucht. Die Teilnehmer lernen Sie auf einfache und pragmatische Weise die Grundlagen des Prozessmanagements kennen.

Freitag/Samstag, 10.+11.12., Schule III, Ottobrunn

Drechseln - Schnupperkurs

Ein schönes Hobby für alle, die gerne mit Holz gestalten. Sie erhalten eine Einführung in den Umgang mit Maschinen, Werkzeugen und Hölzern und haben die Möglichkeit, selbst an einer kleinen Drechselbank zu arbeiten und eigene Werkstücke herzustellen. Sie drechseln (an Modellbaumaschinen) Salz- und Pfefferstreuer, Kerzenständer oder ähnliches. Väter/Mütter können auch ihr Kind mit anmelden. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich.

Samstag, 11.12., 9-11.30 Uhr, Schule III, Ottobrunn

Kinder sicher ins Internet

Sind Sie besorgt, was Ihre Kinder im Internet treiben? Ihre Sorge ist begründet! Gewalt, Pornografie und Extremismus sind die Schattenseiten des Internets. Schützen Sie Ihre Kinder und helfen Sie Ihnen dabei, verantwortungsbewusst mit dem Medium

3klang e.V.

Musik • Theater • Kunst

Siegertsbrunner Str. 11
85662 Hohenbrunn

Telefon
08102 / 777 28 96

E-Mail
info@3klangev.de

Internet
www.3klangev.de



Qualifizierter Musikunterricht in nahezu allen Fächern

in Hohenbrunn,
Riemerling,
Putzbrunn,
Höhenkirchen-
Siegertsbrunn
und Waldperlach



Internet umzugehen. An diesem Präsentationsabend dreht sich alles um die Sicherheit für Ihre Kinder im Internet.

Montag, 13.12., 19 Uhr, Wolf-Ferrari-Haus, Ottobrunn

Problematische Verhaltensweisen bei Demenz-Alzheimererkrankung

Wie gehe ich mit speziellen problematischen Verhaltensweisen von Menschen mit einer Demenz-Alzheimererkrankung um? Nach Vermittlung von Hintergrundwissen über den Umgang mit Menschen mit einer Demenz-Alzheimererkrankung, können Sie persönlich, in kleinen Rollenspielen erfahren, wie Sie angemessen auf die veränderten Verhaltensweisen von Menschen mit Demenz-Alzheimererkrankung reagieren sollten.

Dienstag, 14.12., 18.30 Uhr, Hanns-Seidel-Haus, Ottobrunn

Die Entstehung des Lebens auf unserer Erde

Gab es den „Urnall“ wirklich? Wie entstanden die Ozeane und unsere Atmosphäre? Wie konnte das erste Leben entstehen? Erklärt die Evolutionstheorie wirklich alles oder gab es so etwas wie den „langen Arm

Gottes“, der alles steuerte? Solche und viele weitere Fragen zur Entstehung des Lebens werden allgemein verständlich präsentiert von Dipl.-Ing. Reinald Rode.

Dienstag, 14.12., 19 Uhr, Wolf-Ferrari-Haus, Ottobrunn

Englisch lernen im Internet

Kinder lieben das Internet. Nicht nur spielen, sondern auch Englisch lernen kann man damit und dabei auch ganz viel Spaß haben. Wie das genau geht und wie viele tolle Möglichkeiten es gibt, wird an diesem Samstagvormittag gezeigt.

Samstag, 18.12., 9-11 Uhr, Wolf-Ferrari-Haus, Ottobrunn

Bitte bei den vhs-Info-Zentren oder unter www.vhs-suedost.de anmelden:

Haus für Weiterbildung
Rathausplatz 8, 85579 Neubiberg,
Telefon 089/60 80 84 44, Fax 606 14 46
info@vhs-suedost.de oder

Wolf-Ferrari-Haus
Rathausplatz 2, 85221 Ottobrunn
Telefon 089 / 60 80 84 44, Fax 60 80 84 55
info@vhs-suedost.de

HEIZÖL

Ihr Partner für München und Umgebung

JAEGER

85579 Neubiberg
Telefon (0 89) 60 60 67-0





Pfarrverband St. Magdalena Ottobrunn/Riemerling St. Stephanus Hohenbrunn



Regelmäßige Gottesdienste in St. Stephanus/Hohenbrunn

Sonntag 09.00 Uhr Pfarrgottesdienst, Mittwoch 19.00 Uhr Messe

Freitag 19.00 Uhr Wort-Gottes-Feier

Regelmäßige Gottesdienste in St. Magdalena/Ottobrunn

Sonntag 10.30 Uhr Pfarrgottesdienst, Dienstag 19.00 Uhr Wort-Gottes-Feier

Donnerstag 19.00 Uhr Messe, Samstag 18.00 Vorabendmesse

Besondere Gottesdienste Dezember 2010 und Januar 2011

Mittwoch	08.12.10	St.Stephanus	06.00	Rorate-Messe
Donnerstag	09.12.10	St.Magdalena	06.00	Rorate-Messe
Sonntag	12.12.10	St.Stephanus	10.30	Kindergottesdienst
Montag	13.12.10	St.Magdalena	20.00	Bibelteilen (Sakristei) Schriftkreis (Pfarrsaal)
Mittwoch	15.12.10	St.Stephanus	06.00	Rorate-Messe
		St.Stephanus	14.30	Seniorenclub
		St.Stephanus	20.00	Töchter-Stammtisch
Donnerstag	16.12.10	St.Magdalena	06.00	Rorate-Messe
Samstag	18.12.10	St.Magdalena	19.00	Messe in span. Sprache
Sonntag	19.12.10	St.Magdalena	10.30	Kindergottesdienst im Pfarrsaal
		St.Magdalena	18.00	Bußgottesdienst
Mittwoch	22.12.10	St.Stephanus	06.00	Rorate-Messe
Donnerstag	23.12.10	St.Magdalena	06.00	Rorate-Messe
Freitag	24.12.10	St.Magdalena	15.00	Kleinkinder-Gottesdienst
Heilig-Abend		St.Stephanus	15.00	Kleinkinder-Gottesdienst
		St.Magdalena	17.00	Familiengottesdienst
		St.Stephanus	17.00	Familiengottesdienst
		St.Stephanus	21.00	Christmette
		St.Stephanus	23.00	Christmette
Samstag	25.12.10	St.Stephanus	09.00	Festgottesdienst
1. Weihn.- feiertag		St.Magdalena	10.30	Festgottesdienst
Sonntag	26.12.10	St. Stephanus	11.00	Festgottesdienst zum Patrozinium
Freitag	31.12.10	St.Stephanus	16.00	Jahrsschluss-Gottesdienst
		St.Magdalena	18.00	Jahrsschluss-Gottesdienst
Donnerstg	06.01.11	St.Stephanus	09.00	Gottesdienst mit Aussendung der Sternsinger
		St.Magdalena	10.30	Gottesdienst mit Aussendung der Sternsinger
Mittwoch	12.01.11	St.Magdalena	09.00	Offener Frauentreff
		St.Stephanus	20.00	Bibelteilen
Montag	17.01.11	St.Magdalena	20.00	Biblekreis
Mittwoch	19.01.11	St.Stephanus	20.00	Töchterstammtisch
Dienstag	25.01.11	St.Magdalena	19.30	Med.Tanzen
Mittwoch	02.02.11	St.Stephanus	20.00	Bibelteilen



Ökumenisches Friedensgebet 2011

Veranstaltet und vorbereitet in den evang. und
kath. Kirchengemeinden
jeweils **Mittwoch, 19 Uhr**

- | | |
|------------------------------------|---|
| 12. Januar | Ottobrunn, St. Albertus.Magnus, Albert-Schweitzer-Str. 2 |
| 23. Februar | Neubiberg, Corneliuskirche, Wendelsteinstr.1 |
| 04. März
(Weltgebetstag) | Ottobrunn, St. Magdalena, Ottostr. 102 |
| 13. April | Neubiberg, Ökumen. Hochschulkirche, Besuchereinfahrt Westtor,
Ecke Zwerger Straße/Universitätsstraße |
| 18. Mai | Ottobrunn, St. Otto, Friedenstr. 15 |
| 08. Juni | Ottobrunn, Michaelskirche, Ganghoferstr. 28 |
| 20. Juli | Riemerling, Diakonie, Waldkapelle, Friedrich-Hofmann-Str. 8 |
| 14. September | Hohenbrunn, St. Stephanus, Pfarrer-Wenk-Platz |
| 19. Oktober | Ottobrunn, Firmlinge von St. Otto/St. Magdalena |
| 16. November
(Buß. und Betttag) | Ottobrunn, Michaelskirche, Ganghoferstr. 28 |

Stand: 28.10. 2010

FRIEDHOFSGÄRTNEREI SCHMID

PARKFRIEDHOF OTTOBRUNN – FRIEDHOF HOHENBRUNN



Grabanlagen – Grabpflege

Mitglied „Treuhandgesellschaft Bayerischer Friedhofsgärtner“

Mit Fachberatung für Trauerfloristik und Grabanlagen sind wir persönlich von
Mo. - Fr. 9.00 - 11.00 Uhr für Sie da oder nach telefonischer Absprache.

Drosselstraße 24 · 85521 Ottobrunn
Telefon 0 89 / 609 45 02 · Telefax 0 89 / 609 18 75
www.friedhofsgaertnerei-schmid.de

Hohenbrunner Adventskalender 2010

Beginn 1.12. – 23.12.: 17:30 Uhr

24.12.: 15:00 Uhr

Mi	1.12.	Kirche St. Stephanus		Hohenbrunn
Do	2.12.	Fam. Koop	Weißdornbogen 8	Luitpoldsiedlung
Fr	3.12.	Fam. Langenbein	Weidenstr. 12	Luitpoldsiedlung
Sa	4.12.	Fam. Reischl	Brennereistr. 40	Hohenbrunn
So	5.12.	Fam. Haberl	Kistlerstr. 4	Hohenbrunn
Mo	6.12.	Gemeinde Hohenbrunn	Pfarrer-Wenk-Platz 1	Hohenbrunn
Di	7.12.	Fam. Baumann	Brennereistraße 7	Hohenbrunn
Mi	8.12.	Grundschule Hohenbrunn	Siegertsbrunner Str. 11	Hohenbrunn
Do	9.12.	Fam. Wunder	Riemerlinger Str. 5 d	Hohenbrunn
Fr	10.12.	Fam. Swanson	Am Baumgarten 16	Hohenbrunn
Sa	11.12.	Fam. Pommer	Brunnengasse 4	Hohenbrunn
So	12.12.	Fam. Haran	Am Schulgarten 19	Hohenbrunn
Mo	13.12.	Kindergarten Hohenbrunn	Am Schulgarten 4	Hohenbrunn
Di	14.12.	Fam. Gilbride	Kistlerstr. 15	Hohenbrunn
Mi	15.12.	Feuerwehr Hohenbrunn	Siegertsbrunner Str. 3	Hohenbrunn
Do	16.12.	Fam. Borkholder	Weidenstr. 4	Luitpoldsiedlung
Fr	17.12.	Fam. Nowak	Putzbrunner Str. 21	Hohenbrunn
Sa	18.12.	Fam. Irlbacher	Weißdornbogen 47	Luitpoldsiedlung
So	19.12.	Fam. Muth	Am Schulgarten 9	Hohenbrunn
Mo	20.12.	Fam. Benitsch	Jäger-von-Fall-Str. 11a	Hohenbrunn
Di	21.12.	Fam. Haunschild	Pframerner Weg 28	Hohenbrunn
Mi	22.12.	Fam. Maier	Jäger-von-Fall-Str. 23 b	Hohenbrunn
Do	23.12.	Fam. Blöchinger	Brunnengasse 45	Hohenbrunn
Fr.	24.12.	Pfarrsaal	Taufkirchner Str. 1	Hohenbrunn



GRABMALE - RESTAURATION - STEINE
BILDHAUEREI - SCHRIFTEN - BERATUNG

FRIEDRICH-BERGIUS-STRASSE 2
 GEWERBEGEBIET HOHENBRUNN
 85635 HÖHENKIRCHEN
 TELEFON: 0 81 02 - 78 29 72
 FAX: 0 81 02 - 99 82 20
 MOBIL: 0163 - 3 91 18 51

STEINMETZ HANNS CHRISTIAN LUBL



„Wir besuchen jedes Haus !“.

Am Dreikönigstag, den 6. Januar, stehen sie wieder vor den Türen, um mit ihrem Segensspruch den Frieden der Weihnacht in jedes Haus zu bringen und Geld für die armen Kinder der Welt zu sammeln: **die Sternsinger der Pfarrei St. Stephanus Hohenbrunn.**



Angetan mit farbenprächtigen Königsgewändern, ausgestattet mit Weihrauch, Kreide und dem festen Willen, den notleidenden Kindern in dieser Welt zu helfen, trotzten 40 Jungen und Mädchen jedes Jahr Wind, Schnee und Regen und klingeln im Hohenbrunner Ort und in der Luitpoldsiedlung an jeder einzelnen Haustür. Bis in die Abendstunden hinein singen Kaspar, Melchior, Balthasar und der Sternträger vor den Häusern und schreiben den Segensspruch Christus Mansionem Benedicat an jede Tür. Dabei haben sie viele nette, rührige aber auch lustige Begegnungen. Dieses Jahr konnte eine Hohenbrunner Gruppe von einem „Sternsin-

ger-Drive-in“ berichten: Mitten auf der Straße hielt ein Auto vor den Sternsingern und wollte schnell etwas Geld in die Büchsen stecken.. Die Kinder aber nahmen rund um das Auto Aufstellung, sangen, und der Segensspruch wurde kurzerhand in ein Christus Currum Benedicat umgewandelt.

Auch am Dreikönigstag 2011 soll wieder kräftig gesegnet und gesammelt werden. Ein Vortreffen für die Sternsinger findet am 16.12.2010 um 17:00 Uhr im Pfarrsaal statt.

Töchterstammtisch

Herzlich eingeladen sind alle Angehörigen, die ihre Eltern und Schwiegereltern pflegen oder betreuen. Die sich mit z.T. großem zeitlichen und emotionalen Aufwand um ihre nächsten Angehörigen sorgen, mit den damit verbundenen Ängsten, Wünschen, Gefühlen, Aggressionen, ...

Gemeinsam mit Felicitas Fried, Altenpflegerin, Palliativ Care Fachkraft und selbst betroffene Tochter haben Sie einmal im Monat die Möglichkeit, sich im geschützten Rahmen mit gleichgesinnten und betroffenen Frauen auszutauschen.

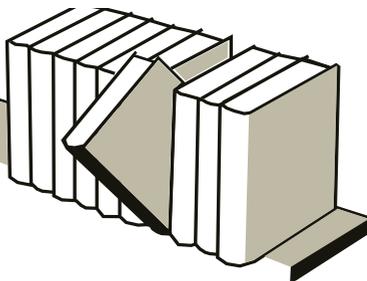
Auch wenn Ihre Eltern noch nicht pflegebedürftig sind, macht einem das Ungewisse, das womöglich noch auf einen zukommt, große Angst.

Manchmal ist mit diesem nicht wirklich greifbaren Zustand, den unausgesprochenen Erwartungen und Ihrem eigenen Anspruch an sich als Frau, Mutter, Tochter, Berufstäti-

Buchhandlung KEMPTER

85521 OTTOBRUNN · Ottostraße 3
Tel. 0 89/6 09 16 36 · Fax 0 89/6 09 67 87
85635 HÖHENKIRCHEN-SIEGERTSBRUNN
Bahnhofstraße 32a · Telefon 0 81 02/45 51
82041 OBERHACHING-DEISENHOFEN
Stefanienstraße 1 · Telefon 0 89/6 13 49 39

www.buchkempter.de · e-mail: info@buchkempter.de



gen,... schwerer umzugehen, als wenn tatsächlich klare Pflegebedürftigkeit vorliegt und zunächst vor allem gute Organisation gefragt ist.

Lassen Sie sich auf einen entspannten und entspannenden Abend ein, auf ruhige Gespräche über sich, Ihre Situation, Ihre Probleme und Wünsche.

Jeden dritten Mittwoch im Monat im Pfarrheim St. Stephanus, Taufkirchener Str. 1, Hohenbrunn um 20.00 Uhr.

Die nächsten Termine sind am 15.12.2010 und 19.01.2011

Nähere Informationen bei: Felicitas Fried
Siegertsbrunner Str. 20, Hohenbrunn
Tel. 08102 / 99 59 03

Wiedereröffnung nach Kirchendach-Renovierung

Endlich ist es soweit!

Ab Sonntag 7. November können Sie im kleine-Welt-Laden in der Kirche St. Magdalena in Ottobrunn, Ottostraße 103 wieder einkaufen: Unser Standard-Sortiment an Transfair-Produkten umfasst neben fair gehandeltem Kaffee und Tee, Qualitäts-Schokolade, getrocknete Früchte und Nüsse, Wein, aber auch Reis und Nudeln.

Ab dem 1.Advent gibt es wieder die besonderen Schoko-Bischofs-Nikoläuse, Advents-

kalender und Weihnachtsschmuck. Am Vorabend des 1. Advent (27.11.) und am 1. Advent (28. November) findet der traditionelle Adventskranz-Verkauf statt: Der Erlös geht wie immer nach Medellin/Kolumbien an Padre Albertos Straßenkinderprojekt.

Gönnen Sie sich etwas Besonderes und tun Sie dabei etwas Gutes!

Öffnungszeiten: sonntags vor und nach der Messe und jeden Donnerstag von 16:00 Uhr bis 18:00 Uhr.

Der bekannte Geschirr- und Nippesflohmärkte des Hohenbrunner Pfarrgemeinderates findet wieder statt.

Wann? Im Rahmen des Christkindlmarktes am 12.12.2010 im Pfarrheim St. Stephanus.

Wir würden uns sehr freuen, wenn Sie Speicher und Keller, Schränke und Schubladen nach hübschen, gut erhaltenen Dingen durchforsten wie z.B. Porzellan, Glas, Keramik, Bilder, Bilderrahmen, Modeschmuck und Besticktes.

Ihre Spenden können Sie nach tel. Vereinbarung abgeben bei:

Gabriele Langmack, Siegertsbrunner Str. 8, 85662 Hohenbrunn, Tel: 08102/8185 (ab 17 Uhr)

**Besinnliche Weihnachten und ein gutes Neues Jahr
wünscht Ihnen Ihre**



Pension
Guesthouse / Fremdenzimmer
Ludwig Schulz
Gründerin Rosa Schulz



85662 Hohenbrunn, Putzbrunner Straße 8c
Telefon: 0 81 02 - 12 55 / 78 58 90 • Fax: 0 81 02 - 78 58 91 • Mobile: 01 71 - 936 60 00
e-mail: info@ludwigschulz.de • Web: www.ludwigschulz.de



Gottesdienste in der Michaeliskirchengemeinde Ottobrunn

So. 05.12. 2. Advent	10 Uhr	Michaeliskirche	Gottesdienst Musici Michaelis – Kindergottesdienst – Büchertisch	Steinbauer
	10.30 Uhr	Corneliuskirche	Familiengottesdienst mit dem Kindergarten Kinderchor – Kindergottesdienst	Wist
	17 Uhr	Corneliuskirche	Offenes Adventssingen Musici Michaelis und Kinderchor	Kretschmar
So 12.12. 3. Advent	19 Uhr	Corneliuskirche	Konzert der Musikschule	Stegmann
	10 Uhr	Michaeliskirche	Abendmahlsgottesdienst Großer Chor mit Adventsmotetten – Kindergottesdienst – Büchertisch – FairKauf	
So 12.12.	10.30 Uhr 19 Uhr	Corneliuskirche Michaeliskirche	Singgottesdienst Adventskonzert Kantaten von Hammerschmidt und Buxtehude, Advents- und Weihnachtsmotetten mit dem Chor, Instrumenta- listen und Solisten	Reger
So 19.12. 4. Advent	10 Uhr	Michaeliskirche	Gottesdienst mit Taufen – Kindergottesdienst – Büchertisch	Wist
	10.30 Uhr	Corneliuskirche	Abendmahlsgottesdienst eventuell TrueBadours – Kindergottesdienst	Stegmann
Mi 22.12.	16 Uhr	Waldkapelle Diakoniewerk Hohenbrunn	Waldweihnacht Kinderhaus Ottobrunn	Wist und Team Kinderhaus
Fr 24.12. Heiliger Abend	15 Uhr	Corneliuskirche	Familiengottesdienst mit Krippenspiel	Stegmann
	15 Uhr	Michaeliskirche	Familiengottesdienst mit Krippenspiel Kinderchor	Wist
	16.30 Uhr	Corneliuskirche	Familiengottesdienst mit modernem Krippen- spiel für Jugendliche und Erwachsene	Wist
	17 Uhr	Michaeliskirche	Christvesper Bläserchor Bläserchor der Michaeliskirche	Steinbauer

	18 Uhr	Corneliuskirche	Christvesper	Wist
	18.30 Uhr	Michaelskirche	Christvesper	Stegmann
	23 Uhr	Michaelskirche	Christmette Großer Chor	Steinbauer
Sa 25.12.	10 Uhr	Michaelskirche	Abendmahlsgottesdienst	Steinbauer
1. Weihn.-tag				
So 26.12.	10.30 Uhr	Corneliuskirche	Gottesdienst	Steinbauer
2. Weihn.-tag			Musici Michaelis	
Fr 31.12.	17 Uhr	Michaelskirche	Jahresschlussgottesdienst mit Abendmahl	Stegmann
Silvester			Musik für Blockflöte und Orgel	
	17 Uhr	Corneliuskirche	Jahresschlussgottesdienst mit Abendmahl	Wist
	22 Uhr	Michaelskirche	Silvesterkonzert	Wist
			Orgelkonzert in der Silvesternacht, Werke von Bach, J. Walther, C. Franck sowie Werke über Glocken von Vierne u.a.	

TRANSPARENZ IN PERFEKTION

PLEXIGLAS® Platten und Montagesysteme

kostengünstige und individuelle Dachverglasungen



Sonstiges Programm

- Sinusprofile • Plexiglas
- Stegplatten • Makrolon
- Gewächshäuser

Viele verschiedene

PLEXIGLAS-RESTE farbig und
farblos zum Sonderpreis!

Wir haben für jeden Zweck die passende Lösung!



JOSEF WEISS PLASTIC G m b H

Postadresse: Fichtenstraße 26 · 85649 Hofolding

85649 Hofolding

Fichtenstraße 15

☎ 0 81 04 / 6 60 53

Fax 0 81 04 / 66 05 55

Internet: <http://www.plexiweiss.de> · e-mail: info@plexiweiss.de



Evang.-Luth. Kirchengemeinde Kreuz - Christi – Kirche

Wir feiern Gottesdienst

5.12. 2. Advent	10.00	Baierischer Gottesdienst musikalische Gestaltung durch den „Wallnerbauer Zwoagsang“ „Es wird viel passier“n“ (Matthäus 24, 1 -14) Kindergottesdienst	Pfr.Heinrich
12.12. 3. Advent	10.00	Abendmahlsgottesdienst „Zeit zu handeln“ (Lukas 2, 1 -14) Kindergottesdienst	Pfr.Heinrich
12.12. 3. Advent	11.30	Krabbelgottesdienst „Wir feiern Advent“	Team
19.12. 4. Advent	10.00	anschl. gemeinsames Mittagessen Festgottesdienst mit Abendmahl zum 50. Jubiläum der Kreuz-Christi-Kirche Predigerin: Regionalbischöfin Susanne Breit- Keßler musikalische Gestaltung durch den Kirchenchor unter Leitung von Jutta Bazelt „Mit Maria evangelisch bleiben“ (Lukas 1, 26 - 38) Kindergottesdienst anschl. Festempfang	Team



Franz Schmiderer
HEIZUNG. SANITÄR. SOLAR.

Münchener Straße 12 · 85653 Aying
Telefon 08095 / 389 · Fax 08095 / 22 72
www.schmiderer-heizung.de

*Seit über 40 Jahren -
Ihr zuverlässiger Partner*

24.12. Hl. Abend	15.30	Familiengottesdienst mit Krippenspiel „Frieden auf Erden“	Pfr.Heinrich
	17.00	Vespergottesdienst „So hat Gott die Welt geliebt“ (Johannes3, 16 - 21) musikalische Gestaltung durch den Kirchenchor unter Leitung von Jutta Bazelt	Pfr.Heinrich
	22.30	Christmette von der Jugend gestaltet „Uns ist ein Kind geboren“ (2. Buch Samuel 7, 4 - 14) anschl. Glühweinverkauf zu Gunsten von "Brot für die Welt"	Diakon Jaehnert und Team
25.12. Weihnachten	9.30	Seniorenzentrum Höhenkirchen Abendmahlsgottesdienst „Der neue David“ (Micha 5, 1 - 4)	Prädikant Schröder
	11.00	Seniorenzentrum Aying Abendmahlsgottesdienst „Der neue David“ (Micha 5, 1 - 4)	Prädikant Schröder
26.12. Weihnachten	10.00	Abendmahlsgottesdienst Das Licht der Welt“ (Johannes 8, 12 -16) Kindergottesdienst	Pfr.Heinrich
	11.30	Abendmahlsgottesdienst „Das Licht der Welt“ (Johannes 8, 12 -16)	Pfr.Heinrich
Oberpfammern 31.12. Silvester	17.00	Abendmahlsgottesdienst (alkohol-frei) „Innehalten“ (Jesaja 30, 8 - 17)	Diakon Jaehnert

APOTHEKE**AM BAHNHOF**

Dr. Hans Poehlmann

Roseggerstraße 34

85521 Ottoberunn

Fon 0 89 / 6 01 59 23

Fax 0 89 / 6 01 24 15



Der Staat greift Ihnen in die Tasche?

Wir nähern sie zu!

Optimieren Sie Ihre Steuern und Finanzen. Wir helfen Ihnen mit über 50 Jahren Erfahrung in allen Fragen der steuerlichen Gestaltung, von der Existenzgründung über den Jahresabschluss bis zur Finanz- und Lohnbuchhaltung. Damit am Schluss mehr in der Kasse bleibt.

Roman Tietz Treuhand GmbH Steuerberatungsgesellschaft
Dorfstraße 6 • 85662 Hohenbrunn • Telefon (0 81 02) 74 32-0
E-Mail hohenbrunn@kanzlei-tietz.de • www.kanzlei-tietz.de

GSG

Elektro•Heizung•Lüftung/Klima•Sanitär

Meister- und Innungsbetrieb

GSG Haustechnik

Otto-Hahn-Strasse 11

D-85521 Riemerling

Tel.: 089/203 35 206

www.gsg-haustechnik.de

Das Bewährte erhalten und das Neue versuchen - darin sehen wir den Erfolg unserer Arbeit.

Danke allen unseren Kunden, Geschäftspartnern und Freunden für die gute und erfolgreiche Zusammenarbeit, für Ihr Vertrauen und Treue. Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und viel Glück, Erfolg und Gesundheit im neuen Jahr.

Selbstverständlich steht Ihnen unser 24-Stunden- Notdienst auch während den Feiertagen zur Verfügung!

Vollversammlung am 8. November 2010

- mit Gästen von Transition Town und
Bund Naturschutz -

Am 8. November 2010 trafen sich AGENDA21-Aktive sowie zahlreiche Gäste und interessierte Zuhörer zur jährlichen Vollversammlung - in diesem Jahr im Lebensraum Kunst auf Einladung von Elisabeth Schmuck, die uns damit über das notorische Raumproblem hinweghalf. Die Sprecher/innen gaben einen kurzen Abriss unserer Aktivitäten im ablaufenden Jahr 2010 und einen Ausblick auf die Pläne für 2011.



Gut besucht war die Vollversammlung im „Lebensraum Kunst“

Der Arbeitskreis **JUGEND + GEMEINSCHAFT** wird das abwechslungsreiche Kinderprogramm für Hohenbrunner Grundschüler fortführen und sich am Hohenbrunner Ferienprogramm beteiligen, aber auch einige unterhaltsame Angebote für Senioren beisteuern.

Im Arbeitskreis **ENERGIE + UMWELT** will man Informationen über Genossenschaftsmodelle zur Realisierung von Wärmenetzen sammeln und sich mit Daten über Energieeinsparpotentiale im Gemeindegebiet Hohenbrunn, die im Rahmen eines Projektes der TU München erhoben wurden, befassen. Außerdem wird eine Veranstaltung über alternative Mobilitätskonzepte (Arbeitstitel „Wie fahren wir morgen?“) geplant und Möglichkeiten für eine weitere Bürgerfotovoltaikanlage in Hohenbrunn geprüft.

Die Mitglieder des Arbeitskreises **VERKEHR-SIEDLUNG-ORTSGESTALT** werden u.a. die Umsetzung des Radwegekonzepts, mit der die Gemeinde in diesem Jahr begonnen hat, weiterverfolgen. Im Waldpark in Riemerling-West soll erneut eine Ramadama-Aktion stattfinden. Außerdem soll das nicht mehr benötigte Trafohaus am Rande des Waldparks zum „Viecherlturm“ umgestaltet werden. Weiterhin wird eine Umgestaltung am Nordrand des Waldparks – z.B. Aufstellung größerer Findlinge - vorgeschlagen, um ein Überfahren der Grünflächen durch LKWs mit z.T. erheblichen Schäden in Zukunft zu verhindern. Das Thema Verkehrsberuhigung Riemerling-West wird im Arbeitskreis – trotz Gemeinderatsentscheidung, die eine weitere Untersuchung der Verkehrsströme ablehnte – nicht als beendet angesehen. Am 9./10. November fand eine entsprechende Verkehrsbefragung durch AGENDA21-Mitglieder statt, mit ausdrücklicher Zustimmung des Bürgermeisters und Genehmigung der örtlichen Polizei. Die Daten sollen dann ausgewertet und in 2011 präsentiert werden. Außerdem ist ein neues Projekt „Ortsentwicklung“ geplant.

Nicht nur als Gastgeberin, auch als Gastreferentin trat Elisabeth Schmuck in Aktion und berichtete über die Anfänge der Transition Town Bewegung in England, deren Motive und Ausprägungen sowie den Start einer **Transition Town Initiative in Hohenbrunn** (<http://transition-town-muenchen-land.de/>). Inzwischen sind verschiedene Arbeitsgruppen tätig und Projekte in Arbeit:

- Gemüsefeld, das von mehreren Hohenbrunner BürgerInnen gemeinsam als Permakulturprojekt bearbeitet werden soll
- Förderung der Elektromobilität
- Jugendliche basteln Faschingskostüme aus „Müll“
- Tauschkreis Hohenbrunn.

Sicherlich wird es in Zukunft nicht nur „thematische Berührungspunkte“ zwischen AGENDA21-Hohenbrunn und Transition Town Bewegung geben, sondern konkrete gemeinsame Projekte.



Der zweite Teil des Abends war für einen **Vortrag „Essen und Klimaschutz“** reserviert. Die Referentin, Elisabeth Peters vom Bund Naturschutz in Bayern e.V., stieg mit einem eindrucksvollen

Zahlenbeispiel in das Thema ein und verdeutlichte, wie drastisch wir unsere Konsum- und Essgewohnheiten in den vergangenen Jahrzehnten verändert haben: 1900 konsumierten wir jährlich 90 Eier, 217 kg Kartoffeln, 47 kg Fleisch, heute sind es 210 Eier, 67 kg Kartoffeln, 89 kg Fleisch.

Die Erzeugung des Überangebotes an tierischen Nahrungsmitteln in Massentierhaltung sowie Verarbeitung und Handel (Transport!) von Lebensmitteln weltweit ist erheblich und unmittelbar beteiligt an Energieverschwendung, schädlichen Klimagasen und Klimaveränderungen. Peters illustrierte dies u.a. durch Zahlen über das ungünstige Verhältnis von Energielieferung zu Energieeinsatz bei Rind-, Hühner- und Schweinefleisch (1:10, 1:4 bzw. 1:3).

Der Vortrag verdeutlichte anschaulich und die Diskussionsbeiträge zum Abschluss des Abends bekräftigten dies: Es ist ein Gebot der ökologischen aber auch der sozialen und ökonomischen Vernunft, Lebensstil und Konsumverhalten zu überdenken und umzusteuern:

- **weniger tierische Lebensmittel** (Fleisch, Milchprodukte, Eier), mehr pflanzliche Lebensmittel!
- **Essen aus der Region**, Transportwege vermeiden!
- **frische, gering verarbeitete Lebensmittel** statt Tiefkühlkost!
- ausschließlich **saisonale Produkte!**
- **Ökologischer Landbau**, d.h. flächengebundene Tierhaltung, saubere Gewässer ohne Phosphateintrag, kein saurer Regen durch Ammoniakreduktion, kein Einsatz von Pestiziden!

Sind das Themen, die Sie interessieren, für die Sie sich vielleicht auch ehrenamtlich engagieren möchten? Belassen Sie es nicht bei guten Vorsätzen für das neue Jahr, machen Sie mit und schauen Sie doch einmal bei einem unserer Arbeitskreistreffen vorbei. Die Termine finden Sie im Januar auf unserer Internetseite www.agenda21hohenbrunn.de, in den Aushangkästen der Gemeindeverwaltung und in der Tagespresse.

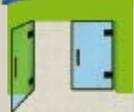
Auf keinen Fall vergessen wollen wir an dieser Stelle – nachdem Sie, lieber Leser, ja schon wieder eine Dezember-Ausgabe des Gemeindeblatts in den Händen halten – allen Hohenbrunner Bürgern und vor allem denjenigen, die unsere Arbeit in der Agenda21 unterstützen, **ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für das nächste Jahr** zu wünschen.

Ihre Agenda21-Sprecher

Dr.Martina Kreder-Strugalla Peter Popp








Kaltenbrunner Str. 1 85653 Aying
Telefon 08095 / 870 955
www.ayinger-glaserei.de

**Ausführung sämtlicher Glasarbeiten
und Glasreparaturen (Türen, Fenster...)**

**Unsere Spezialität: rahmenlose Glasduschen
und Glastüren im Innenausbau**

CSU	Ortsvorsitzende Ingrid Kaps Auenstraße 62 85521 Riemerling	www.csu-hohenbrunn.de Bürgertelefon: jeden Mo 18:00 – 20:00 Uhr Tel. 089/608 588 44
Bündnis 90 / Die Grünen	Sprecherin Hedwig Rietzler Bahnhofstr. 11 85662 Hohenbrunn Tel. 08102/3391 arietzler@web.de Aktuelle Berichte und Informationen: www.gruene-hohenbrunn.de	Sprecher Wolfgang Schmidhuber Hohenbrunner Straße 26 85521 Riemerling Tel. 089/60850491 gruene@wschmidhuber.de
SPD	Ortsvorsitzender Rüdiger Weber Friedrich-Fröbel-Str. 74 85521 Riemerling	Tel. 089/601 44 73 www.spd-hohenbrunn.de e-mail: spd-hohenbrunn@ t-online.de
ÜWG / FW	Ortsvorsitzender Klaus Lößl Auenstr. 51 a 85521 Riemerling	Tel. 089/609 96 76 Handy: 0171/541 89 69 www.uewg-fw-hohenbrunn.de
FDP	Ortsvorsitzender Alexander Son Wiesenweg 8 85579 Neubiberg	Mobil: 01 71 / 64 67 632 son@fdp-neubiberg.de

Relax- und Verwöhnsystem

Das ist Wohlfühlen auf höchstem Niveau – für Körper, Geist und Vitalität. Mit sehr wertvollen Behandlungstechniken facen wir Ihr Gesicht schön, straff und vital.

Schenken Sie Ihrer Haut jetzt eine Winterkur!



Terminvereinbarung
Tel. 08102/1742

**Cosmetic
Duttler**

Rosenstraße 3
85635 Höhenkirchen-
Siegertsbrunn



CSU Ortsverband Hohenbrunn-Riemerling

CSU vor Ort in der Siedlung am Grasbrunner Weg

Durchgangsverkehr gibt es in der Siedlung am Grasbrunner Weg eigentlich nicht, denn die Straße darf nur von Anliegern befahren werden. Die CSU-Gemeinderäte und Mitglieder des CSU-Ortsvorstandes hatten natürlich ein berechtigtes Anliegen, als sie im Oktober zu dem letzten Ortsteilgespräch dieses Jahres in die Siedlung gekommen waren und dort mit zahlreichen Bewohnerinnen und Bewohnern ins Gespräch kamen.

Dabei konnten die Teilnehmer der Gesprächsrunde auch Autos beobachten, die in der Siedlung nicht angehalten haben und außerdem sehr schnell gefahren wurden. Jeweils im Bereich der ersten Häuser wird die zulässige Geschwindigkeit durch entsprechende Schilder auf 30 km/h reduziert. Um die geforderte Geschwindigkeit noch deutlicher zu machen, schlug Bürgermeister Dr. Stefan Straßmair, der auch gekommen war, im Gespräch mit den Anwohnern vor, auf dem Straßenasphalt ein großes 30-Schild aufzumalen. Bauliche Maßnahmen zur Reduzierung der Geschwindigkeit, also zum Beispiel erhöhte Pflasterungen oder eine Verengung der Durchfahrtsbreite, sind kaum möglich, da die Straße auch für landwirtschaftlichen Verkehr benötigt wird. Und es bleibt natürlich dabei, dass dort nur Anlieger fahren dürfen.

Ein weiteres Thema waren die aktuellen Baumaßnahmen des Abwasser-Zweckverbandes in der Siedlung. Natürlich hatten die Gesprächsteilnehmer viele Fragen, die mit dem Einbau von Wasserleitungen und Abwasserrohren vor dem eigenen Grundstück zu tun hatten. Auch wenn für diese kon-

krete Baumaßnahme der Zweckverband zuständig ist, konnten vor Ort viele Anregungen diskutiert und für mehr Bürgernähe des Gemeinderates und des Rathauses aufgenommen werden.

Damit war die CSU in diesem Jahr in allen Ortsteilen von Riemerling und Hohenbrunn. Bei diesen Gesprächen, die am Ort des Geschehens auf der Straße stattfanden, wurden oft auch unterschiedliche Wünsche der Anwohner angesprochen, die dann unter Nachbarn diskutiert wurden. Auch wenn die Gemeinderäte manchmal erklären mußten, warum etwas nicht gemacht werden kann oder nur sehr schwer durchzusetzen ist, ergaben sich immer wieder gute Ideen für unsere Gemeinde. Die Serie der Ortsteilbegehungen soll fortgesetzt werden, zum Beispiel auch auf Zuruf über das Bürgertelefon der CSU.



Großes Interesse am Mietrecht

Mit dem Vortrag von Rechtsanwalt Thomas Ultsch zum Mietrecht hat die Gesprächsreihe der CSU „rund ums Recht“ deutlich Fahrt aufgenommen. Zahlreiche Hohenbrunnerinnen und Hohenbrunner waren in den Alten Wirt gekommen und beteiligten sich mit ihren Fragen an der Gesprächsrunde. Die Erläuterungen von Thomas Ultsch führten von den Regelungen zur Höhe der Miete und der Abrechnung von Nebenkosten über Mieterhöhungsmöglichkeiten und Modernisierungen zu den Regelungen bei Auszug oder Kündigung.

Der Gesetzgeber hat im Mietrecht einige Schranken vorgesehen, damit der Mieter die Wohnung als sein Zuhause behalten kann und vor starken Mietsteigerungen geschützt wird. Auch für den Vermieter ergeben sich natürlich viele Fragen, zum Beispiel wenn das Gebäude modernisiert werden soll, um energiesparend heizen zu können. Umfassend diskutiert wurden die möglichen Regelungen, die zur Durchführung von Schönheitsreparaturen in den Mietverträgen anzutreffen sind. Und Thomas Ultsch warnte davor, dass einige Passagen unwirksam sind, weil ältere Mietverträge, die immer noch als Formulare im Handel sind, noch Texte enthalten, die sich vor Gericht als nicht durchsetzbar erwiesen haben.

Zu einem funktionierenden Rechtsstaat gehört auch, dass sich die Menschen über ihre Rechte informieren können. Deshalb wird die CSU ihre Veranstaltungsreihe „rund ums Recht“ fortsetzen:

- Montag, 10. Januar 2011, 19.30 Uhr, Alter Wirt Hohenbrunn: Rechtsanwalt Jens Kamloth informiert über Patientenverfügungen.
- Montag, 7. Februar 2011, 19.30 Uhr, Alter Wirt Hohenbrunn: Rechtsanwalt Jens Kamloth informiert über das Familienrecht.

Einladung

**Neujahrsempfang der CSU
Hohenbrunn-Riemerling
Sonntag, 9. Januar 2011,
10.00 Uhr,
Alter Wirt Hohenbrunn**

Aktuelle Themen, Informationen zu unseren Veranstaltungen und Berichte aus dem Gemeinderat erhalten Sie unter: www.csu-hohenbrunn.de



Ortsverband Hohenbrunn-Riemerling

Bündnis 90/Die Grünen Hohenbrunn verfasst einen Tipp zum umweltbewussten Verhalten im Alltag bzw. informiert zum Thema Umweltschutz. In diesem Monat:

Weihnachtsgeschenke umweltfreundlich verpacken

Alle Jahre wieder fallen am 25. Dezember in den Haushalten Berge von Geschenkverpackungen an. Dazu müssen massenhaft Bäume gefällt werden, nur um Weihnachtspapier herzustellen, das dann in den nächsten Tagen im Müll landet. Auch bei Geschenkverpackungen aus Metall- oder Kunststoff-Folien und -Bändern ist der Ressourcenverbrauch enorm.



Geschenke könnten kostengünstig und nicht allzu arbeitsaufwendig verpackt werden. Wer vorwiegend Erwachsene beschenkt, könnte die umweltfreundlichste Verpackungsart wählen: Die Geschenke erst gar nicht einpacken, eventuell ein farblich passendes Band darum – fertig. In einer Schachtel bewahre ich Bänder und kunstvolle Deko-Schleifen auf, die sich im Laufe der Zeit ansammeln und die ich wiederverwende. Ebenso hebe ich auch Seidenpapier und Geschenkkartons auf.

Zeitungspapier eignet sich sehr gut zum Einpacken von Geschenken, vielleicht ist dazu etwas Mut nötig. Witzig ist es, wenn Überschrift oder Thema auf der Zeitungsseite Bezug zum Beschenkten haben. Farbige Bänder bilden einen schönen Kontrast zum schwarz-weißen Zeitungspapier.

Wenn Sie Geschenke erhalten, könnten Sie versuchen, das Präsent vorsichtig auszupacken, damit das Papier erneut verwendet werden kann. Tesastreifen erschweren das. Idealerweise sollte man Geschenkverpackungen nicht mit Klebeband fixieren, denn zudem wird das für die Umwelt zur Belastung, wenn es entsorgt wird.

Als Geschenkverpackung verwende ich gerne auch dünne Schals oder Kopftücher, die ich selten benutze oder die ich in die Kleidersammlung geben will. Das ist recht bequem. Man braucht die Geschenke darin einfach nur einzuschlagen. Sie sind besonders für unförmige Geschenke gut geeignet. Es kann passieren, dass dem Beschenkten das Tuch sogar besser gefällt als das Geschenk.

Auch z. B. eine Bluse mit einem Riss oder einem nicht entfernbaren Flecken können Sie ebenso wie einen Stoffrest noch sinnvoll verwenden. Schneiden Sie es in die gewünschte Form und gewinnen Sie damit eine originelle und edle Verpackung. Mit einer ZACKENSCHERE wird das Ganze noch hübscher.

Von Geschenkfolie sollten Sie grundsätzlich die Finger lassen. Sie hat im Vergleich zu Geschenkpapier einen wesentlich höhe-

ren Ressourcenverbrauch. Kunststoff-Folien werden im Gegensatz zu Geschenkpapier aus nicht erneuerbaren Rohstoffen hergestellt. Ganz problematisch sind metallisch glänzende Folien. Dafür wird Aluminium gebraucht. Abgesehen vom hohen Energieverbrauch bei der Produktion sind solche Materialien nicht recyclebar.

Werbung für echten Ökostrom

Als Reaktion auf die Verlängerung der Laufzeiten für Atomkraftwerke durch Schwarz-Gelb konnten sich Bürger am Samstag, 6. November, an einem Infostand der Hohenbrunner GRÜNEN vor dem Cafe Schabmüller in Riemerling über einen Wechsel zu einem Ökostromanbieter informieren. Der große Andrang bewies, dass immer mehr Menschen über die Atomlobby verärgert sind. Für sie ist Kernkraft zu riskant. Und für den Jahrtausende strahlenden Abfall gibt es auf der ganzen Welt noch kein einziges Endlager. Die Atomkraft behindert außerdem den Ausbau der Erneuerbaren Energien. Am Infostand machten GRÜNEN-Sprecherin Hedwig Rietzler, die Gemeinderäte Dr. Martina Kreder-Strugalla, Wolfgang Schmidhuber und Alfred Rietzler und die GRÜNEN-Mitglieder Patricia Haucke und Felicitas Fried den interessierten Bürgern klar, dass echte Ökostromanbieter in keiner Weise abhängig von einem der vier Atomkonzerne (E.ON, RWE, EnBW, Vattenfall) sind und ihren Strom ausschließlich mit Windkraft, Wasserkraft, Photovoltaik usw. produzieren. Auch dass der Wechsel ganz einfach geht, war für viele Bürger wichtig. Es ist auch möglich, sich online unter www.atomausstieg-selber-machen.de oder über die kostenfreie Ökostrom-Hotline: 0800-7626852 zu informieren.

Wichtige Infos

Besuchen Sie uns auch auf www.gruene-hohenbrunn.de. Auf unseren von Wolfgang Schmidhuber gestalteten Internetseiten finden Sie nicht nur ein Archiv unserer Monatstipps, sondern auch aktuelle Informationen zu örtlichen und überregionalen Themen. Gemeinderätin Dr. Martina Kreder-Strugalla berichtet aus den monatlichen Ratssitzun-

gen. Sie erfahren aktuelle Termine. Eine Seite mit Links führt Sie zu interessanten und informativen Angeboten im Internet. Über „Kontakte“ erreichen Sie Ihre Ansprechpartner aus Ortsverband und Gemeinderatsfraktion. Oder schreiben Sie an mail@gruene-hohenbrunn.de

Stammtisch der GRÜNEN

Stammtisch: Dienstag, 11. Januar 2011, 19.30 Uhr, Restaurant „Schinderhannes“, Tennisplatz Riemerling, Otto-Hahn-Str. 46 – Gäste sind willkommen!



SPD Ortsverein Hohenbrunn- Riemerling

Weihnachtsgruß von Thai help

Unser Weihnachtsgruß für Sie, liebe Bürgerinnen und Bürger von Hohenbrunn-Riemerling, kommt auch in diesem Jahr wieder auf einer Karte von „Thai help e.V.“ Das Bild haben thailändische Kinder gezeichnet, die von Thai help gefördert werden.

Mitglieder des SPD-Ortsvereins engagieren sich in diesem Verein.



SPD-Mitglieder mit dem Thai help - Vorstand

Wer ist Thai help e.V.?

Thai help e.V. wurde 1999 gegründet. Ziel des Vereins ist es, Kindern und Jugendlichen in Thailand Erziehungs- und Ausbildungsunterstützung zu geben. Die Kinder erhalten nach einer ca. 4-jährigen Grundschule kaum Gelegenheit auf eine weiterführende Schule zu gehen. Ziel von Thai help ist es, für die Kinder eine qualifizierte Ausbildung und damit eine bessere Lebensperspektive zu erreichen.



Vorschulkinder

Was macht Thai help e.V.?

Förderprojekt: Schulen
Der Verein unterstützt zwei Schulen. Außerdem werden Mittel

- zur Fortbildung von Lehrern,
- zur Unterstützung begabter Kinder für den Kauf von Lehrmaterial
- für eine Versorgung mit Essen zur Verfügung gestellt.

Förderprojekt: Weberei/Näherei

Das Kunsthandwerk hat in Thailand einen großen Stellenwert. Der Verein konnte mit großzügiger Unterstützung der Mitglieder



Mittagessen



und einzelner Spender eine Weberei aufbauen. Gerade den Mädchen wird es so ermöglicht, das Weberhandwerk sowie das Nähen zu erlernen. In einem kleinen Shop werden die Produkte verkauft.

Derzeit profitieren vom Engagement der Thai help - Mitglieder über 180 Kinder, wovon ca. 50 Kinder unter der absoluten Armutsgrenze leben. Von diesen Ärmsten der Armen werden 45 Patenkinder mit der direkten Hilfe eines Paten unterstützt.

Wie kann ich helfen?

Helfen Sie mit, Kindern und Jugendlichen eine Perspektive zu geben.

- Einmalige Spenden.

- Patenschaft für ein bestimmtes Kind übernehmen.
- Mitglied durch regelmäßige Beiträge werden
- Aktuell 2010: Weihnachtskarten, die selbstgemalte Motive von unseren Kindern darstellen

Bitte wenden Sie sich direkt an den Verein

Verein Thai help e.V.

Haidgraben 9a, 85521 Ottobrunn,
Fon 089 66039560, Fax 089 66039589
www.thai-help.com

Bankverbindung: Stadtparkasse München
BLZ 701 500 00, Konto 22 107601
Besten Dank!

SPD Ortsverein Hohenbrunn-Riemerling

**Wir laden Sie herzlich ein zum
„Neujahrs-Frühschoppen mit Jazzmusik“**

Gastrednerin

Natascha Kohnen MdL

Generalsekretärin der Bayern SPD

Sonntag, 23. Januar 2011, 10:30
„Alter Wirt“, Hohenbrunn



ÜBERPARTEILICHE WÄHLER GEMEINSCHAFT

FREIE WÄHLER



Ortsverband: Überparteiliche Wählergemeinschaft – Freie Wähler – Hohenbrunn-Riemerling e.V.
V.i.S.d.P.: 1. Vorstand Klaus Lössl · Auenstraße 51 a · 88521 Riemerling



Die Überparteiliche
Wählergemeinschaft
wünscht allen

Bürgerinnen und Bürgern
in Hohenbrunn und Riemerling
ein friedliches und gesegnetes
Weihnachtsfest



und einen



guten Rutsch ins neue Jahr

Ihre Gemeinderäte

Klaus Lössl, Michael Dissing, Karlheinz Vogelsang



Gewerbeverband Hohenbrunn und Riemerling

Unternehmerstammtisch im Lebensraum Kunst

Die Menüabfolge an diesem Abend konnte sich sehen lassen: Nach einer köstlichen Kürbiscremesuppe gab es Serviettenknödel mit Pfifferlingen. Als Hauptgang Kalbsschnitzel und Kartoffelsalat und als Dessert Vanillecreme mit Beeren. Vielen Dank an den Kastanienhof in Aying, der die Gäste des Gewerbeverbandes so gut bewirtete. Für den exzellenten Wein sorgte das Weingut Estendorfer von Herrn Springer. Neben dem guten Appetit brachten die Gäste auch gute Laune mit, so konnte der Abend nur gelingen.

Als Referenten konnten die Ärztin Dr. med. Ursula Wirth-Giacomelli, die Heilpraktikerin Michaela Anthofer, der Physiotherapeut Henry van Bussel sowie der Fitness Trainer und Gesundheitscoach Gerrit Meyer gewonnen werden. Diese informierten zum Thema Gesundheit aus medizinischer und therapeu-

tischer Sicht. Magdalene Caspers ergänzte das Gesundheitsthema um relevante steuerliche Aspekte und Andreas Schlick um die zukünftigen Herausforderungen der gesetzlichen und privaten Krankenversicherungen.

Benno Maier und Florian Diebald wiesen auf



die Festwoche im nächsten Jahr hin. Der Burschenverein wird 100 Jahre, die Feuerwehr 150 Jahre alt und somit zusammen 250 Jahre. Dieses Fest wird groß am 1. bis 5. Juni 2011 in einem Festzelt gefeiert. Die Gewerbetreibenden sind zu diesem Fest herzlich eingeladen. Auch Werbung in der Festbroschüre kann geschaltet werden. Für Rückfragen hierzu stehen die beiden jederzeit gerne zur Verfügung.

Ein Thema war an diesem Abend das geplante Fest in Riemerling West am 21. Mai 2011. Dazu trafen sich interessierte Gewerbetreibende zum Vorgespräch im Autohaus Gott. Anlass zum Feiern gibt der gigantische

**Schenken
Sie sich
Wärme –
nicht nur an
Weihnachten!**



15 Jahre
Meisterbetrieb



BWS HAUSTECHNIK
GMBH

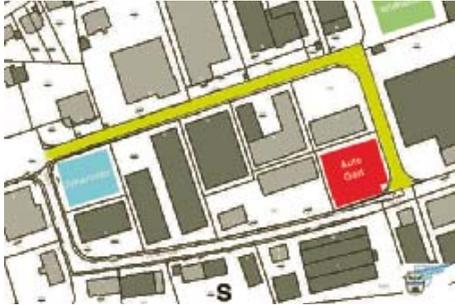
ildt
ichlmayer
chröter

- Gas – Wasser – Heizung
- Lüftungs- und Solartechnik
- Reparatur und Neuanlagen
- Wartung
- Komplettsanierung
- Kaminsanierung
- Boilerentkalkung

Haustechnik GmbH
Münchner Straße 1a
85649 Brunnthal

Telefon (0 81 02) 7 25 26
Telefax (0 81 02) 99 83 39

Neubau der Johanniter. Das neue Gebäude wird am 21. Mai 2011 mit einem feierlichen Festakt seiner Bestimmung übergeben. Klaus Gott kam auf die Idee dieses Fest auszuweiten um das Gewerbe in Hohenbrunn und Riemerling bekannter zu machen. Neun



interessierte Gewerbetreibende sowie Frau Dr. Kreder-Strugalla von der Agenda 21, Herr Bieber für die Johanniter und Herr Haider für die Polizei waren bei der Besprechung dabei. Zunächst bekam das Fest den Arbeitstitel „Fit in die Zukunft“. Unter diesem Motto wird zunächst die Planung des Events laufen. Interessierte Firmen werden gebeten, sich

an Frau Birgit Gott (Tel. 089/608768-23) oder Andreas Schlick (Tel. 08102/998320) zu wenden um Näheres zu erfahren. Folgendes ist geplant: Nur eine zahlreiche Teilnahme der Betriebe macht das Fest zu einem echten Event. Riemerlinger Betriebe können ihre Türen öffnen und Interessierten ihre Betriebe zeigen. Durch Vorträge soll Einblick in neue, sparsame Energien, Dämmung und Heizung, rund um's Haus und Verkehr geben. Für Kids wird es ein extra Programm mit Kinderbetreuung geben. Jung und Alt soll angesprochen werden. Je mehr Firmen sich an diesem Projekt beteiligen umso interessanter wird es werden und Spaß und Informationen bieten. Für Hohenbrunner Firmen, die nicht im unmittelbaren Festzentrum ihren Sitz haben werden kostenlose Flächen zur Präsentation gestellt.

Bei Frau Magdalene Caspers von der Steuerberatungsgesellschaft Roman Tietz aus Hohenbrunn, bedankt sich der Gewerbeverband sehr herzlich für die Organisation und Ausrichtung des sehr gelungenen Unternehmerstammtisches.

Wir wünschen allen Inserenten und Lesern des Gemeindeblattes ein besinnliches Weihnachtsfest und viel Glück, Erfolg und Gesundheit für 2011.

Bei unseren Inserenten möchten wir uns ganz herzlich für das uns erwiesene Vertrauen bedanken.

Hans Winklhofer & Sohn Werbeverlag



Teichbau



Pflanzungen



Zaun-, Wege-
Terrassenbau



Heckenschnitt



Natursteinmauern,
Treppenanlagen



Grabpflege



Licht
im Garten



Feng Shui
Garten



Dachbegrünung



Gehölzschnitt



Baumpflege,
Baumerhaltung

Martin Prasse GARTENGESTALTUNG



Meisterbetrieb, Neubiberg
Tel. 6 88 86 75, Fax 6 88 84 75
www.prasse-gartengestaltung.de



Der Landkreis München hat die „Zukunft im Blick“

Neue Informationsbroschüre über den Landkreis München ab sofort erhältlich

Wussten Sie schon, dass es im Landkreis München 250 Sportvereine gibt, dass der Landkreis von einem 475 km langen Buslinienetz erschlossen wird, dass er jährlich Energiepreise in Höhe von 30.000 Euro vergibt oder dass die Mitarbeiterinnen der Familienservicestelle im Landratsamt München auf Wunsch auch zur Beratung zu Ihnen nach Hause kommen?

Nicht nur Neubürger, auch Menschen, die schon lange im Landkreis München zuhause sind, werden in der neuen Broschüre des Landkreises München mit dem Titel „Zukunft im Blick“ Interessantes und Unbekanntes entdecken.

Kurzportraits der Kommunen

Die gut 80 Seiten umfassende Informationsbroschüre ist seit wenigen Tagen druckfrisch zu haben. Sie beinhaltet nicht nur die Darstellung des Landkreises München als Lebensraum mit Lebensqualität und besten Zukunftsaussichten, auch die Akteure auf politischer Ebene - Landrätin Johanna Rumschöttel mit dem Kreistag - sowie das Landratsamt München als Verwaltungsbehörde werden den Lesern vorgestellt. Erstmals ist es auch gelungen, alle Städte und Gemeinden des Landkreises in Kurzportraits zu präsentieren.

Wer den Landkreis München in einem lebendigen Querschnitt erkunden möchte, erhält die kostenlose Broschüre, die in einer Auflage von 10.000 Stück erschienen ist, ab sofort im Landratsamt München, der Kfz-Zulassungsstelle, allen Stadt- und Gemeindeverwaltungen oder über das Internet www.landkreismuenchen.de.

Als Ansprechpartnerinnen stehen Ihnen Petra Estermann, Tel. 089 6221-2636 und Christine Spiegel, Tel. 089 6221-2621 jederzeit gerne zur Verfügung.

Private Gärten für den „Tag der offenen Gartentür“ 2011 gesucht

Am Sonntag den 26. Juni 2011 findet wieder der „Tag der offenen Gartentür“ statt. Ziel der Aktion ist es, an einem Tag gelungene, verschiedenartige Gartenbeispiele kostenlos der Allgemeinheit zugänglich zu machen. Gartenbesitzer aus dem Landkreis, die Interesse haben, ihren Garten am 26. Juni der Öffentlichkeit zu präsentieren, können sich bis zum 10. Dezember bei den Kreisfachberatern für Gartenkultur, Landespflege und Grünordnung am Landratsamt melden: Frau Fuchs 089/6221-2515, Frau Lex -2518 und Frau Endriss -2510. Diese werden die Gartenbesitzer beraten und über den genauen Ablauf informieren.

IMPRESSUM:

Herausgeber: Gemeinde Hohenbrunn · Pfarrer-Wenk-Platz 1 · 85662 Hohenbrunn
 Redaktionsteam: Dr. Stefan Straßmair, Benno Maier, Jimmy Schulz MdB, Heidi Gehring
 Sachbearbeitung: Heidi Gehring, Telefon 0 81 02 / 800-26, E-Mail: hgehring@hohenbrunn.de
 Auflage: 4.300 Stück
 Titelbild: Norbert Güntner, Telefon 0 81 02 / 99 49 37
 Verlag und Anzeigen: Hans Winkhofer & Sohn, Prof.-Göttsberger-Str. 18, 85579 Neubiberg
 Telefon 089 / 60 48 38, Telefax 089 / 6 01 35 39
 E-Mail: info@hw-werbeverlag.de
 Druck: alpha-teamDRUCK GmbH München

Für den Inhalt der jeweiligen Artikel sind die Vereine, Einrichtungen und Gruppierungen eigenverantwortlich. Kein Teil des Gemeindeblattes darf in irgendeiner Form ohne schriftliche Genehmigung des Verlages reproduziert oder unter Verwendung elektronischer Systeme gespeichert, vervielfältigt oder verbreitet werden. Die Redaktion behält sich den Abdruck eingereicherter Artikel vor.

**Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe des Gemeindeblattes
 ist am Dienstag, den 11. 01. 2011**



**Wolfgang Hörmann
Malermeister**

Tel. 089 - 6 09 87 31
malereibetrieb-hoermann@t-online.de



Werterhaltung und Wohngefühl durch fachgerechte
und hochwertige **Malerarbeiten vom Meisterbetrieb.**

*Wir legen Wert
auf Qualität und Sauberkeit*



HOFBRÄUHAUS
WürstKüche

Täglich frische Wurst- und Fleischspezialitäten aus eigener Herstellung!

Metzgereiverkauf ab 1 kg pro Sorte, Dienstag bis Samstag von 7.00 bis 14.00 Uhr

Unser Monatsangebot für Dezember 2010

Schweinefilet	10,99 €/kg
Schweinelende	4,99 €/kg
Rinderhüfte	15,90 €/kg
Schweinswürstl	4,49 €/kg
Kochsalami	4,88 €/kg

Ihr Team der Hofbräuhaus WürstKüche!

Bitte teilen Sie uns rechtzeitig mit, wenn Sie größere Mengen für Ihre Grillfeste, Betriebsfeste oder Feiern benötigen, da wir für Sie alles frisch produzieren. Alle Zutaten für unsere hochwertigen Wurst- und Fleischwaren kommen aus der Region. Sie werden mit Sorgfalt ausgewählt und mit handwerklicher Qualität für Sie verarbeitet.

Ernst-Heinkel-Ring 19 · 85662 Hohenbrunn · Tel. (089) 290 136-460

Abgabe nur in handelsüblichen Mengen · Angebote solange der Vorrat reicht!